

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 101 (1983)
Heft: 118

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 12.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21
 Preise: Kalenderjahr Fr. 50.–, halbj. Fr. 32.–, Ausland Fr. 64.– jährlich
 Inserate: Publicitas, 3001 Bern ☎ 031 65 11 11, pro mm 59 Rp.
 Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21
 Prix: Année civile fr. 50.–, un semestre fr. 32.–, étranger fr. 64.– par an
 Annonces: Publicitas, 3001 Berne ☎ 031 65 11 11, le mm 59 cts
 Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

No 118 – 1777

Bern, Mittwoch, 25. Mai 1983
 Berne, mercredi, 25 mai 1983

101. Jahrgang
 101e année

No 118 – 25. 5. 1983

Inhalt – Sommaire – Sommario

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Konkurse und Nachlassverträge – Faillites et concordats – Fallimenti e concordati

Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio

Kantone – Cantons – Cantoni

Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt,
 Schaffhausen, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud,
 Valais, Genève, Jura.

Fabrik- und Handelsmarken – Marques de fabrique et de commerce –
 Marchi di fabbrica e di commercio 321877–321895

Mitteilungen – Communications – Comunicazioni

Offizielle Sortenliste für Feldgewächse 1983 – Liste officielle des variétés
 pour les espèces de grande culture 1983.

Ausschreibung gemäss GATT-Übereinkommen für den Einkauf von
 Waren – Appel d'offres selon l'accord du GATT pour l'achat de marchan-
 dises.

Edelmetallkontrolle – Contrôle des métaux précieux – Controllo dei
 metalli preziosi.

Schweizerische Nationalbank (Ausweis) – Banque nationale suisse
 (situation).

Private Anzeigen – Annonces privées – Annunci privati

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Konkurse – Faillites – Fallimenti

Konkurseröffnungen

(SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen
 eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensgegenstände Anspruch machen,
 werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder An-
 sprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge
 usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden
 Konkursamt einzulegen. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegen-
 über dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Aus-
 nahme der Pfandverschicherten, auf (SchKG 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und
 Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapi-
 talforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag
 und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen
 Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch
 nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung
 allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift
 binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzulegen. Die nicht angemeldeten
 Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des be-
 lasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich
 nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Ein-
 tragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der
 Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfall.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern
 Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der
 Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im
 Unterlassungsfall; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zu-
 dem das Vorzugsrecht.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegen-
 schaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die
 Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem
 Konkursamt einzulegen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des
 Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Ouvertures de faillites

(LP 231, 232; ORI du 23 avril 1920, art. 29 et 123)

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer
 sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créan-
 ces ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve
 (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ou-
 verture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute
 créance non garantie par gage (LP 209).

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer
 leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et
 dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement,
 pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal
 sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à
 produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à
 cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en
 copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne
 seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à
 moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, pro-
 duisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au regis-
 tre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans
 le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou
 à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'offi-
 ce dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi,
 ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchu de leur droit de
 préférence, en cas d'omission inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres gar-
 rantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de
 remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister
 aux assemblées de créanciers.

Kt. Zürich

(2301)

Gemeinschuldnerin: Fritz Bernet AG., Bremgartnerstrasse 62,
 8003 Zürich.

Datum der Konkurseröffnung: 26. April 1983.

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis 14. Juni 1983.

8036 Zürich, den 25. Mai 1983

Konkursamt Wiedikon-Zürich:
 J. Krummenacher, Notar-Stellvertreter

Kt. Zürich

(2286²)

Gemeinschuldnerin: Firma Bauer & Sutter AG, Aktiengesellschaft,
 elektrotechnische Unternehmung, Seestrasse 194, 8708 Männedorf.

Datum der Konkurseröffnung: 3. Mai 1983.

Erste Gläubigerversammlung: Mittwoch, 1. Juni 1983, 9 Uhr, Restau-
 rant Bahnhof-Post (Saal), Bahnhofstrasse 12, Männedorf.

Eingabefrist: bis 25. Juni 1983.

Um weitere Kosten zu vermeiden und die Geschäftslokalitäten mög-
 lichst bald räumen zu können, beantragt die Konkursverwaltung, das
 Warenlager und -inventar, das Büromobil, die Geschäftsausstattung usw.
 sofort freihändig einzeln oder gesamthaft zu verwerthen. Sollte die
 1. Gläubigerversammlung nicht beschlussfähig sein und die Mehrheit
 der bekannten Gläubiger nicht bis zum 1. Juni 1983 beim Konkursamt
 Männedorf schriftlich dagegen Einsprache erheben, gilt dieser Antrag
 als Beschluss.

Jeder Gläubiger kann innert dieser Frist Kaufsöfferten einreichen.
 Eigentumsansprüche sind sofort geltend zu machen.

8708 Männedorf, den 19. Mai 1983

Konkursamt Männedorf:
 M. Brunner, Notar

Kt. Bern

(2292)

Gemeinschuldner: Rüegsegger Peter, Metallbau, Unterdorfstrasse 47,
 3072 Ostermundigen.

Datum der Eröffnung: 26. April 1983.

Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: 14. Juni 1983.

Verwertung der Aktiven:

Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, sämtliche
 beweglichen Sachen des Gemeinschuldners sofort freihändig, en bloc
 oder stückweise zu verkaufen bzw. zu versteigern, sofern nicht die
 Mehrheit der Gläubiger innert 10 Tagen, d. h. bis am 4. Juni 1983 bei
 der Konkursverwaltung schriftliche Einsprache erhebt. Stillschweigen
 gilt als Zustimmung. Die Mehrheit der Gläubiger entscheidet. Die
 Gläubiger können innert der nämlichen Frist schriftliche Kaufsöfferten
 einreichen. Besichtigung des Warenlagers nach Vereinbarung mit
 dem Konkursamt Bern. Allfällige Eigentumsansprüche sind innert
 der nämlichen Frist anzumelden.

3000 Bern, den 17. Mai 1983

Konkursamt Bern

Einstellung des Konkursverfahrens

(SchKG 230)

Kt. Zürich

(2303)

Über die Transitmetal GmbH, Witikonstrasse 297, 8053 Zürich, ist
 mit Wirkung vom 6. Mai 1983 der Konkurs eröffnet worden (Nicht-
 eintritt auf den Rekurs gegen die Konkurseröffnung vom 24. März
 1983), das Verfahren aber mit Verfügung vom 18. Mai 1983 mangels
 Aktiven wieder eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 6. Juni 1983 die Durchführung des
 Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten
 Teiles der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig ein
 Barvorschluss von Fr. 2000.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8030 Zürich, den 24. Mai 1983

Konkursamt Hottingen-Zürich

Kt. Uri

(2304)

Das Präsidium des Landgerichtes Uri hat mit Entscheid vom 17. Mai
 1983 in Anwendung von Art. 230 Abs. 1 SchKG das Konkursverfah-
 ren gegen Bottinelli Josef, Lindenstrasse 437, 6472 Ersfeld, einge-
 stellt.

Gläubiger die die Durchführung des Konkursverfahrens anbegehren,
 haben dies innert 10 Tagen seit vorliegender Publikation und unter
 Sicherheitsleistung einer Gebühr von Fr. 2500.–, dem Konkursamt
 Uri II mitzuteilen, ansonsten das Verfahren geschlossen wird.

6460 Altdorf, den 19. Mai 1983

Konkursamt Uri II:
 Fürsprech Ruedi Herger
 Birkenstrasse 3, 6460 Altdorf

Kt. Uri

(2305)

Das Präsidium des Landgerichtes Uri hat mit Entscheid vom 17. Mai
 1983 in Anwendung von Art. 230 Abs. 1 SchKG das Konkursverfah-
 ren gegen Schrader Herbert, c/o Tresch-Walker, Reussstrasse, 6468
 Attinghausen, eingestellt.

Gläubiger die die Durchführung des Konkursverfahrens anbegehren,
 haben dies innert 10 Tagen seit vorliegender Publikation und unter
 Sicherheitsleistung einer Gebühr von Fr. 2500.–, dem Konkursamt
 Uri II mitzuteilen, ansonsten das Verfahren geschlossen wird.

6460 Altdorf, den 19. Mai 1983

Konkursamt Uri II:
 Fürsprech Ruedi Herger
 Birkenstrasse 3, 6460 Altdorf

Kt. Solothurn

(2302)

Über Stuber-Baumgartner Anita, 1958, Längmattstrasse 5, Gerlafin-
 gen, ist durch Verfügung des Gerichtspräsidenten von Bucheggberg-
 Kriegstetten, vom 15. März 1983 der Konkurs eröffnet, das Verfahren
 aber mit Verfügung des Konkursrichters vom 17. Mai 1983 mangels
 Aktiven wieder eingestellt worden.

Falls nicht ein Gläubiger bis zum 6. Juni 1983 die Durchführung des
 Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben im Betrage
 von Fr. 2000.– Vorschuss leistet, wird das Verfahren als geschlossen
 erklärt.

4500 Solothurn, den 19. Mai 1983

Konkursamt Kriegstetten

Kollokationsplan - Etat de collocation

(SchKG 249-251) - (LP 249-251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation original ou rectifié passe en force, s'il n'est pas attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Graduatoria

(LEF 249-251)

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

Kt. Zürich

(2294)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über Gistler Max, geboren 1950, von Zürich, Chauffeur/Transporte, Waldgartenweg 4, 8057 Zürich 12, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Oerlikon-Zürich, Schaffhauserstrasse 331, 8050 Zürich, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 25. Mai 1983 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich anzuheben. Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert der gleichen Frist sind schriftlich einzureichen:

- beim Bezirksgericht Zürich als Aufsichtsbehörde: Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke,
- beim Konkursamt Oerlikon-Zürich: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung
 - der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche,
 - der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8050 Zürich, den 19. Mai 1983

Konkursamt Oerlikon-Zürich:
R. Wälti, Notar-Stellvertreter**Kt. Zürich**

(2288)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über die Starfilm GmbH Zürich, Akazienstrasse 2, 8008 Zürich, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Riesbach-Zürich, Feldeggstrasse 49, 8008 Zürich, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 25. Mai 1983 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich anzuheben. Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert der gleichen Frist sind beim Konkursamt Riesbach-Zürich schriftlich einzureichen: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8008 Zürich, den 18. Mai 1983

Notariat Riesbach-Zürich:
M. Rieser, Notar**Kt. Zürich**

(2309)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über Häberling René, 1937, von Zürich, Kaufmann, In der Fadmat 126, 8902 Urdorf, ehem. Inhaber der Einzelfirma «Rehag, R. Häberling», in Urdorf, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Schlieren, Bahnhofstrasse 2, 8952 Schlieren, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert zehn Tagen, seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 25. Mai 1983, durch Klageschrift (im Doppel), beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich anzuheben. Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert der gleichen Frist sind schriftlich einzureichen:

- beim Bezirksgericht Zürich als Aufsichtsbehörde: Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke,
- beim Konkursamt: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung
 - der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche,
 - der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8952 Schlieren, den 20. Mai 1983

Konkursamt Schlieren

Kt. Bern

(2289)

Im nachstehenden Konkurs liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Aarwangen zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an gerichtlich anhängig zu machen, ansonst er als anerkannt betrachtet wird.

Profex AG, Herstellung von Profilen aus Kunststoffen für jeglichen Bedarf, 4931 Auswil.

Auflage vom 25. Mai bis 4. Juni 1983

Innert der gleichen Frist liegt auch das Inventar auf. Die von der Firma Profex AG unter der Nr. 214 379 ausgestellten Grossistenerklärungen werden hiermit widerrufen.

4912 Aarwangen, den 16. Mai 1983

Konkursamt Aarwangen:
W. Grunder**Ct. de Berne**

(2293)

Failli: Morosoli Gilbert, 1923, fers et métaux, ci-devant à Moutier, actuellement de domicile inconnu.

Date du dépôt: 25 mai 1983.

L'état de collocation des créanciers de la faillite susmentionnée, ainsi que l'état des charges immobilières, peuvent être consultés à l'office des faillites.

Les actions en contestation de l'état de collocation doivent être introduites dans les dix jours à dater de cette publication (art. 250 LP); sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

L'inventaire est également déposé.

2740 Moutier, le 19 mai 1983

Le préposé aux faillites:
F. Voirol**Kt. Solothurn**

(2310)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs (summarisches Verfahren) über Schmiedler Martha, 1936, Angestellte, Fritz-Käserstrasse 6, Biberist, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an gerechnet gerichtlich anhängig zu machen, andernfalls wird der Kollokationsplan als anerkannt betrachtet.

Innert der gleichen Frist sind eventuelle Beschwerden auf Anfechtung des Inventars bei der kantonalen Aufsichtsbehörde (Obergericht) einzureichen.

4500 Solothurn, den 19. Mai 1983

Konkursamt Kriegstetten

Kt. Basel-Landschaft

(2295)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs des Morath-Amacher Dieter, gewesener Inhaber der Einzelfirma Besares D. Morath, Spengerei, Birsfelden, wohnhaft in Arlesheim, liegen der Kollokationsplan und das Inventar mit den Kompetenzausscheidungen und Drittsprachen ab 30. Mai 1983 auf der unterzeichneten Amtsstelle zur Einsicht der beteiligten Gläubiger auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind beim Bezirksgericht Arlesheim, 4144 Arlesheim, und Beschwerden auf Anfechtung des Inventars bei der kantonalen Aufsichtsbehörde über Schuldbeitreibung und Konkurs, 4410 Liestal, anzubringen, beides innert zehn Tagen von der Auflage an gerechnet.

4144 Arlesheim, den 20. Mai 1983

Konkursamt Arlesheim

Kt. Basel-Landschaft

(2306)

Im Konkurs über Strebel Robert, geb. 1954, Zahntechnik, Hauptstrasse 16, in Hölstein, Inhaber der Einzelfirma Robert Strebel, zahntechnisches Laboratorium, mit Sitz in Hölstein, liegt der infolge nachträglicher Forderungseingabe geänderte Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern vom 27. Mai bis 6. Juni 1983 beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert der Auflagefrist beim Bezirksgericht Waldenburg anhängig zu machen, andernfalls der Plan als anerkannt betrachtet wird.

4437 Waldenburg, den 24. Mai 1983

Konkursamt Waldenburg

Kt. Appenzell A.Rh.

(2312)

Kollokationsplan und Inventar

Im summarischen Konkursverfahren über das Vermögen des Pflüger Christoph, Oberdorf 41, 9043 Trogen, liegen Kollokationsplan und Inventar vom 25. Mai bis 4. Juni 1983 beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsichtnahme auf.

Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert der gesetzten Frist beim Vermittleramt der Gemeinde Trogen anzuheben.

9427 Wolfhalden, den 19. Mai 1983

Konkursamt Appenzell-Ausser rhoden
Bezirk Mittelland**Ct. Ticino**

(2311)

Modifica di graduatoria

Si rende noto che a datare dal 24 maggio 1983 è depositata la graduatoria del fallimento Aledome SA, Lugano, modificata a seguito di nuove insinuazioni.

Le azioni di contestazione relative alla modifica della graduatoria dovranno essere introdotte avanti l'autorità giudiziaria entro 10 giorni dal deposito altrimenti essa si avrà come riconosciuta.

6900 Lugano, il 19 maggio 1983

Ufficio esecuzione e fallimenti
Lugano, 1° circondario
Per l'ufficio: R. Delorenzi, uff.**Ct. Ticino**

(2307)

Si rende noto che a datare dal 24 maggio 1983 è depositata presso lo scrivente ufficio, dove i creditori potranno prenderne visione la graduatoria nel fallimento Coloresa SA, Pazzallo.

Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere introdotte avanti l'autorità giudiziaria entro 10 giorni dal deposito, altrimenti essa si avrà come riconosciuta.

6900 Lugano, il 19 maggio 1983

Ufficio esecuzione e fallimenti
Lugano, 1° circondario
Per l'ufficio: R. Delorenzi, uff.**Ct. Ticino**

(2308)

Si rende noto che a datare dal 24 maggio 1983 è depositata presso lo scrivente ufficio, la graduatoria nel fallimento Nyumba SA, Lugano, dove i creditori potranno prenderne visione.

Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere introdotte avanti l'autorità giudiziaria entro 10 giorni dal deposito, altrimenti essa si avrà come riconosciuta.

6900 Lugano, il 19 maggio 1983

Ufficio esecuzione e fallimenti
Lugano, 1° circondario
Per l'ufficio: R. Delorenzi, uff.**Ct. de Vaud**

(2287)

Modification d'état de collocation

Failli: Morisset-Michand Gérard, né le 3 juin 1947, originaire de France, anc. domicilié Gd-Rue 66, à Payerne (ex-tenancier du café-restaurant du Portail à Payerne), act. Gd-Rue 51, à Morat.

Date du dépôt: 25 mai 1983, suite de l'admission partielle d'une créance préalablement contestée.

Délai pour interdire l'action en opposition: 4 juin 1983, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

1530 Payerne, le 18 mai 1983

Office des faillites de Payerne:
R. Chappuis, subst. itinérant**Schluss des Konkursverfahrens**

(SchKG 268)

Clôture de la faillite

(LP 268)

Kt. Zürich

(2314)

Das Konkursverfahren über COT Rohstoff-Optionen Handels AG, Stampfenbachstrasse 56, 8006 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 17. Mai 1983 als geschlossen erklärt worden.

8008 Zürich, den 19. Mai 1983

Der a.a. Konkursverwalter:
lic. iur. F. C. Fischer**Kt. Zürich**

(2313)

Das Konkursverfahren über die Firma Elektro Weisskopf AG, mit Sitz in Schlieren, Zürcherstrasse 31, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 18. Mai 1983 als geschlossen erklärt worden.

8952 Schlieren, den 19. Mai 1983

Konkursamt Schlieren

Kt. Bern

(2315)

Gemeinschuldner: Blesser Walter, geb. 1929, von Pratteln, Spiegelberg, 3365 Grasswil.

Datum des Schlusses des summarischen Verfahrens: 20. Mai 1983.

4705 Wangen an der Aare, den 20. Mai 1983

Konkursamt Wangen an der Aare

Ct. du Jura

(2316)

Failli: Strappazzon Tarcisio, 1929, ancien entrepreneur, à Alle.

Date de la clôture: 18 mai 1983.

2900 Porrentruy, le 19 mai 1983

Office des poursuites et des faillites
Le préposé: René Domont

Vente aux enchères publiques après faillite

(LP 257-259)

Ct. de Berne

(2290)

Vente d'un immeuble
(Unique séance d'enchères)

Jeudi 30 juin 1983, à 15 heures, à l'Hôtel des Pontins sur St-Imier, il sera offert en vente aux enchères publiques, les immeubles ci-après décrits dépendant de la faillite de Meier Bernhard, à savoir:

Feuillelet no:	Situation et nature:	Contenance: m ²	Val. off. Fr.	Estimation de l'office Fr.
1478	«Savagnière dessous» habitation no 16, assise, aisance	565	101 500.-	179 000.-
1597	«Savagnière dessous» assise	13	90.-	1 560.-
1607	«Savagnière dessous» assise	15	100.-	1 800.-

Visite du bâtiment: mardi 28 juin 1983, de 14 h. à 15 h.

Conditions:

Les conditions de vente et l'état des charges seront déposés à l'office des faillites de Courtelary du 16 au 26 juin 1983.

Des garanties de paiement seront exigées avant le prononcé de l'adjudication.

Les enchérisseurs devront se munir d'un acte civil. Les représentants des sociétés, dûment légitimés, devront présenter un extrait récent du registre du commerce.

Les intéressés sont rendus attentifs aux restrictions de la législation fédérale relative à l'acquisition d'immeubles par des personnes domiciliées à l'étranger.

2608 Courtelary, le 16 mai 1983

Office des faillites de Courtelary
Le préposé: Rémy Langel

Ct. de Berne

(2297)

Bâtiment industriel

Mercredi 22 juin 1983, dès 14 h. 30, au restaurant de l'Etoile à Perrefitte, il sera procédé à la vente aux enchères publiques de l'immeuble ci-après décrit, dépendant de la faillite de Francis Guillaume SA, à savoir:

Ban de Perrefitte

Feuillelet no 751 «Les Nerfs»: fabrique de machines no 17B, assise, aisance d'une contenance de 17 a 06 m², le tout d'une valeur officielle de fr. 530 800.-.

Estimation de l'expert: fr. 482 000.-.

Description de l'immeuble:

Extérieur: quai de déchargement, place asphaltée de 265 m².

Sous-sol: surface d'environ 400 m², dépôts, vestiaires, chaufferie (chauffage au mazout, citerne de 23 000 l), trappe communiquant avec le rez-de-chaussée.

Rez-de-chaussée: atelier, réception, sanitaire, surface totale environ 400 m².

L'immeuble sera vendu à tout prix, au plus offrant et dernier enchérisseur.

Les conditions de vente, l'état des charges, l'état descriptif et plan de situation seront à la disposition des amateurs dès le 8 juin 1983, à l'office des faillites du district de Moutier.

Les enchérisseurs devront se munir d'une pièce d'identité et pour les sociétés d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont rendus attentifs aux dispositions légales (loi Furgler), relatives à l'acquisition d'immeubles par des personnes étrangères ou domiciliées à l'étranger ou sociétés considérées comme étrangères en raison d'une participation étrangère prépondérante.

Des garanties réelles seront exigées séance tenante lors de la vente. Pour visiter l'immeuble, prière de prendre rendez-vous par tél. 032 93 12 46.

2740 Moutier, le 11 mai 1983

Le préposé aux faillites:
F. Voirol

Ct. de Vaud

(2296)

Café-restaurant

Mercredi, 6 juillet 1983, à 14 h. 30, l'office des faillites de Grandson vendra aux enchères publiques, en salle du Tribunal, Hôtel de ville, à Grandson, les immeubles propriété de Barrand Christian-Charles, né le 6 septembre 1944, fils de William-Ernest, à Bullet, savoir:

commune de Bullet, parcelle 127 fo 3

Habitation et café, ass. incendie no 111, place-jardin

Estimation fiscale

Estimation de l'office

(y compris la mention d'accessoires de fr. 75 690.-).

L'immeuble comprend au sous-sol 5 caves, chauffage, chambre à lessive, 1 local pour l'économe, 1 chaudière Stalder 1969, 1 citerne 9970 litres, 1 WC hommes avec lavabo, 1 WC dames, au rez 1 cuisine, 1 bureau, 1 petite salle, 1 grande salle (50/60 places), 1 salle à manger (40 places) (peuvent se réunir en une seule salle), 1 salle à boire 30 places, 1 jeu de quilles, 1 terrasse, au 1er étage 1 grand hall, 5 chambres, 1 appartement de 3 pièces, 1 salle de bains (pour appartement et chambres), 1 lavabo, 1 WC, galetas.

Les conditions de vente, l'état des charges, l'état descriptif et le plan de situation seront déposés à l'office des faillites de Grandson, dès le 3 juin 1983 où ils pourront être consultés.

Visites: les vendredis, 24 juin et 1er juillet 1983 de 15 h. à 16 h. 30, exclusivement.

1422 Grandson, le 19 mai 1983

Le préposé aux faillites:
Laurent

Nachlassverträge - Concordats - Concordati

Nachlass-Stundung und Aufruf zur Forderungseingabe

Sursis concordataire et appel aux créanciers

(SchKG 295, 296, 300) - (LP 295, 296, 300)

Den nachstehend genannten Schuldern ist eine Nachlass-Stundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Kt. Graubünden

(2298)

Mit Beschluss vom 10. Mai 1983 hat der Kreisgerichtsausschuss Trins als Nachlassbehörde Herrn Löwe Herbert, Casa Fridolin, Flims-Waldhaus, eine Nachlass-Stundung von vier Monaten bewilligt und den Unterzeichneten als Sachwalter bestellt.

Die Gläubiger des Nachlass-Schuldners werden aufgefordert, ihre Forderungen, Wert 10. Mai 1983 unter Angabe allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte bis spätestens 10. Juni 1983 dem Unterzeichneten einzureichen, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Die Akten können während zehn Tagen vor der Gläubigerversammlung im Büro des Sachwalters, Guggelistrasse 25, 7001 Chur, eingesehen werden. Ort und Zeitpunkt der Gläubigerversammlung werden später bekannt gegeben.

7001 Chur, den 18. Mai 1983

Der gerichtlich bestellte Sachwalter:
Rudolf Sulzer, Treuhänder
Guggelistrasse 25, 7001 Chur

Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages

Délibération sur l'homologation de concordat

(SchKG 304, 317) - (LP 304, 317)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Kt. Bern

(2300)

Schuldnerin: Brandenburger & Co., Kommanditgesellschaft, 4950 Huttwil.

Datum der Verhandlung: Montag, 13. Juni 1983, 14.15 Uhr, im Audienzlokal des Schlosses Trachselwald, 1. Stock.

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen die Bestätigung des Nachlassvertrages anbringen.

3456 Trachselwald, den 19. Mai 1983

Der Gerichtspräsident als Nachlassrichter:
H. R. Schenk

Omologazione del concordato

(LEF 306, 308, 317)

Ct. Ticino

(2299)

Il pretore di Bellinzona comunica che con decisione 18 maggio 1983 ha omologato il concordato proposto dalla Cosmeletra SA, Giubiasco e approvato dai creditori, che prevede il pagamento integrale dei crediti privilegiati e l'estinzione dei crediti in quinta classe con il pagamento del 45% dei loro importi, da effettuarsi entro 30 giorni dal commissario rag. Piero Cerutti, Giubiasco.

6500 Bellinzona, il 18 maggio 1983

Il pretore:
Mauro dell'Ambrogio

Refus d'homologation du concordat

(LP 306)

Ct. du Valais

(2317)

Le juge-instructeur du district de Monthey rend notoire que par décision du 24 mars 1983, il a refusé l'homologation du concordat proposé par Udresy Calixte, à Monthey, à ses créanciers chirographaires.

1870 Monthey, le 14 avril 1983

Le juge-instructeur:
Georges Pattaroni

Demande de sursis concordataire

(LP 293)

Ct. de Vaud

(2291)

Le président du Tribunal du district de Lausanne statuera en son audience du jeudi 2 juin 1983, à 10 h. 30, au Palais de justice de Montbenon, à Lausanne, parterre, aile est, sur la demande de sursis concordataire dividende présentée par: Meyer Josiane, café des Trois Communes, à Chavannes-Renens, domiciliée chemin du Faux-Blanc 20B, à Pully.

Les créanciers intéressés peuvent se présenter à cette audience pour y fournir les renseignements qu'ils pourraient posséder sur la situation de la débitrice.

L'effet suspensif est accordé de sorte que les requêtes de faillite ordinaire ou de change pendantes ou pouvant être déposées sont ajournées jusqu'à droit connu sur la demande de sursis concordataire.

1000 Lausanne, le 16 mai 1983

Tribunal du district de Lausanne
Le greffier: J. P. Tzand, a.h.

Verschiedenes - Divers - Varia

Kt. Zürich

(2318)

Beendigung der Nachlass-Stundung

Die Siegwolf Martin, Inhaber der Einzelfirma Siegwolf-Data, EDV-Dienstleistungen, auf der Belle 16, 8154 Oberglatt, am 9. März 1983 gewährte Nachlass-Stundung, wird infolge Rückzugs des Begehrten um Nachlass-Stundung mit sofortiger Wirkung als beendet erklärt.

8157 Dielsdorf, den 18. Mai 1983

Bezirksgericht Dielsdorf
Der Gerichtsschreiber:
Dr. Bruschweiler

Kt. Tessin

(2319)

Annullierung WUST Grossistenerklärung

Schuldnerin: Radio Città TV SA, im Nachlassverfahren, in Lugano.

Das Unternehmen teilt mit, dass seine Eintragung im Grossistenregister unter der Nr. 688 651 gestrichen ist und widerruft somit sämtliche abgegebenen Grossistenerklärungen gemäss Art. 14 Abs. 4 WUB.

6900 Lugano, den 19. Mai 1983

Fideicomto SA
Dr. F. Passardi,
commissario di concordato

Ct. Ticino

(2320)

Stato del patrimonio al 31 dicembre 1982

Iamus S.A., in liquidazione concordataria, in Pregassona.

Si informano i creditori che, conformemente all'art. 316 r. LEF, sono stati trasmessi all'autorità dei concordati lo stato del patrimonio liquidato e dei beni non ancora realizzati, e la relazione sulla gestione, approvati dalla delegazione dei creditori il 29 aprile 1983.

Gli stessi sono a disposizione dei creditori, per la durata di 10 giorni dalla pubblicazione, presso il liquidatore sig. Germano Alberti, via Pioda 14, Lugano (si prega di fissare appuntamento, tel. 091 21 42 24).

6900 Lugano, il 19 maggio 1983

Il liquidatore:
Germano Alberti

Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

Zürich - Zurich - Zurigo

Nachtrag

Hungaro-Swiss Consulting & Surveillance AG, in Z o l l i k o n (SHAB Nr. 74 vom 29. 3. 1983, S. 1042). Die Mitglieder des Verwaltungsrates Dr. Andreas Rickenbach, Dr. Aladar Kummer und Peter Balla führen Kollektivunterschrift zu zweien.

5. Mai 1983

Frattelli Rapaglia, in U r d o r f, Bernstrasse 129, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 10. 1982. Gesellschafter: Francesco Rapaglia, italienischer Staatsangehöriger, in Dietikon, und Giovanni Rapaglia, italienischer Staatsangehöriger, in Dietikon. Weinhandlung. Kollektivunterschrift zu zweien ist erteilt an: Natale Rapaglia, italienischer Staatsangehöriger, in Weinigen ZH; Antonella Rapaglia-Fiorito, italienische Staatsangehörige, in Dietikon, und Maria Rapaglia-Moretti, italienische Staatsangehörige, in Dietikon.

10. Mai 1983

Autec Vertriebs AG, in S c h l i e r e n, Handel mit Waren verschiedener Art, insbesondere Autoteile, Textilien (SHAB Nr. 101 vom 3. 5. 1983, S. 1486). Heinz Jenni, Präsident des Verwaltungsrates, führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift. Neu führt Einzelunterschrift: Erika Fischer, von Winterthur, in Uitikon.

10. Mai 1983

A. Guerra AG Bangeschäft, in D i e t i k o n (SHAB Nr. 133 vom 11. 6. 1963, S. 1706). Bruno Guerra ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Anton Guerra, nun in Oberrohrdorf, bisher Präsident des VR, ist nun einziges Mitglied desselben; er führt weiter Einzelunterschrift.

10. Mai 1983

Swarovski International Holding AG, in Z ü r i c h 2, Beteiligungen an Unternehmungen (SHAB Nr. 31 vom 7. 2. 1983, S. 426). Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Dr. Peter Albom, von Gächlingen und Uster, in Uster; Felix Höchner, von Rheineck, in Horgen, und Peter Borer, von Basel, in Pratteln.

10. Mai 1983

Zalaba-Reklame AG, in W e t z i k o n, Vermietung von Messe- und Reklameständen usw. (SHAB Nr. 63 vom 16. 3. 1983, S. 873). Neues Geschäftsdomicil: Spitalstrasse 238.

10. Mai 1983

H. Maeder + Co AG, in Z ü r i c h 11, Handel mit Halbzeug und Produkten metallurgischen und/oder ähnlichen Erzeugnissen (SHAB Nr. 261 vom 6. 11. 1980, S. 3629). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Alois Giovanni Matter, von Leuk, in Zürich.

10. Mai 1983

Txit-Vertriebs AG Zürich, in Z ü r i c h 7, Industriebedarfsartikel usw. (SHAB Nr. 38 vom 17. 2. 1981, S. 505). Statuten am 26. 4. 1983 geändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben dadurch keine Änderung erfahren.

10. Mai 1983

Welti-Furrer Holding AG, in Z ü r i c h 5, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 178 vom 5. 8. 1981, S. 2500). Dr. Alfred Bircher und Balz Angst sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschriften erloschen. Neues Mitglied des VR: Georges Winkler; er bleibt Direktor und führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien.

10. Mai 1983

Fegawerk AG, in S c h l i e r e n, Artikel für den Feuerschutz usw. (SHAB Nr. 177 vom 3. 8. 1982, S. 2513). Die Unterschrift von Jean-François Filiattaz sowie die Prokuren von Franz Müller, Fritz Lüthi und Hans Forster sind erloschen.

10. Mai 1983

BDV Computer Products AG, in Z ü r i c h 3, Vertrieb von Maschinen für die elektronische Datenverarbeitung (SHAB Nr. 25 vom 31. 1. 1983, S. 342). Franz Wassmer ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; er führt jedoch weiter Einzelunterschrift. Adrian Bolter, Mitglied des VR, ist nun Präsident desselben; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Mitglied des VR: Karl Zehnder, er bleibt Direktor und führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Rolf Siegrist, von Basel, in Allschwil.

10. Mai 1983

Rhomberg AG Garage und Carrosserie, in O p f i k o n (SHAB Nr. 209 vom 7. 9. 1976, S. 2563). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Walter Rusch, von Appenzell, in Dällikon.

10. Mai 1983

Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft, in W i n t e r t h u r I, Maschinenfabriken und Giessereien (SHAB Nr. 114 vom 19. 5. 1983, S. 1709). Die Unterschriften von Walter Mütner und Emile Aguet sowie die Prokuren von Peter Lier, Edwin Freihofer, Otto Baier, Alfred Walter Meyle und Hans Peter Steiger sind erloschen.

10. Mai 1983

Cede Finanz- und Verwaltungs AG, in Z ü r i c h 2, Durchführung von Finanzgeschäften aller Art usw. (SHAB Nr. 177 vom 1. 8. 1977, S. 2514). Die Prokura von Hermann Ludwig Möller ist erloschen. Neues Domicil: Rämistrasse 8, in Zürich 1, c/o Rohner & Rohner, Rechtsanwälte.

10. Mai 1983

Baggeri und Kiesvertriebs AG, in Z ü r i c h 11 (SHAB Nr. 34 vom 10. 2. 1977, S. 446). Albert Dübendorfer-Egli ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Albert Dübendorfer-Seiler ist nicht mehr Präsident des VR, sondern nun einziges Mitglied desselben; er führt weiterhin Einzelunterschrift.

10. Mai 1983

Hoccon Hotel Consulting Limited, in Z ü r i c h 6, Handel mit Gütern aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 156 vom 9. 7. 1982, S. 2229). Walter Matt und Alfred Häcki sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschriften erloschen. Neues Mitglied des VR und zugleich Präsident desselben mit Einzelunterschrift: Dr. Max Baumann, von Mosnang, in Kilchberg ZH. Roland Schwendener, Mitglied des VR, führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift.

10. Mai 1983

Ofrex AG, in O p f i k o n, Handel mit Wirtschaftsgütern aller Art (SHAB Nr. 62 vom 16. 3. 1982, S. 821). Prokura von Giuliano Bazzotti erloschen.

10. Mai 1983

Toss Immobilien AG, in W i n t e r t h u r I (SHAB Nr. 236 vom 11. 10. 1982, S. 3237). Peter Huber, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Delegierter desselben; er führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift.

10. Mai 1983

Standard Chartered Trustees AG, in Z ü r i c h 2, Treuhandmandate und Verwaltungen (SHAB Nr. 80 vom 8. 4. 1983, S. 1133). Unterschrift von Gareth Evans erloschen. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Derek Naylor, britischer Staatsangehöriger, in Zürich.

10. Mai 1983

Bitec SA, in Z ü r i c h 3, Handel mit Maschinen (SHAB Nr. 74 vom 29. 3. 1983, S. 1041). Das Kantonale Steueramt Zürich, Abteilung direkte Bundessteuer, hat die Zustimmung zur Löschung erteilt. Die Firma wird daher gelöscht.

10. Mai 1983

Erla-Handels AG Zürich, in Z ü r i c h 5, Handel mit Waren verschiedener Art (SHAB Nr. 246 vom 21. 10. 1963, S. 3305). Die Prokura von Doris Trostli ist erloschen.

10. Mai 1983

M.O.R., Studiengruppe für Operations Research, R. Henzi, U. Märki, K. P. Strüby, in Z ü r i c h 8, elektronische Datenverarbeitung, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 165 vom 21. 7. 1981, S. 2321). Die Prokura von Heinz Göttinger ist erloschen. Neu haben Kollektivprokura: Christina Kaeslin, von Beckenried, in Rüschlikon; Heinz Petritz, österreichischer Staatsangehöriger, in Zumikon, und Samuel Zogg, von Grabs, in Ennetbaden; die Prokuristen zeichnen zu zweien, jedoch nicht auch unter sich, sondern ein jeder von ihnen mit je einem Gesellschafter.

10. Mai 1983

Rudolf Brütisch, in H o m b r e c h t i k o n, Geräte für die Mess- und Regeltechnik (SHAB Nr. 99 vom 30. 4. 1975, S. 1152). Diese Firma ist infolge Geschäftsbücherganges erloschen.

10. Mai 1983

Wehsa Computer Weber & Eggenberger, in S c h l i e r e n, Kleinzelbstmasse 12, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 25. 4. 1983. Gesellschafter: Georg Weber, von Spreitenbach, in Birmensdorf ZH, und Urs Eggenberger, von Grabs, in Schlieren. Verkauf von Hardware und Software sowie Serviceleistungen auf dem Gebiet der elektronischen Datenverarbeitung.

10. Mai 1983

Restaurant Altes Rütli, A. & G. Meier-Muckenhuber, in Z ü r i c h 5, Josefstrasse 39, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 11. 4. 1983. Gesellschafter: Ehegatten Albert und Gertraude Meier-Muckenhuber, beide von Stadel, in Zürich 5. Betrieb des Restaurants Altes Rütli.

10. Mai 1983

Regula Bez, in U n t e r e n g s t r i n g e n, Langacherstrasse 10, Einzelirma (Neueintragung). Inhaberin mit Zustimmung ihres Ehemannes gemäss Art. 167 ZGB: Regula Bez, von Seon, in Unterengstringen. Einzelunterschrift ist erteilt an Peter Bez, von Seon, in Unterengstringen. Handel mit sämtlichen Konsumgütern; Vermittlung von Geschäften aller Art.

10. Mai 1983

Heinz Hunziker, Hauswartungen und Reinigungen, in Z ü r i c h, Nordstrasse 155, Einzelirma (Neueintragung). Inhaber: Heinz Hunziker, von Zürich, in Zürich 10. Einzelunterschrift ist erteilt an Mia Meng, von Wald AR, in Zürich. Hauswartungen, Büro- und Wohnungsreinigungen.

10. Mai 1983

René Hauri, in D i e l s d o r f, Altmossstrasse 17, Einzelirma (Neueintragung). Inhaber: René Hauri, von Reintau, in Dielsdorf. Einzelunterschrift ist erteilt an: Jeanette Hauri-Meier, von Reintau, in Dielsdorf. Metallbauschlosserei, Sandstrahl- und Spritzwerk.

10. Mai 1983

Louis Gacond, Werbeagentur, in Z ü r i c h, Seefeldstrasse 120, Einzelirma (Neueintragung). Inhaber: Louis Gacond, von Provence, in Fallanden. Werbeagentur.

10. Mai 1983

Garage E. Gujer, in W a n g e n - B r ü t t i s e l l e n, Zürichstrasse 13, Brüttsellen, Einzelirma (Neueintragung). Inhaber: Erwin Gujer, von Zürich, in Volketswil. Betrieb einer Autoreparaturwerkstatt.

10. Mai 1983

Restaurant Blaueck, Maria-Theresia Zwysig, in Z ü r i c h, Langstrasse 215, Einzelirma (Neueintragung). Inhaberin: Maria-Theresia Zwysig, von Seelisberg, in Zürich 4. Einzelunterschrift ist erteilt an Aurelio Lorenzo, spanischer Staatsangehöriger, in Zürich. Betrieb des Restaurants Blaueck.

10. Mai 1983

Mythenbau AG, Zweigniederlassung in Zürich 4 (SHAB Nr. 113 vom 18. 5. 1983, S. 1696). mit Hauptsitz in Einsiedeln. Neu hat Einzelprokura: Heidi Wirth, von Ursenbach, in Gossau ZH.

10. Mai 1983

Mövenpick Produktions AG, Zweigniederlassung in A d l i s w i l, Fleischverarbeitung (SHAB Nr. 8 vom 11. 1. 1983, S. 98). mit Hauptsitz in Birmensdorf AG. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Urs Kellenberger, von Walzenhausen, in Gebenstorf.

10. Mai 1983

Adia Interim SA, Zweigniederlassung in Zürich 1 (Schützengasse 1), temporäre Zurverfügungstellung von Personal (SHAB Nr. 21 vom 26. 1. 1983, S. 294).

Adia Interim SA, Zweigniederlassung in Zürich 1

(Rennweg 58), temporäre Zurverfügungstellung von Personal (SHAB Nr. 26 vom 1. 2. 1983, S. 354).

Adia Interim SA, Zweigniederlassung in Winterthur

1, temporäre Zurverfügungstellung von Personal (SHAB Nr. 21 vom 26. 1. 1983, S. 294).

mit Hauptsitz in Lausanne. Neue Umschreibung des Zweckes der Gesellschaft: temporäre Zurverfügungstellung von Personal; Beratung im Bereich der Anwerbung, Selektionierung und Bereitstellung von ständigem Personal.

10. Mai 1983

Pama AG, bisher in R ü t i, Sanitär- und Bauspenglerarbeiten (SHAB Nr. 245 vom 20. 10. 1981, S. 3305). Statuten am 22. 2. 1983 geändert. Neuer Sitz: Hinwil. Adresse: im Ror 28, Hadlikon. Paul Mühle- mann, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Hinwil.

10. Mai 1983

Banca della Svizzera Italiana (Bank der Italienschen Schweiz), Zweigniederlassung in Zürich 2 (SHAB Nr. 67 vom 21. 3. 1983, S. 933). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Lugano. Unterschriften von Dr. Ettore Tenchio und Dr. Giandomenico Sertoli erloschen. Gianfranco Antognini ist nicht mehr Delegierter des VR (Verwaltungsrates); er führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nun als Präsident des VR. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Gordon T. Wallis, Bürger der USA, in New York (USA), Vizepräsident des VR, sowie William D. Treut, Bürger der USA, in Lugano, stellvertretender Generaldirektor, und Reto Kessler, von Basel, in Cureglia, Direktor.

10. Mai 1983

Brunner Maschinen AG, in W a d e n s w i l, Trubengass 7, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 22. 4. 1983. Zweck: Handel mit sowie Import und Export von Maschinen aller Art, insbesondere von Pumpen, ferner Herstellung und Service von Maschinen und Übernahme von Vertretungen; ist ferner befugt, sich an gleichartigen oder verwandten Unternehmen zu beteiligen und kann Grund-

stücke erwerben und veräußern. Grundkapital: Fr. 50 000, mit Fr. 20 000 libertiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an: Huldrych Brunner, von Winterthur, in Wädenswil, Präsident und Delegierter mit Einzelunterschrift; Marisa Brunner, von Winterthur, in Wädenswil, und Roger Röltsberger, von Bowil, in Horgen; beide mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10. Mai 1983

Reomed AG (Reomed SA) (Reomed Ltd), in D i e t i k o n, Oberdorfstrasse 30, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27. 4. 1983. Zweck: Vertrieb von medizinisch-technischen und elektronischen Geräten sowie andern elektronischen Apparaten, ferner Erwerb, Nutzung und Verwertung von immateriellen Rechten, Fabrikationsverfahren und Know-how auf dem Gebiet der Medizintechnik; kann sich an gleichartigen oder verwandten Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, nutzen oder veräußern. Grundkapital: Fr. 100 000, voll libertiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. Verwaltungsrat: 2 oder mehr Mitglieder. Ihm gehören an: Alfred E. Schiller, von Winterthur, in Augst am Albis, Präsident, und Dr. René Weber, von Menziken, in Zürich; beide mit Einzelunterschrift.

10. Mai 1983

Hofmann & Co, in Z ü r i c h 6, Krawattenfabrikation, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 143 vom 25. 6. 1981, S. 2034). Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven sind gemäss Übernahmebilanz per 1. 1. 1983 an die neue Aktiengesellschaft «Hofmann & Co AG, Krawattenfabrik», in Zürich 6, übergegangen.

10. Mai 1983

Hofmann & Co AG, Krawattenfabrik, in Z ü r i c h 6, Im eisernen Zeit 51, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27. 4. 1983. Zweck: Fabrikation und Verkauf von Krawatten und textilen Accessoires sowie Handel mit modischen Artikeln aller Art; ferner Erwerb von Liegenschaften und Beteiligungen an Unternehmen der Textilbranche. Grundkapital: Fr. 200 000, voll libertiert, 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt das Geschäft der Kommanditgesellschaft «Hofmann & Co», in Zürich 6, gemäss Übernahmebilanz per 1. 1. 1983 mit Aktiven von Fr. 1 047 240.95 und Passiven von Fr. 848 240.95 zum Preise von Fr. 199 000, welcher voll auf das Grundkapital angerechnet wird. Vom Grundkapital sind Fr. 1000 durch Verrechnung libertiert worden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an: Jörg Hofmann, von Zürich, in Zollikon, Präsident; Norbert Hofmann, von Zürich, in Zollikon, Vizepräsident; beide mit Einzelunterschrift, sowie Josef Staub, von und in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10. Mai 1983

Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), in Z ü r i c h 1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 90 vom 20. 4. 1983, S. 1301). Dr. Yves Dunant und Dr. h. c. Kurt Hess sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; die Unterschrift des Letzteren ist erloschen. Neues Mitglied des VR und zugleich Vizepräsident desselben: Dr. Gustav Tobler; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen. Neue weitere Mitglieder des VR ohne Zeichnungsbefugnis: Henri André, von St-Cergue, in Paudex, und Charles Robert Firmenich, von Genf, in London (GB). Von den Kollektivunterschriftsberechtigten ist Johann Heckmann nun auch Bürger von Schlieren, und Heinrich Steinmann wohnt nun in Uitikon.

10. Mai 1983

Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung Albriederplatz, in Z ü r i c h 4 (SHAB Nr. 34 vom 10. 2. 1983, S. 473). Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung Altstetten, in Z ü r i c h 9 (SHAB Nr. 34 vom 10. 2. 1983, S. 473). Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung Bleicherweg, in Z ü r i c h 2 (SHAB Nr. 34 vom 10. 2. 1983, S. 473). Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung Flumten, in Z ü r i c h 7 (SHAB Nr. 49 vom 1. 3. 1982, S. 645). Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung Hönegg, in Z ü r i c h 10 (SHAB Nr. 37 vom 14. 2. 1983, S. 510). Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung Oerlikon, in Z ü r i c h 11 (SHAB Nr. 130 vom 9. 6. 1982, S. 1853). Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung Römerhof, in Z ü r i c h 7 (SHAB Nr. 261 vom 9. 11. 1982, S. 3574). Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung Seefeld, in Z ü r i c h 8 (SHAB Nr. 49 vom 1. 3. 1982, S. 645). Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung Wiedikon, in Z ü r i c h 3 (SHAB Nr. 172 vom 28. 7. 1982, S. 2448). Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in Affoltern am Albis (SHAB Nr. 34 vom 10. 2. 1983, S. 474).

Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in Bülach (SHAB Nr. 37 vom 14. 2. 1983, S. 510). Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung Glattbrugg, in O p f i k o n (SHAB Nr. 34 vom 10. 2. 1983, S. 474). Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in Horgen (SHAB Nr. 34 vom 10. 2. 1983, S. 474). Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in Kloten (SHAB Nr. 34 vom 10. 2. 1983, S. 474). Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in Meilen (SHAB Nr. 49 vom 1. 3. 1982, S. 645). Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in Regensdorf (SHAB Nr. 34 vom 10. 2. 1983, S. 474). Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in Rüschlikon (SHAB Nr. 17 vom 22. 1. 1982, S. 221). Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in Rütli (SHAB Nr. 17 vom 22. 1. 1982, S. 221). Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in Schlieren (SHAB Nr. 34 vom 10. 2. 1983, S. 474). Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in Schwerzenbach (SHAB Nr. 254 vom 1. 11. 1982, S. 3474).

Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in Uster (SHAB Nr. 17 vom 22. 1. 1982, S. 221). Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in Wallisellen (SHAB Nr. 17 vom 22. 1. 1982, S. 221). Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in Wetzikon (SHAB Nr. 34 vom 10. 2. 1983, S. 474). Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in Winterthur I (SHAB Nr. 34 vom 10. 2. 1983, S. 474). Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in Zollikon (SHAB Nr. 34 vom 10. 2. 1983, S. 474).

Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich 1. Die Unterschrift von Dr. h. c. Kurt Hess ist erloschen. Dr. Gustav Tobler führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nun als Vizepräsident des Verwaltungsrates. Von den Kollektivunterschriftsberechtigten ist Johann Heckmann nun Bürger von Schlieren, und Heinrich Steinmann wohnt nun in Uitikon.

10. Mai 1983

Hydro Peter, in E g g, Mönchaltorfstrasse, Einzelirma (Neueintragung). Inhaber: Jörg Peter, von Radelfingen, in Mönchaltorf. Einzelunterschrift ist erteilt an: Verena Peter, von Radelfingen, in Mönchaltorf. Gärtnerei; Kultivierung von und Handel mit Hydrokulturen und deren technischem Zubehör.

10. Mai 1983

Scheuchzer Transporte, in Wädenswil, Johannes Hirt-Strasse 7, Au, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Ernst Scheuchzer, von Bauma, in Wädenswil. Einzelunterschrift ist erteilt an: Heidi Danieli, von Hausen am Albis, in Wädenswil. Transportgeschäft (Sachen).

10. Mai 1983

Baugenossenschaft Sihlhalde, in Zürich 2 (SHAB Nr. 180 vom 6. 8. 1982, S. 2558). Willy Maurer ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Johann Weber, von und in Adliswil, Mitglied des Vorstandes, ist nun zugleich Präsident desselben; er führt neu Kollektivunterschrift zu zweien.

10. Mai 1983

Gemeinnützige Wohnbaugenossenschaft Winterthur, in Winterthur I (SHAB Nr. 152 vom 6. 7. 1981, S. 2166). Walter Ita ist nicht mehr Präsident, sondern nun Vizepräsident, und Henry Müller ist nicht mehr Vizepräsident, sondern nun Präsident der Verwaltung; beide führen weiter Kollektivunterschrift. Der Präsident oder der Vizepräsident führt mit dem 1. Aktuar oder dem 1. Kassier oder mit je einem der weitem eingetragenen zeichnungsberechtigten Mitglieder der Verwaltung Kollektivunterschrift. Neue Adresse: Vogelsangstrasse 187, in Winterthur I, bei Henry Müller.

10. Mai 1983

Asut, Schweizerische Vereinigung von Fernmelde-Benützern, in Zürich 9, Verein (SHAB Nr. 200 vom 31. 8. 1981, S. 2778). Die Unterschrift von Peter Müller ist erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Reinhard Lüscher, von Moosleerau, in Winterthur, Mitglied des Vorstandes.

10. Mai 1983

Standard Chartered Leasing GmbH, in Zürich 8, Durchführung von Leasinggeschäften usw. (SHAB Nr. 124 vom 31. 5. 1978, S. 1709). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 3. 5. 1983 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Standard Chartered Leasing GmbH in Liquidation** durchgeführt. Liquidator ist Dr. Niklas Barth, er führt weiter Einzelunterschrift, jedoch nicht mehr als Geschäftsführer, sondern als Liquidator.

10. Mai 1983

Reisebüro Kuoni AG, Filiale Schmiede-Wiedikon, Zweigniederlassung in Zürich 3 (SHAB Nr. 22 vom 27. 1. 1983, S. 305). Karl Müllhaupt, Geschäftsführer der Zweigniederlassung, wohnt nun in Zürich.

10. Mai 1983

Reisebüro Kuoni AG, Zweigniederlassung in Winterthur I (SHAB Nr. 36 vom 13. 2. 1980, S. 496), mit Hauptsitz in Zürich. Peter Auer, Geschäftsführer, wohnt nun in Seuzach.

10. Mai 1983

Karl Higgel Erben, in Zürich 4, Kollektivgesellschaft, Landesprodukte (SHAB Nr. 33 vom 9. 2. 1979, S. 430). Neue Adresse: Würzgrabenstrasse 6, Zürich 9.

10. Mai 1983

Bartha Consulting & Engineering, in Zürich (SHAB Nr. 96 vom 28. 4. 1982, S. 1328). Neue Adresse: Brunastrasse 66.

10. Mai 1983

Mothercare AG, in Zürich 1, Führung eines Warenhauses für die werdende Mutter und deren Kind usw. (SHAB Nr. 83 vom 13. 4. 1982, S. 1117). Statuten am 2. 5. 1983 geändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben dadurch keine Änderung erfahren.

10. Mai 1983

Biber Papier AG, in Regensdorf (SHAB Nr. 208 vom 9. 9. 1981, S. 2872). Neue Vizedirektoren mit Kollektivunterschrift zu zweien: Hans von Aesch, und Ruth Schneider; ihre Prokuren sind erloschen.

10. Mai 1983

Western Tours Ltd, in Zürich 1, Vermittlung und Organisation von Reisen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 300 vom 22. 10. 1980, S. 4137). Gian Carlo Crosina, Marlies Crosina-Itn und Paul Seiler sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschriften erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Urs Frey, von Olten und Zürich, in Zürich. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Louis Noth, von Zumholz, in Birmensdorf ZH, und Agnes Häuptli, von Biberstein, in Herbligen. Neue Adresse: Seilergraben 49, in Zürich 1.

10. Mai 1983

Spengler AG, Zweigniederlassung in Zürich 1, Herren-, Damen- und Kinderkonfektion usw. (SHAB Nr. 37 vom 14. 2. 1983, S. 510)

Spengler AG, Zweigniederlassung in Winterthur I, Herren-, Damen- und Kinderkonfektion usw. (SHAB Nr. 37 vom 14. 2. 1983, S. 510)

mit Hauptsitz in Basel. Unterschrift von Benedikt Wyss sowie Prokura von Beat Keller erloschen. Christian Spengler, Mitglied des Verwaltungsrates, führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nun auch als Delegierter desselben, aber nicht mehr als Direktor. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Klaus-Detlef Riese, deutscher Staatsangehöriger, in Münchenstein, Ursula Salathé, von Basel, in Allschwil; Christine Schaublin, von Bannwil, in Bottmingen, und Walter Winter, von und in Basel.

10. Mai 1983

Insu AG, in Zürich 3, chemische und technische Erzeugnisse für die Oberflächentechnik usw. (SHAB Nr. 22 vom 29. 1. 1981, S. 302). Heinz Peter Mülheim, bisher einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), ist nun Präsident desselben; er führt weiter Einzelunterschrift. Neue Mitglieder des VR mit Einzelunterschrift: Dr. Gustav Puri, von Rapperswil SG, in Jona, und Rudolf Veith, deutscher Staatsangehöriger, in Oberkirch (D).

10. Mai 1983

Activa Personal AG, in Zürich 4, Langstrasse 94, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 6. 4. und 5. 5. 1983. Zweck: Arbeitskräfte aus allen Berufsgruppen zu Dienstleistungen zur Verfügung zu stellen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberkonten zu Fr. 1000. Publikationsorgane: SHAB und Tagblatt der Stadt Zürich. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB und im Tagblatt der Stadt Zürich oder, sofern Aktionäre bekannt, brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Jörg Peter Wiederkehr, von Opfikon und Gossau ZH, in Zürich. Einzelprokura ist erteilt an Anna Elisabeth Ramildi, von Jenaz, in Hausen am Albis.

10. Mai 1983

Inter Holzhandel AG, in Zürich 7, Minervastrasse 99, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 6. 4. 1983. Zweck: Handel mit Holz und Bauelementen und deren Import und Export. Die Gesellschaft kann sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmungen beteiligen und Immobilien erwerben. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberkonten zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt das unter der im Handelsregister nicht eingetragenen Firma «Bernhard Wenzler, Holzhandel», in Schaffhausen geführte Geschäft mit Aktien von Fr. 54 170 und Passiven von Fr. 3000 gemäss Übernahmebilanz per 16. 3. 1983, zum Preise von Fr. 51 170, wovon Fr. 50 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, sofern alle Aktionäre bekannt, brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Bernhard Wenzler, von Barzheim, in Schaffhausen.

10. Mai 1983

Wohngenossenschaft Komet, in Zürich 6 (SHAB Nr. 275 vom 26. 11. 1981, S. 3729). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 31. 1. 1983 hat sich die Genossenschaft aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

10. Mai 1983

Karl Klem AG, Zürich, in Zürich 6, Stampfenbachstrasse 56, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 21. 4. 1983. Zweck: Durchführung von Maklergeschäften für Devisen und Eurogeld, besonders auch in enger Zusammenarbeit mit der Karl Klem GmbH in Frankfurt am Main (D). Grundkapital: Fr. 250 000, voll liberriert, 2500 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich oder im SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Ihm gehören an: Carl Klem, deutscher Staatsangehöriger, in Oberusl (D), Präsident; Peter Bertschi, von Zürich und Dürrenäsch, in Luzern, Delegierter, und Dr. Rudolf Kühne, von Kaltbrunn, Luzern und Meilen, in Meilen; alle drei mit Kollektivunterschrift zu zweien. Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Walter Kälin, von Einsiedeln, in Zürich.

10. Mai 1983

FCI-Fischer Consultants AG, in Zürich 3, Unternehmensberatung und Personalvermittlung (SHAB Nr. 305 vom 31. 12. 1980, S. 4212). Heinz-Peter Mülheim, bisher einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Mitglieder des VR mit Einzelunterschrift: Dr. Albrecht Fischer, deutscher Staatsangehöriger, in München (D), Präsident, und Dr. Gustav Puri, von Rapperswil SG, in Jona.

10. Mai 1983

Trilog AG (Trilog SA) (Trilog Inc.), in Zürich 1, Gerechtigkeitsgasse 23, c/o Dr. Louis-Ch. Eberle, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 4. 5. 1983. Zweck: Vertrieb von sowie Handel mit elektronischen Datenverarbeitungsanlagen sowie Aufbau, Planung, technische und kommerzielle Beratung im Marketing von Computersystemen und Programmen; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen und Liegenschaften erwerben. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich oder telegrafisch. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Dr. Louis-Ch. Eberle, von St. Gallen und Walenstadt, in Herbligen.

10. Mai 1983

Siebrück Eugen Erni, in Zürich (SHAB Nr. 155 vom 5. 7. 1968, S. 1451). Diese Firma ist infolge Überganges von Aktiven und Passiven an die «Erni Siebrück AG», in Zürich 4, erloschen.

10. Mai 1983

Erni Siebrück AG, in Zürich 4, Badenerstrasse 123, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 13. 4. und 4. 5. 1983. Zweck: Ausführung von grafischen Arbeiten, speziell im Siebrückverfahren, sowie Erbringung von weiteren Dienstleistungen in der Werbung; kann sich an anderen Unternehmungen der gleichen oder ähnlicher Branchen beteiligen. Grundkapital: Fr. 200 000, voll liberriert, 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt die Einzelfirma «Siebrück Eugen Erni», in Zürich, mit Aktiven von Fr. 390 658 und Passiven von Fr. 59 947,05, gemäss Übernahmebilanz per 1. 1. 1983, zum Preise von Fr. 330 710,95, wovon Fr. 200 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich oder im SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 3 Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Eugen Erni, von und in Zürich.

Bern – Berne – Berna

Büro Bern

10. Mai 1983

Aare Garage AG Bern, in Bern (SHAB Nr. 105 vom 8. 5. 1970, S. 1057). Neues Mitglied des Verwaltungsrats mit Einzelunterschrift ist Christian Lehner, von und in Riehen.

10. Mai 1983

Aluanoxschild AG, in Bern, Aluminiumschilder usw. (SHAB Nr. 197 vom 27. 8. 1981, S. 2746). Heinz Blum, Sekretär, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

10. Mai 1983

Arzner, Schreinerei-Innenausbau AG, in Bern (SHAB Nr. 282 vom 1. 12. 1976, S. 3444). Neues Geschäftsdomizil: Ostermündigenstrasse 75.

10. Mai 1983

Bellevue-Bau AG, in Bern (SHAB Nr. 298 vom 22. 12. 1982, S. 4081). Präsident des Verwaltungsrates ist Fritz Berger (bisher Mitglied); er führt weiterhin Einzelunterschrift.

10. Mai 1983

Erker AG Bern, in Bern, Bijouterie- und Reiseartikel (SHAB Nr. 89 vom 19. 4. 1971, S. 910). Die Generalversammlung vom 15. Dezember 1982 hat die Auflösung beschlossen. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

10. Mai 1983

Flumene Handels-Agentur, in Bern, im Konkurs (SHAB Nr. 288 vom 10. 12. 1982, S. 3954). Nachdem das Konkursverfahren geschlossen worden ist, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht.

10. Mai 1983

Remag Aktiengesellschaft, in Bern, Messinstrumente usw. (SHAB Nr. 241 vom 14. 10. 1980, S. 3351). Die Generalversammlung vom 10. Februar 1983 hat die Statuten revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen werden davon nicht betroffen. Charles Rudolph, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident des VR, weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien, ist Rudolf Brosi (bisher Mitglied und Protokollführer). Neues Mitglied des VR ist Martha Zimmermann-Bartschi, von Veggen, in Rüfenach, Gemeinde Worb; sie führt Kollektivunterschrift mit Rudolf Brosi. Die Prokuren von Peter Haefliger und Ernst Luthi sind erloschen. Kollektivprokura zu zweien führen neu: Felix Holenweg, von Herzogenbuchsee, in Roshäusen, Gemeinde Mühleberg, und Fritz Kaderli, von Walterswil BE, in Fraubrunnen. Geschäftsdomizil: Mittelholzerstrasse 8 (Post Ostermündigen).

10. Mai 1983

Photo-Ciné «Images» G. Veraguth, in Bern (SHAB Nr. 167 vom 22. 7. 1982, S. 2378). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

10. Mai 1983

Von Roll AG, Departement Maschinen und Fördertechnik, Bern, Zweigniederlassung in Bern (SHAB Nr. 67 vom 21. 3. 1983, S. 935), mit Hauptsitz in Gerlafingen. Die Prokuren von Werner Müller, Gregor Grütter, Frédéric Flückiger, Robert Schönborg, Rolf Baumgartner und Walter Würgler sind erloschen.

Büro Biel

10. Mai 1983

Conso-Planing SA (Conso-Planing AG), in Biel. Mit Statuten vom 6. Mai 1983 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Betrieb einer Generalabunternehmung und den Engros- und Einzelhandel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Das voll liberrierte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sachanlagevertrag vom 6. Mai 1983 Sachwerte (Fahrzeuge, Büromaschinen, Büroeinrichtungen, Fachliteratur, Kleinmaterial) zum Preise von Fr. 54 100, wovon Fr. 50 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan ist das SHAB. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Werner Harnisch, von Wahlern, in Corgémont. Geschäftsdomizil: Lienhardstrasse 54.

Büro Blankenburg (Bezirk Obersimmental)

10. Mai 1983

Hans Eschler, in Boltigen, Spenglerei und sanitäre Installationen (SHAB Nr. 103 vom 4. 5. 1979, S. 146). Die Firma wird infolge Wegzuges des Inhabers gemäss Art. 68 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

10. Mai 1983

Freidig & Weibel, Strassen- und Tiefbaunternehmung, in Lenk, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 261 vom 7. 11. 1963, S. 3147). Der Gesellschafter Hans-Rudolf Freidig führt nun Einzelunterschrift. Die Unterschrift von Theodor Weibel ist erloschen.

Büro Burgdorf

10. Mai 1983

Fritz Baumberger, in Koppigen (Neueintragung). Inhaber der Firma ist Fritz Baumberger, von und in Koppigen. Spenglerei und sanitäre Installationen. Willadingenstrasse 118.

10. Mai 1983

Christian Stucki, in Schleumen, Gemeinde Mötschwil (Neueintragung). Inhaber der Firma ist Christian Stucki, von Konolfingen, in Schleumen, Gemeinde Mötschwil. Betrieb des Restaurants «Traube», Schleumen. 3325 Hettiswil.

10. Mai 1983

Roka Chemie AG, in Lyssach (SHAB Nr. 279 vom 30. 11. 1982, S. 3827). Das Verwaltungsratsmitglied Necdet Akikol wohnt nun in Alchenflüh, Gemeinde Rüdliggen-Alchenflüh.

Büro Fraubrunnen

10. Mai 1983

Gautschi Spezialitäten A.G., in Utzenstorf, Lebens- und Genussmittel aller Art (SHAB Nr. 146 vom 29. 6. 1981, S. 2075). Henry Edouard Parel und Karl Walter Lehmann sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. In den VR wurden gewählt: Jean-Pierre Spichiger, von Untersteckholz, in Kiroberg, als Präsident; er zeichnet einzeln, seine Prokura ist demnach erloschen, und Willy Spichiger, von Untersteckholz, in Bern; er führt die Unterschrift nicht.

Büro Interlaken

10. Mai 1983

Skifit Habkern-Sattelegg AG, in Habkern (SHAB Nr. 196 vom 25. 8. 1982, S. 2765). Aus dem VR (Verwaltungsrat) sind der Präsident Erich Ruff, dessen Unterschrift erloschen ist, sowie die Mitglieder Josef Zurbuchen und Fritz Zenger ausgeschieden. Neu wurden in den VR gewählt, als Präsident: Friedrich Schärer (bisher Vizepräsident), als Vizepräsident: Christian Brunner (bisher Beisitzer) und als Mitglieder: Hans-Peter Häni, von Rapperswil BE, in Habkern, und Oskar Schärz, von Därligen, in Interlaken. Der Präsident, der Vizepräsident und der Sekretär zeichnen kollektiv zu zweien.

10. Mai 1983

Ed. Baumann-Ceresola, in Interlaken, Bau- und Möbelschreinerei (SHAB Nr. 161 vom 13. 7. 1951, S. 1743). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

10. Mai 1983

Peter Strahm, in Interlaken. Inhaber der Firma ist Peter Strahm, von Signau, in Bolligen. Planungsbüro für Heizung und Lüftung. Höweg 3, 3800 Interlaken.

Büro Nidau

10. Mai 1983

GAP Interface Systems GmbH, in Brugg. Mit Statuten vom 6. Mai 1983 besteht unter dieser Firma eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Zweck: Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von elektronischen Teilen und Geräten; Vermittlung von Dienstleistungen und Arbeitskräften jeglicher Art auf allen Gebieten der Elektronik, Daten-, Text- und Informationsverarbeitung. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben oder veräußern. Das voll einbezahlte Gesellschaftskapital beträgt Fr. 20 000. Gesellschafter sind: Robert Inderbitzin, von Schwyz, in Brugg, mit einer Stammeinlage von Fr. 19 000, und Helen Inderbitzin, von Schwyz, in Brugg, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Robert Inderbitzin. Domizil: Treuhänd Inderbitzin, Haldenstrasse 23, 2555 Brugg.

10. Mai 1983

Roland Hurni, in Port, Handel mit und Reparatur von Rasenmähern und Kleinmotoren (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1983, S. 15). Der Inhaber wohnt nun in Port.

10. Mai 1983

Raiffeisenkasse Studen, in Studen, Genossenschaft (SHAB Nr. 264 vom 12. 11. 1982, S. 3622). Rémy Kohler, Aktuar, ist zurückgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Aktuarin ist Theres Hirschi-Schild, von Schangnau, in Studen; sie führt Kollektivunterschrift zu zweien.

Büro Trachselwald

10. Mai 1983

Käseereigenossenschaft Rüegsbach, in Rüegsbach (SHAB Nr. 289 vom 9. 12. 1955, S. 3159). Aus dem Vorstand sind der Präsident Fritz Jörg und der Vizepräsident Hans Flückiger ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden gewählt: Jakob Stalder, von Lützelflüh, in Rüegsbach, als Präsident, und Hans-Ulrich Flückiger, von und in Rüegsbach, als Vizepräsident; beide zeichnen kollektiv zu zweien.

Luzern - Lucerne - Lucerna

10. Mai 1983
Aborn-Immobilien AG, bisher in Immensee, Gemeinde Küssnacht am Rigi (SHAB Nr. 198 vom 27. 8. 1982, S. 2791). Statutenänderung vom 6. Mai 1983. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Meggen verlegt. Adresse: Arnikaweg 2, 6045 Meggen. Die Firma lautet nun: Aborn Immobilien AG. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 16. Juli 1982. Zweck: Erwerb und Veräußerung von Grundstücken und Liegenschaften sowie Verwaltung eigener und fremder Liegenschaften; Beteiligungen. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift: Werner Fuchs, von Malers, in Immensee, Gemeinde Küssnacht am Rigi (bisher).

10. Mai 1983
Sintra Holding AG, in Luzern, Furrergasse 6, 6000 Luzern 5 (Neueintragung). Aktiengesellschaft laut Statuten vom 26. 4. 1983. Zweck: Beteiligungen; Abschluss von Handelsgeschäften aller Art; Erwerb, Verwaltung und Veräußerung von Grundstücken. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief, falls alle Aktionäre bekannt sind, sonst im SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift: Bodo von Düring, von Horw, in Luzern.

10. Mai 1983
Agro + Chemo-Technik Handels AG, in Ebikon, Düngemittel und Pflanzenschutzmittel (SHAB Nr. 264 vom 12. 11. 1982, S. 3623). Diese Firma ist infolge Sitzverlegung nach Dällikon (SHAB Nr. 104 vom 6. 5. 1983, S. 1545) im Handelsregister des Kantons Luzern von Amtes wegen erloschen.

10. Mai 1983
Einhorn System Computer AG, in Luzern (SHAB Nr. 9 vom 12. 1. 1983, S. 121). Neue Adresse: Hirschemattstrasse 13, bei Video Elektronik AG, 6003 Luzern.

10. Mai 1983
Zugvogel-Reisen Sottas, in Luzern (SHAB Nr. 56 vom 9. 3. 1982, S. 739). Der Inhaber hat den Geschäftssitz sowie seinen persönlichen Wohnsitz nach Marbach LU verlegt. Geschäftsadresse: Im Hundsmoos, 6196 Marbach.

10. Mai 1983
Spengler A.G., Zweigniederlassung in Luzern, Bekleidungs- u. w. (SHAB Nr. 35 vom 11. 2. 1983, S. 491). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Die Unterschrift des Vizedirektors Benedikt Wyss sowie die Prokura von Beat Keller sind erloschen. Christian Spengler, bisher Mitglied des Verwaltungsrates und Direktor, ist nun Delegierter, er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Klaus-Dietlef Riese, deutscher Staatsangehöriger, in Münchenstein; Ursula Salathé, von Basel, in Aleschwil; Christine Schaublin, von Bannwil, in Bottmingen, und Walter Winter, von und in Basel.

10. Mai 1983
Suter AG Luzern, Zweigniederlassung in Kriens, Bau- u. w. (SHAB Nr. 258 vom 4. 11. 1975, S. 2938). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Luzern. Die Prokura von Josef Suter ist erloschen.

10. Mai 1983
Johann Schöpfer-Thalman, in Eglolzwil, Lebensmittel (SHAB Nr. 193 vom 20. 8. 1971, S. 2064). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

10. Mai 1983
Video Elektronik AG, in Luzern (SHAB Nr. 170 vom 24. 7. 1978, S. 2319). Neue Adresse: Hirschemattstrasse 13, 6003 Luzern.

10. Mai 1983
Wipe Communications AG, in Luzern, Produkte der Elektronik- u. w. (SHAB Nr. 229 vom 30. 9. 1980, S. 3203). Neue Adresse: Hirschemattstrasse 13, 6003 Luzern.

10. Mai 1983
Bernhard Waller A.G., in Luzern, Immobilien (SHAB Nr. 14 vom 18. 1. 1955, S. 167). Arthur Oswald ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident ist Dr. Erwin Lustenberger, von Sursee, in Zug. Neue Mitglieder sind: Maurice Lustenberger, von Hochdorf und Sursee, in Hochdorf; Christoph Oswald, von Aadorf, in Hurdin, Gemeinde Freienbach, und Georges Oswald, von Aadorf, in Nyon; sie zeichnen kollektiv zu zweien.

Schwyz - Schwyz - Svitto

10. Mai 1983
Allround Pfl AG, in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 9. März 1983 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Erbringung von Bauleistungen aller Art; Erwerb, Verwaltung und Veräußerung von Beteiligungen an anderen Unternehmen und von Liegenschaften. Das Aktienkapital beträgt Fr. 51 000, eingeteilt in 51 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberriert. Gemäss Sachübernahmevertrag vom 9. März 1983 übernimmt die Gesellschaft von Manfred Pfl, in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl, Werkzeuge und Materialvorräte gemäss Inventarliste vom 12. Februar 1983 zum Übernahmepreis von Fr. 17 000, der voll auf das Aktienkapital angerechnet wird. Fr. 34 000 sind bar einbezahlt. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an und führen Kollektivunterschrift zu zweien: Rolf Staub, von Zürich und Richterswil, in Wallisellen, Präsident; Josef Suter, von Morschach, in Stoos, Gemeinde Morschach, und Manfred Pfl, von Schwyz, in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl. Domizil: Gersauerstrasse 27.

10. Mai 1983
Allround Pfl AG, Zweigniederlassung in Stoos, Gemeinde Morschach. Unter dieser Firma hat die Aktiengesellschaft «Allround Pfl AG», mit Sitz in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl, welche die Erbringung von Bauleistungen aller Art bezweckt und gleichzeitig im Handelsregister Schwyz eingetragen wird, durch Beschluss ihres VR (Verwaltungsrates) vom 24. März 1983 in Stoos, Gemeinde Morschach, eine Zweigniederlassung errichtet. Diese Zweigniederlassung wird mit Kollektivunterschrift zu zweien vertreten durch: Rolf Staub, von Zürich und Richterswil, in Wallisellen, Präsident des VR; Josef Suter, von Morschach, in Stoos, Gemeinde Morschach, und Manfred Pfl, von Schwyz, in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl, beide Mitglieder des VR. Domizil: Mini-Markt.

10. Mai 1983
Hüppin Treuhänd, in Lachen. Inhaber dieser Firma ist Beat Hüppin, von und in Wangen SZ. Betrieb eines Treuhändbüros. Oberdorfstrasse 17.

10. Mai 1983
Wyrch AG, in Wollerau. Gemäss öffentlichen Urkunden und Statuten vom 15. April und 2. Mai 1983 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Handel mit und die Montage von Bauelementen aller Art unter dem Betrieb einer Boutique. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräußern. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll liberriert. Die Gesellschaft übernimmt von der Einzelfirma «Peter Wyrch», in Wollerau, gemäss Sachübernahmevertrag vom 15. April 1983 die Aktiven von Fr. 121 137.60 und die Passiven von Fr. 42 612.75, gemäss Übernahmebilanz per 31. Dezember 1982, zum Übernahmepreis von Fr. 78 524.85, wovon Fr. 48 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Fr. 2000 werden durch Verrechnung mit in der Übernahmebilanz enthaltenen Darlehensforderungen liberriert. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an und führen Einzelunterschrift: Peter Wyrch, Präsident, und Adelheid Wyrch-Schlumpf, beide von Buochs, in Wollerau. Einzelprokura wird erteilt an Thomas Lanz, von Basel, in Bäch, Gemeinde Freienbach. Domizil: Balweg 5.

10. Mai 1983
Ervtroic AG, in Wangen, Handel mit elektronischen Geräten usw. (SHAB Nr. 51 vom 2. 3. 1983, S. 715). Marianne Hauser und Markus Ziger, beide Mitglieder, sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Doris Vogt, bisher Präsidentin, ist nun einziges Mitglied des VR und führt weiterhin Einzelunterschrift.

10. Mai 1983
Hemair AG, in Schindellegi, Gemeinde Feusisberg, Herstellung von und Handel mit Komponenten aller Art für luft- und klimatechnische Anlagen usw. (SHAB Nr. 130 vom 7. 6. 1979, S. 1815). Ernst Bräschler ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Karl-Andreas Schuler, von und in Schwyz, in den VR gewählt; er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

Zug - Zoug - Zugo

10. Mai 1983
Grancommerce AG (Grancommerce SA) (Grancommerce Ltd.), in Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 26. April 1983. Zweck: Export und Import sowie Handel mit Waren aller Art; Vertretungs- und Kommissionsgeschäfte sowie Vermittlungs- und Transitgeschäfte; Bau, Kauf und Verkauf, Miete und Vermietung, Ausrüstung und Betrieb von Schiffen. Das voll einbezahlte Aktienkapital von Fr. 50 000 ist eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Josef Schwerzmann, von Risch und Zug, in Zug. Einzelprokura ist erteilt an Helena Dietrich, von Zürich, in Uster. Domizil: Baarerstrasse 10, c/o Dr. Josef Schwerzmann, 6300 Zug.

10. Mai 1983
Air Ticket AT Handels AG, Zug, in Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 20. April 1983. Zweck: Organisation und Vermittlung von Flug- und Flugpauschalreisen sowie sämtliche damit verbundenen Tätigkeiten eines Reiseunternehmens; kann sich an Firmen mit gleichem oder ähnlichem Zweck beteiligen. Das Aktienkapital von Fr. 50 000 ist eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, davon sind Fr. 20 000 einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist lic. iur. Bernhard Nicoler, von Ormont-Dessus, in Zürich. Direktoren mit Einzelunterschrift sind: Klaus Roer, deutscher Staatsangehöriger, in München (D), und Gisela Roer-Klee, von Heiden AR, in München (D). Domizil: Zeughausgasse 9, c/o Helmut F. Groner, 6301 Zug.

10. Mai 1983
Seriol International AG, in Zug, Errichtung und Übernahme von Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 171 vom 22. 7. 1982, S. 2432). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 22. April 1983 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nun: Arbern Holding AG (Arbern Holding Ltd) (Arbern Holding SA).

10. Mai 1983
Brinkmann Finanz und Kredit AG, in Zug (SHAB Nr. 179 vom 5. 8. 1982, S. 2542). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 9. Mai 1983 wurde das Aktienkapital von Fr. 25 000 auf Fr. 25 200 000 erhöht durch Ausgabe von 25 150 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 25 200 000, eingeteilt in 25 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Günter Klarmann, bisher Mitglied, ist nun Vizepräsident des Verwaltungsrates, weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10. Mai 1983
Richo Sugar AG, in Zug, Handel mit Rohwaren usw. (SHAB Nr. 269 vom 19. 11. 1981, S. 3647). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 6. Mai 1983 wurde das Aktienkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 2 100 000 erhöht durch Ausgabe von 20 500 Namenaktien zu Fr. 100. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 2 100 000, eingeteilt in 21 000 Namenaktien zu Fr. 100.

10. Mai 1983
Staplo Stahl und Produkten Handelsgesellschaft AG, in Zug, Handel mit Stahlprodukten usw. (SHAB Nr. 27 vom 2. 2. 1983, S. 375). Dr. Andreas Renggli ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR, als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift, wurde gewählt: Adrian Haebler, von Münchenbuchsee, in Zürich. Neues Domizil: Baarerstrasse 59, c/o Treuhand- und Revisionsgesellschaft Zug AG.

10. Mai 1983
Weltanschau Verlag A.G., in Baar (SHAB Nr. 237 vom 9. 10. 1980, S. 3299). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 3. Mai 1983 wurden die Statuten teilweise revidiert. Der Zweck wurde wie folgt geändert: Verlag, Druck und Vertrieb von Büchern und gedruckten Medien, insbesondere Vertrieb des Jahrbuches «Weltanschau», sowie Herstellung und Vertrieb von audiovisuellen Medien, Schallplatten und anderen Tonwiedergabemitteln; Erwerb und Verwertung von Rechten an solchen sowie Durchführung von Fachausstellungen und -seminaren; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben. Adolf Holländer, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Hünibach, Gemeinde Hiltfingen.

10. Mai 1983
Ballotrade AG, in Zug, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 293 vom 14. 12. 1973, S. 3311). Neues Domizil: Artherstrasse 5, 6301 Zug.

10. Mai 1983
Spotilo AG, in Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 5. Mai 1983. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Mineralölen und Mineralprodukten; kann Finanz-, Anlage- und Treuhandgeschäfte tätigen, sich an anderen Unternehmen beteiligen und Liegenschaften kaufen und verwalten. Das voll einbezahlte Aktienkapital von Fr. 500 000 ist eingeteilt in 500 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Max Hirzel-Tanner, von und in Dietikon, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Roland Waller, von und in Zug, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Max Hirzel-Wicki, von Dietikon, in Dietikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Albert Boss, von Meiringen, in Weiningen, ohne Zeichnungsbefugnis. Domizil: Bahnhofstrasse 29, 6300 Zug.

10. Mai 1983
Agrotrans A.G., in Zug, An- und Verkauf sowie Transithandels- u. w. (SHAB Nr. 111 vom 13. 5. 1980, S. 1619). Neu in den VR (Verwaltungsrat) mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Heinrich Otto Pütz, deutscher Staatsangehöriger, in Köln (D). Bruno Besmer, bisher Mitglied, ist nun Sekretär des VR, weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10. Mai 1983
NWM Industrietechnik AG, in Hünenberg, Planung, Herstellung und Lieferung von industriellen Anlagen usw. (SHAB Nr. 8 vom 11. 1. 1983, S. 100). Neu in den Verwaltungsrat, als Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien, wurde gewählt: Dr. Karl Heinrich Hesper, deutscher, in Kaarst (D).

10. Mai 1983
PPC Electronic AG, in Cham, Herstellung und Vertrieb von gedruckten Schaltungen usw. (SHAB Nr. 50 vom 1. 3. 1983, S. 700). Die Prokura von Werner Mantel ist erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Dr. Casper Janssen; seine Prokura ist somit erloschen.

10. Mai 1983
Zeitschriften-Verlag AG Baar, in Baar (SHAB Nr. 57 vom 9. 3. 1983, S. 791). Zum Direktor wurde ernannt: Eberhard Borchert, deutscher Staatsangehöriger, in Luzern; er zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Verwaltungsratspräsidenten.

10. Mai 1983
Protea Zug AG, in Zug, Beteiligung an Unternehmungen aller Art usw. (SHAB Nr. 95 vom 26. 4. 1983, S. 1388). Der Familienname des Verwaltungsratspräsidenten lic. iur. Dieter Jenni lautet nun Jenny.

10. Mai 1983
Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in Zug (SHAB Nr. 35 vom 11. 2. 1983, S. 492). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Peter Rupp, von Pfäfers SG, in Langnau am Albis. Cuno Senn, Zeichnungsberechtigter, wohnt nun in Hünenberg.

10. Mai 1983
Mönchhof Liegenschaften AG, in Zug (SHAB Nr. 234 vom 9. 10. 1981, S. 3170). Neues Domizil: Bahnhofstrasse 30, c/o K & B Mode AG.

Fribourg - Freiburg - Friburgo

Bureau de Châtel-St-Denis

10. mai 1983
Ménisier Maillard, à Besencons. Le chef de la maison est Nicolas Maillard, de Semsales, à Besencons. Menuiserie-agencement.

Bureau de Fribourg

10. mai 1983
Motal S.A., à Fribourg, rue de l'Industrie 7. Nouvelle société anonyme. Statuts du 4. 5. 1983. But: le commerce de véhicules automobiles et d'équipements de tous genres. Acquisition, vente, location d'immeubles. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean-François Bourgknecht, de et à Fribourg, est unique administrateur avec signature individuelle.

10. mai 1983
Telepa S.A., à Villars-sur-Glâne, route de la Glâne 143b. Nouvelle société anonyme. Statuts du 5. 5. 1983. But: production et diffusion d'appareils complémentaires pour le téléphone. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000 au porteur. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Cyrus Mayboud, des USA, à Belfaux, est président; Louis Baeriswyl, de Fribourg, à Villars-sur-Glâne, vice-président, et Valérie Mayboud-Venzi, d'Arvigo, à Belfaux, secrétaire. Le président et le vice-président signent individuellement et le secrétaire collectivement à deux. Bureau: route de la Glâne 159, Villars-sur-Glâne.

10. mai 1983
Beauminvest S.A., à Fribourg, affaires immobilières, etc. (FOSC du 21. 1. 1980, no 16, p. 215). Date de la dissolution: 6. 5. 1983. La liquidation sera opérée sous la raison sociale: Beauminvest S.A. en liquidation, par Germain Chassot, administrateur (inscrit), nommé liquidateur avec signature individuelle.

10. mai 1983
Palivex S.A., à Fribourg, opérations commerciales, etc. (FOSC du 17. 11. 1977, no 270, p. 3688). Date de la dissolution: 6. 5. 1983. La liquidation sera opérée sous la raison sociale: Palivex S.A. en liquidation, par Rosemarie Chaubert, de Corsier-sur-Vevy, à Genève, nommée liquidatrice avec signature individuelle. L'administrateur Oscar Froidevaux a démissionné; sa signature est radiée.

10. mai 1983
LP Lapidaires S.A., à Fribourg, commerce de pierres précieuses, etc. (FOSC du 17. 2. 1982, no 39, p. 523). Walter Stapfer n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Walter Degiacomi, de Zurich, à Tannay, a été nommé administrateur et secrétaire avec signature collective à deux.

10. mai 1983
Alegro Entertainment S.A., à Fribourg, acquisition de droits dans l'industrie du loisir (FOSC du 29. 7. 1982, no 173, p. 2463). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de la Sarine par suite de transfert du siège de la société à Zurich (FOSC du 6. 5. 1983, no 104, p. 1545).

10. mai 1983
Polydis S.A., à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 3. 8. 1981, no 176, p. 2471). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de la Sarine par suite de transfert du siège de la société à Düringen (FOSC du 6. 5. 1983, no 104, p. 1548).

10. mai 1983
Sansemet S.A., à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 28. 3. 1983, no 73, p. 1028). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de la Sarine par suite de transfert du siège de la société à Bienn (FOSC du 3. 5. 1983, no 101, p. 1486).

Bureau de Romont (district de la Glâne)

10. Mai 1983
Caisse Raiffeisen d'Orsonnens, à Orsonnens, société coopérative (FOSC du 26. 11. 1982, no 276, p. 3795). Régis Defferrard, de et à Chavannes-sous-Orsonnens (déjà inscrit comme membre du comité), a été nommé président avec signature collective à deux; les pouvoirs de Louis Berset, président, sont éteints, il reste membre du comité.

Büro Täfels (Bezirk Sense)

10. Mai 1983
Neustrag AG Baunternehmung, in Bösingen (SHAB Nr. 139 vom 17. 6. 1977, S. 3995). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 6. Mai 1983 hat die Gesellschaft ihr Kapital von Fr. 50 000 auf Fr. 100 000 erhöht durch Ausgabe von 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Das Aktienkapital beträgt nun Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberriert. Die Statuten wurden entsprechend geändert. Joachim Pflüger, einziger Verwaltungsrat, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Willy Pflüger, von und in Bösingen, ist neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift. Neue Adresse: Thürkelfeld 6, c/o Willy Pflüger.

10. Mai 1983
Genossenschaft für kollektive Getreideabgabe Schmitt, in Schmitt (SHAB Nr. 53 vom 5. 3. 1975, S. 595). Josef Lehmann, Vizepräsident, ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied der Verwaltung: Werner Linder, von Lauterbrunnen, in Heitenried, Sekretär; er zeichnet kollektiv zu zweien. Hans Zahnd ist nicht mehr Sekretär, bleibt jedoch Mitglied der Verwaltung; seine Unterschrift ist erloschen. Anton Fasel, von und in St. Antoni, bisher Mitglied, ist jetzt Vizepräsident; er zeichnet neu kollektiv zu zweien.

Solothurn – Soleure – Soletta**Büro Balsthal**

9. Mai 1983
«Falkensteiner» Weinhandel AG, in Balsthal (SHAB Nr. 106 vom 8. 5. 1979, S. 1488). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Walter Kamber; Unterschrift erloschen. VR-Mitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Rolf Maurer, von Zürich, in Zumikon, als Präsident; Dr. Anton Scherrer, von Zell LU, in Egliass, als Vizepräsident, und Heinrich Huwyler, von Mühlu, in Hünenberg. Prokuren zu zweien neu: Samuel Stucki, von Häutligen, in Burgdorf; Peter Kuster, von Merisshausen, in Langenthal, und Walter Kamber, von Hauenstein-Iffenthal und Balsthal, in Balsthal.

9. Mai 1983
Studer AG Mineralwasser Weine Spirituosen, in Oensingen (SHAB Nr. 161 vom 12. 7. 1972, S. 1842). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Eugen Studer, Präsident, und Walter Kamber; Unterschriften erloschen. VR-Mitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Rolf Maurer, von Zürich, in Zumikon, als Präsident; Dr. Anton Scherrer, von Zell LU, in Egliass, als Vizepräsident, und Heinrich Huwyler, von Mühlu, in Hünenberg. Prokuren zu zweien neu: Samuel Stucki, von Häutligen, in Burgdorf; Peter Kuster, von Merisshausen, in Langenthal, und Walter Kamber, von Hauenstein-Iffenthal und Balsthal, in Balsthal.

10. Mai 1983
Panveta AG, in Egerkingen, Import und Export von sowie Handel mit pharmazeutischen und biologischen Produkten usw. (SHAB Nr. 173 vom 29. 7. 1982, S. 2463). Die Firma wird infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Basel (SHAB Nr. 101 vom 3. 5. 1983, S. 1488) im Handelsregister von Balsthal von Amtes wegen gelöscht.

Büro Dorneck in Dornach

9. Mai 1983
Ziegler A.G., Zweigniederlassung in Nuglar, Ausführung von Bauarbeiten, insbesondere Tiefbau usw. (SHAB Nr. 86 vom 14. 4. 1981, S. 1163). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Liestal. Neues Geschäftsdomicil: Bielerstrasse 16.

Büro Grenchen-Bettlach in Grenchen

10. Mai 1983
Gehr. Lehmann, in Grenchen, Herstellung von Präzisionsvorrichtungen (SHAB Nr. 258 vom 5. 11. 1962, S. 3339). Die Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Walter Lehmann aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom Gesellschafter Werner Lehmann, von Vechigen, in Grenchen, als Einzelkaufmann im Sinne von Art. 579 OR fortgesetzt. Die Firma lautet nun: Werner Lehmann. Neues Domicil: Jungfrauweg 5.

10. Mai 1983
Orfina Uhren A.G., in Grenchen, Uhren, Uhrwerke und Uhrenbestandteile (SHAB Nr. 198 vom 27. 8. 1982, S. 2791). Umberto Maglioli, Präsident des Verwaltungsrates, zeichnet neu einzeln.

10. Mai 1983
E. G. Hafner, in Grenchen, Fabrikation von und Handel mit Fahrrad- und Motorradbestandteilen (SHAB Nr. 82 vom 7. 4. 1977, S. 1132). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

Büro Kriegstetten in Solothurn

10. Mai 1983
Technoprogess Aktiengesellschaft, in Gerlafingen, Verwertung von Erfindungen und die Beteiligung an Verwertungen usw. (SHAB Nr. 195 vom 22. 8. 1979, S. 2710). Emil Rüdy, Geschäfts- und Protokollführer, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Hans Graber-Spallinger, Präsident des VR, führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien. Neu in den VR wurden gewählt: Dr. Ing. Josef Klausler, von Zürich und Hertenach, in Oberdorf SO, als Vizepräsident, und Peter Bernhard Kathmann, deutscher Staatsangehöriger, in Salzburg (A), als Delegierter; beide führen Kollektivunterschrift zu zweien. Als Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde ernannt: Graf Benedikt von und zu Hoensbroeck, deutscher Staatsangehöriger, in Bergisch-Gladbach (D).

Büro Olten-Gösgen in Olten

10. Mai 1983
Hans Maurer, Aktiengesellschaft, Däniken b. Olten, in Däniken, Öle, Fette, Farben usw. (SHAB Nr. 257 vom 4. 11. 1982, S. 3520). Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Florian Studer, von Castrisch, in Widen, Geschäftsführer.

10. Mai 1983
Franz König AG, Zweigniederlassung in Olten, Solothurnstrasse 310 (Neueintragung), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zolingen. Errichtung der Zweigniederlassung gemäss Beschluss des Verwaltungsrates. Firma am Hauptsitz: «Franz König AG». Eintragung im Handelsregister des Kantons Aargau: 20. 1. 1966 (letzte Publikation: SHAB Nr. 137 vom 15. 6. 1979, S. 1921). Zweck: Betrieb eines Baugeschäftes, insbesondere auf dem Gebiete des Tiefbaues, nebst den dazugehörigen Hilfszweigen; Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Liegenschaften. Vertretung der Zweigniederlassung: Franz König, von Herisau, in Thunstein, Präsident des VR (Verwaltungsrates), und Peter König, von Herisau, in Herzogenbuchsee, Mitglied des VR; beide mit Einzelunterschrift, sowie Franz Trucco, von Gisikon und Luzern, in Luzern, Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Büro Stadt Solothurn

10. Mai 1983
Blumen-Boutique Janette Wiedmer, in Solothurn (SHAB Nr. 135 vom 15. 6. 1982, S. 1924). Die Firma lautet nun: Blumen und Geschenk-Boutique Janette Wiedmer. Die Geschäftsnatur wird geändert in: Handel mit Blumen aller Art und verwandten Artikeln, sowie Geschenkartikeln. Geschäftsadresse neu: Goldgasse 7.

Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

9. Mai 1983
Magnit AG, in Basel, Patente usw. (SHAB Nr. 138 vom 18. 6. 1982, S. 1980). Gesellschaft gemäss Entscheid der Aufsichtsbehörde vom 28. 3. 1983 in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

9. Mai 1983
Transgraphic AG, in Basel, Ausarbeitung von Konstruktionsvorschlägen für in der Papierindustrie benötigte Maschinen usw. (SHAB Nr. 55 vom 8. 3. 1982, S. 724). Gesellschaft gemäss Entscheid der Aufsichtsbehörde vom 28. 3. 1983 in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

9. Mai 1983
Velmot AG, in Basel, Handels- und Finanzgeschäfte usw. (SHAB Nr. 131 vom 10. 6. 1982, S. 1868). Gesellschaft gemäss Entscheid der Aufsichtsbehörde vom 28. 3. 1983 in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

9. Mai 1983
Chemietechnik Forschungsgesellschaft mbH, in Basel (SHAB Nr. 145 vom 24. 6. 1980, S. 2148)

Andrea Thermokolben-Vertriebs-GmbH, in Basel (SHAB Nr. 145 vom 24. 6. 1980, S. 2148)

Almalab GmbH, in Basel, Patente usw. (SHAB Nr. 145 vom 24. 6. 1980, S. 2148)

Dr. Hanspeter Flüge, Geschäftsführer, wohnt nun in Himmelried.

9. Mai 1983
Wagner (Europe) AG, in Basel, elektronische Geräte für die Schifffahrt usw. (SHAB Nr. 1 vom 4. 1. 1982, S. 4). Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Genf (SHAB vom 2. 5. 1983, S. 1475) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

9. Mai 1983
Tollbridge AG, in Basel, Werkzeugmaschinen usw. (SHAB Nr. 291 vom 14. 12. 1982, S. 3988). Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Genf (SHAB vom 28. 4. 1983, S. 1427) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

9. Mai 1983
Mirod AG, in Basel, Grundstücke (SHAB Nr. 291 vom 14. 12. 1982, S. 3988). Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Genf (SHAB vom 28. 4. 1983, S. 1427) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

9. Mai 1983
Paul Erne, in Basel, Kinorekale (SHAB Nr. 113 vom 19. 5. 1970, S. 1138). Beim Inhaber, Paul Erne, ist der Allianzname weggefallen.

9. Mai 1983
Susanna Rieder, in Basel, Kornhausgasse 12, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Susanna Rieder, von Rothenfluh, in Basel. Restaurant.

9. Mai 1983
Böcker, in Basel, Beratungen in Organisationsfragen (SHAB Nr. 20 vom 25. 1. 1983, S. 277). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

9. Mai 1983
Jacqueline Dürr-Bollag, in Basel, Papierwaren usw. (SHAB Nr. 155 vom 6. 7. 1979, S. 2173). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

9. Mai 1983
Kälte AG, in Basel, Kälteanlagen usw. (SHAB Nr. 289 vom 9. 12. 1980, S. 4000). Prokura Arthur Keller erloschen.

9. Mai 1983
Boutique Stefani, Stefani Engster, in Basel, Damenbekleidung usw. (SHAB Nr. 143 vom 24. 6. 1982, S. 2056). Firma infolge Geschäftsübergangs erloschen.

9. Mai 1983
Ultrasal GmbH, in Basel, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 145 vom 24. 6. 1980, S. 2148). Dr. Hanspeter Flüge, Geschäftsführer, wohnt nun in Himmelried.

9. Mai 1983
Trans-Rhenana AG, in Basel, Versicherung ausländischer Unternehmungen usw. (SHAB Nr. 145 vom 24. 6. 1980, S. 2148). Dr. Hanspeter Flüge, einziger Verwaltungsrat, wohnt nun in Himmelried.

9. Mai 1983
Temal GmbH, in Basel, Patente usw. (SHAB Nr. 145 vom 24. 6. 1980, S. 2148)

S&F Finanz GmbH, in Basel (SHAB Nr. 216 vom 15. 9. 1980, S. 3040)

Seab GmbH, in Basel, Patente usw. (SHAB Nr. 145 vom 24. 6. 1980, S. 2148)

Dr. Hanspeter Flüge, Geschäftsführer, wohnt nun in Himmelried.

9. Mai 1983
Rendix GmbH, in Basel, Renditen- und Anlageberatung usw. (SHAB Nr. 145 vom 24. 6. 1980, S. 2148). Dr. Hanspeter Flüge, Gesellschafter und Geschäftsführer, wohnt nun in Himmelried.

9. Mai 1983
Phönix-Armaturen AG, in Basel (SHAB Nr. 145 vom 24. 6. 1980, S. 2148). Dr. Hanspeter Flüge, Verwaltungsratspräsident, wohnt nun in Himmelried.

9. Mai 1983
Madame-Kosmetik-GmbH, in Basel (SHAB Nr. 145 vom 24. 6. 1980, S. 2148). Dr. Hanspeter Flüge, Geschäftsführer, wohnt nun in Himmelried.

9. Mai 1983
Finatrade AG, in Basel, Handelsgeschäfte usw. (SHAB Nr. 271 vom 18. 11. 1980, S. 3772). Dr. Hanspeter Flüge, Verwaltungsratspräsident, wohnt nun in Himmelried.

9. Mai 1983
Finacounsel GmbH, in Basel, organisatorische Beratung von Unternehmen usw. (SHAB Nr. 145 vom 24. 6. 1980, S. 2148)
Finabal GmbH, in Basel, Finanzierung des Einkaufs von Waren usw. (SHAB Nr. 145 vom 24. 6. 1980, S. 2148)
Espera Intertrade GmbH, in Basel, elektronische Waagen (SHAB Nr. 145 vom 24. 6. 1980, S. 2148)

Dr. Hanspeter Flüge, Geschäftsführer, wohnt nun in Himmelried.

9. Mai 1983
Wepatron AG, in Basel, Produkte aller Art für die Elektroindustrie usw. (SHAB Nr. 200 vom 30. 8. 1982, S. 2812). Domicil nun: Hirzbrunnstrasse 17. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Friedrich B. A. Weissenberger; Unterschrift erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Walter Robert Egli, von Basel und Eglolwil, in Schönenbuch BL.

9. Mai 1983
Matex Aktiengesellschaft, in Basel, Rohprodukte aller Art usw. (SHAB Nr. 292 vom 14. 12. 1971, S. 3006). Statutenänderung: 5. 5. 1983. Zweck nun: Handel mit Rohprodukten und Verbrauchsgütern aller Art, insbesondere mit Textilmaterialien und technischen Apparaten sowie Übernahme von Vertretungen und Besorgung von Lagergeschäften auf den genannten Gebieten. Die Gesellschaft kann ferner Ingenieurarbeiten für die Abwicklung von technischen Geschäften ausführen.

9. Mai 1983
Eurasia AG, in Basel, Handelsgeschäfte usw. (SHAB Nr. 17 vom 22. 1. 1971, S. 172). Domicil nun: Leimenstrasse 49.

9. Mai 1983
Lagerhaus F. Grogg AG, in Basel (SHAB Nr. 102 vom 4. 5. 1970, S. 1023). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 4. 3. 1983. Liquidation beendet. Die Löschung kann noch nicht erfolgen, da die Zustimmungen der Eidgenössischen Steuerverwaltung und der Kantonalen Verwaltung für die direkte Bundessteuer fehlen.

9. Mai 1983
Cidec Civil Defense Consultants Ltd, in Basel (SHAB Nr. 61 vom 14. 3. 1983, S. 844). Prokura zu zweien neu: Maria Baks, niederländische Staatsangehörige, in Basel.

9. Mai 1983
Transfinex AG in Liq., in Basel, alkoholische Getränke usw. (SHAB Nr. 278 vom 29. 11. 1982, S. 3816). Liquidation beendet. Die Löschung kann noch nicht erfolgen, da die Zustimmungen der Eidgenössischen Steuerverwaltung und der Kantonalen Verwaltung für die direkte Bundessteuer fehlen.

9. Mai 1983
Basilius-Presse AG Basel, in Basel (SHAB Nr. 13 vom 17. 1. 1983, S. 173)

BDV Basler Druck- und Verlagsanstalt, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 38 vom 15. 2. 1983, S. 529)

Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Franz Wassmer, Präsident, welcher nun Einzelunterschrift führt. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Lutz Müller, dessen Unterschrift als Direktor erloschen ist. Adrian Boller, bisher Verwaltungsratsmitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident zu zweien. Prokura zu zweien neu: Rolf Siegrist, von Basel, in Allschwil.

9. Mai 1983
Dienstleistungsbüro Aksu, in Basel, Gundeldingerstrasse 433, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Rafet Aksu, türkischer Staatsangehöriger, in Basel. Vermittlung von Versicherungen und Flugarrangements; Unterricht in Fremdsprachen; Übersetzungen; Handel mit Waren aller Art; Steuerberatungen; Nähtunterricht.

9. Mai 1983
Max Schlaepfer Finanz AG, in Basel (SHAB Nr. 83 vom 12. 4. 1983, S. 1176). Statutenänderung: 9. 5. 1983. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 8 000 000, durch Ausgabe von 1000 Namenaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 9 000 000, voll liberriert, 9000 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

Schaffhausen – Schaffhouse – Sciaffusa

10. Mai 1983
WVS Wirtschaftsverband Schaffhausen AG, in Schaffhausen, Trüllentuck 2 (Neueintragung). Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 22. April 1983. Zweck: Führung eines Verlages für Publikationen aus dem Finanz- und Wirtschaftsbereich. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen oder diese übernehmen. Sie kann auch Darlehen gewähren. Grundkapital: Fr. 50 000, voll einbezahlt; eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Einziges Mitglied ist Kurt Sauter, von Stein am Rhein, in Schaffhausen, mit Einzelunterschrift.

10. Mai 1983
Storting Immobilien und Bau AG, in Beringen (SHAB Nr. 289 vom 10. 12. 1979, S. 3873). Diese Firma hat den Sitz nach Zug verlegt (SHAB Nr. 96 vom 27. 4. 1983, S. 1408). Sie wird im Handelsregister des Kantons Schaffhausen gemäss Art. 49 Abs. 3 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

10. Mai 1983
Grenz-Kühl- und Gefrierhaus Ernst Mock, in Ramsen (SHAB Nr. 33 vom 9. 2. 1979, S. 432). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gemäss Art. 68 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

St. Gallen – Saint-Gall – San Gallo

10. Mai 1983
Ganzoni & Cie. A.G. St. Gallen, in St. Gallen, Herstellung von und Handel mit gummielastischen und anderen Textilien usw. (SHAB Nr. 31 vom 7. 2. 1983, S. 429). Peter Ganzoni, Vizepräsident des Verwaltungsrates, dessen Allianzname Morel entfällt, wohnt nun in Allschwil.

10. Mai 1983
Giezendanner AG, in Ebnat-Kappel, Führung einer Hoch-, Tief- und Strassenbaunternehmung usw. (SHAB Nr. 17 vom 23. 1. 1981, S. 241). Fritz Giezendanner-Schweizer ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurden mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR gewählt: Karl Giezendanner, Präsident, und Fritz Giezendanner, deren Prokuren erloschen sind, sowie Ruedi Giezendanner, von und in Ebnat-Kappel.

10. Mai 1983
Hedinger AG, in St. Gallen, Ausführung von Erd- und allgemeinen Tiefbauarbeiten usw. (SHAB Nr. 98 vom 1. 5. 1981, S. 1377). Neu wurde in den Verwaltungsrat gewählt: Hubert Wassmer, von Aarau, in Bern.

10. Mai 1983
Immo-Treuhand AG, in St. Gallen (SHAB Nr. 88 vom 17. 4. 1979, S. 1189). Die Prokuristin Amariyllis Rorschach-Ambühl wohnt nun in Tübach.

10. Mai 1983
Klausen Textil AG, St. Gallen, in St. Gallen (SHAB Nr. 214 vom 13. 9. 1978, S. 2847). Kurt Klausen, bisher einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), ist nun Präsident und führt anstelle der Einzel- und Kollektivunterschrift zu zweien. Neu wurden mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR gewählt: Kristofer Roelli, von Altbüren, in St. Gallen; Roswitha Flore, von Berneck, in St. Gallen, und Luigi D'India, italienischer Staatsangehöriger, in Abtwil, Gemeinde Gaiserswald. Neue Geschäftsadresse: Wallstrasse 5, 9000 St. Gallen.

10. Mai 1983
Prefera Immobilien- und Verwaltungs-AG, in Sargans (SHAB Nr. 38 vom 15. 2. 1983, S. 529). Josef Kurath, Geschäftsführer, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Melchior Vogler, bisher Präsident, ist nun einziges Mitglied des VR und führt weiterhin Einzelunterschrift.

10. Mai 1983
Regatron AG, in Rorschacherberg, Entwicklung, Konstruktion und Fabrikation von elektrischen und elektronischen Geräten usw. (SHAB Nr. 185 vom 12. 8. 1982, S. 2624). Peter Steyer, Verwaltungsratsmitglied und Prokurist, wohnt nun in Rorschach.

10. Mai 1983
Spritztechnik AG, in Rorschacherberg (SHAB Nr. 53 vom 4. 3. 1980, S. 725). Der Prokurist Bernhard Wittwer wohnt nun in Toggenwil, Gemeinde Meilen.

10. Mai 1983
Vat Aktiengesellschaft für Vakuum-Apparate-Technik, in Haag, Gemeinde Sennwald (SHAB Nr. 15 vom 19. 1. 1979, S. 185). Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Verwaltungsrat gewählt: Otto M. Gröschel, deutscher Staatsangehöriger, in Höhen- eich (D). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Irene Hofer, österreichische Staatsangehörige, in Haag, Gemeinde Sennwald, und Franz Fasel, von Bösingen, in Schaan (FL).

10. Mai 1983
Raiffeisenkasse Oberhelfenschwil, in Oberhelfenschwil, Genossenschaft (SHAB Nr. 100 vom 1. 5. 1978, S. 1361). An der Generalversammlung vom 6. März 1983 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nun: Raiffeisenbank Oberhelfenschwil.

10. Mai 1983
St. Gallische Liga zur Bekämpfung von Tuberkulose und Lungenerkrankheiten, in St. Gallen, Verein (SHAB Nr. 147 vom 27. 6. 1978, S. 2025). Neue Geschäftsadresse: Museumstrasse 39, 9000 St. Gallen.

10. Mai 1983
H. Schrengenberger & Co., in Degersheim, Warentransporte usw., Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 30. 4. 1979, S. 1369). Die Geschäftsnatur lautet nun: Führung eines Postautokurses. Der Kommanditär Johann Wilhelm Schrengenberger, dessen Allianzname Ellder entfällt, führt nun den Dokortitel und wohnt neu in Horgen. Neue Geschäftsadresse: Steingasse 22, 9113 Degersheim.

10. Mai 1983
Roland L. Gehrer, Innenarchitekt, in Berg (SHAB Nr. 64 vom 17. 3. 1976, S. 749). Geschäftsadresse: beim alten Schulhaus, Dorfstrasse, 9305 Berg (amtliche Umbenennung).

10. Mai 1983
Kilrly Mätzler, in Berneck, Handel mit Mercerie und Bonnerie usw. (SHAB Nr. 277 vom 26. 11. 1969, S. 2729). Geschäftsadresse: Neugass 4, 9442 Berneck (amtliche Strassennummerierung).

10. Mai 1983
Josef Rennhaas, in Rorschach, Handel mit Brennstoffen usw. (SHAB Nr. 78 vom 2. 4. 1976, S. 913). Einzelunterschrift wurde erteilt an Rosemarie Weber, deutsche Staatsangehörige, in Rorschach.

10. Mai 1983
Ch. Tobler, in Wattenwil, chemische Reinigung und Kleiderfärberei (SHAB Nr. 120 vom 25. 5. 1965, S. 1657). Die Geschäftsnatur lautet nun: chemische Reinigung.

10. Mai 1983
Alois von Ew, in Zuzwil, Dachdeckergeschäft (Steil- und Flachbedachungen) (SHAB Nr. 61 vom 14. 3. 1966, S. 840). Die Geschäftsnatur lautet nun: Dachdeckergeschäft (Steil- und Flachbedachungen), Ausführung von Isolationen.

10. Mai 1983
A. Steinemann, in Flums, Fotohandlung usw. (SHAB Nr. 98 vom 28. 4. 1977, S. 1364). Diese Firma ist infolge Übergabe des Geschäftes erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgefirma «Fotohaus Steinemann», in Flums.

10. Mai 1983
Fotohaus Steinemann, in Flums. S. Inhaber der Firma ist Werner Steinemann, von Bibern SH, in Tannenbodenalp, Gemeinde Flums. Einzelprokura: Arthur Steinemann, von Bibern SH, in Tannenbodenalp, Gemeinde Flums. Fotohandlung sowie Handel mit kioskähnlichen Artikeln. Übernahme von Aktiven und Passiven der Firma «A. Steinemann», in Flums. 8898 Tannenbodenalp.

10. Mai 1983
Fritz Wymann, in St. Gallen, Milchgeschäft (SHAB Nr. 154 vom 4. 7. 1952, S. 1699). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

10. Mai 1983
Masters Tonstudio Waldburger, in St. Gallen. S. Inhaber der Firma ist Viktor Waldburger, von und in Teufen AR. Tonaufnahmestudio für Industrie, Film, Musiker, Orchester, Theater, zur Herstellung von Schallplatten, Musikassetten und Werbespots. Dreilindenstrasse 42, 9011 St. Gallen.

Graubünden - Grisons - Grigioni

10. Mai 1983
W. Pinggera, in Davos, Betrieb des Restaurants Rhätikon (SHAB Nr. 263 vom 10. 11. 1975, S. 2992). Neue Geschäftsnatur: Betrieb des Restaurants Ticino. Neue Adresse: Obere Strasse 18, 7270 Davos.

10. Mai 1983
Landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft St. Antönien, in St. Antönien-Castels (SHAB Nr. 170 vom 23. 7. 1980, S. 2472). Rolf Städler, Vizepräsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien: Hans Flutsch, von und in St. Antönien.

10. Mai 1983
Marlag AG, in Lenzerheide, Gemeinde Vaz / Obervaz, Liegen- schaften (SHAB Nr. 125 vom 31. 5. 1963, S. 1601). Dr. Mario Leemann, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident ist Rolf Leemann, von und in Zürich; er zeichnet einzeln.

10. Mai 1983
Tegoma AG Chur, in Chur. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 6. 5. 1983. Zweck: Handel mit Fahrzeugen aller Art, mit Maschinen, Baumaterialien und Werkzeugen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberriert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Fausto Bruno Mazzoleni, Präsident; Gildo Mazzoleni, Vizepräsident; Elio Mazzoleni und Arnaldo Mazzoleni, alle von Augio, in Chur. Domizil: Dreibündenstrasse 15, 7000 Chur.

10. Mai 1983
Théca Aktiengesellschaft, in Lenzerheide, Gemeinde Vaz / Obervaz, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 70 vom 25. 3. 1969, S. 660). Dr. Mario Leemann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied mit Einzelunterschrift ist Rolf Leemann, von und in Zürich.

10. Mai 1983
Hans Seiler-Rauch A.G., in Pontresina, Hoch- und Tiefbaun- ternehmung (SHAB Nr. 15 vom 19. 1. 1977, S. 189). Statuten am 22. 4. 1983 revidiert. Neuer Zweck: Betrieb einer Hoch- und Tiefbau- unternehmung; Produktion von und Handel mit Baumaterialien; Kauf und Verkauf von Liegenschaften und die Verwaltung von sol- chen. Die Gesellschaft kann sich an gleichen oder ähnlichen Unter- nehmungen beteiligen und als Generalunternehmung tätig sein. Aktienkapital: Fr. 100 000, nun eingeteilt in 1000 Namenaktien zu Fr. 100, voll liberriert. Der Verwaltungsrat besteht nun neu aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Die übrigen Statutenänderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.

10. maggio 1983
Simpson Scotten SA, in Coira, affari commerciali e finanziari (FUSC del 9. 2. 1970, n. 32, p. 297). Arnoldo Ferrari, dimissionario, non è più amministratore; la sua firma è estinta. Nuovo amministra- tore unico con firma individuale è Nicolò Lucchini, da Montagnola in Lugano.

10. Mai 1983
Interessengemeinschaft «Tre Palles», in Chur, Wahrung und Förde- rung der gemeinsamen Interessen der Mitglieder am Zigarettenexport nach dem Livignot, Verein (SHAB Nr. 163 vom 14. 7. 1972, S. 1863). Statuten am 5. 3. 1975 revidiert. Der Vorstand besteht nun aus 6 Mit- gliedern. Die übrigen Statutenänderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen. Mathieu Hertz und Otto Conradin Cazin, Mitglieder, sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder mit Kollektivunterschrift zu zweien: Peter Mettler, von Langwies, in Chur; Heinz Peter Schmidt, von Basel, in Aesch BL, und Denyse Xenia Irene von Schulthess Rechberg, von Grabs, in Davos.

10. Mai 1983
Röcker & Ehrat AG, in Davos, Bau- und Möbelschreinerei (SHAB Nr. 3 vom 5. 1. 1978, S. 29). Statuten am 9. 5. 1983 revidiert. Neue Firma: Ernst Ehrat AG. Die übrigen Statutenänderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.

Aargau - Argovie - Argovia

Nachtrag
EMG Elektromontagen & Gerätebau AG, in Hausen bei Brugg (SHAB Nr. 112 vom 17. 5. 1983, S. 1677). Statutenänderung: 19. 4. 1983. Firma nun: Elektro Frei AG Hausen.

10. Mai 1983
RPP Verpackungen AG, in Rothrist (SHAB Nr. 55 vom 7. 3. 1983, S. 763). Statutenänderung: 29. 4. 1983. Vollständige Herabsetzung des Grundkapitals von Fr. 3 000 000 gemäss Art. 735 OR auf Fr. 0 und Wiedererhöhung auf Fr. 3 000 000 durch Herabsetzung des Nennwertes jeder Aktie auf Fr. 0 und gleichzeitige Wiedererhöhung auf Fr. 1000. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 3 000 000, durch Aus- gabe von 5000 Inhaberaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 8 000 000, voll liberriert, 8000 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Wiedererhöhung von Fr. 3 000 000 und Erhöhungskapital von Fr. 5 000 000 durch Verrech- nung liberriert.

10. Mai 1983
Aktiengesellschaft des Aargauer Tagblattes, in Aarau (SHAB Nr. 68 vom 22. 3. 1983, S. 954). Statutenänderung: 5. 5. 1983. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 1 800 000 durch Ausgabe von 600 Namen- aktien zu Fr. 1000, auf Fr. 2 400 000, voll liberriert, 2400 Namenaktien zu Fr. 1000. Gleichzeitig wurden 600 weitere nennwertlose, auf den Namen lautende Genussscheine und 300 auf den Namen lautende Genussscheine (Partizipationsscheine) zu Fr. 1000 Nominalwert aus- gegeben. Die Partizipationsscheine gewähren gleichen Anspruch am Reingewinn und an einem allfälligen Liquidationserlös wie die Aktien.

10. Mai 1983
Lui Herrenmode AG, in Aarau, Hintere Vorstand 8, Aktiengesell- schaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 4. 5. 1983. Zweck: Han- del mit Vertrieb und Verarbeitung von Modeartikeln. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publika- tionsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Karl Schnorf, Präsident, und Maja Schnorf, beide von Zürich, in Olten; sie führen Einzelunterschrift.

10. Mai 1983
Tui Air AG, in Brugg, Stapferstrasse 2, bei Dr. Urs Mühlebach, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 6. 5. 1983. Zweck: Ausführung von Transporten mit Helikoptern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikations- organ: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm ge- hören an: Fritz Siegrist, von Seengen, in Suhr, Präsident, mit Einzel- unterschift, und Peter Ehrler, von Muotathal, in Eggenwil, ohne Unterschrift.

10. Mai 1983
Rehko Handels AG, bisher in Mellingen, Artikel für den Garten- bau usw. (SHAB Nr. 86 vom 14. 4. 1981, S. 1166). Statutenänderung: 29. 4. 1983. Sitz nun: Wohlen, Zentralstrasse 64, bei W. Hollenwe- ger AG. Firma nun: Rehko Handels- und Bau AG. Zweck nun: Kauf, Verkauf, Verwaltung, Vermietung und Verwertung von Immobilien sowie Handel mit Baumaterialien; Bauplanung. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Erwin Rey, Vizepräsident, dessen Unterschrift er- loschen ist, und Ingeborg Rey, Walter Hollenweger, bisher Präsident, zeichnet nun als Verwaltungsratsmitglied einzeln. Verwaltungsrats- präsidium mit Einzelunterschrift neu: Walter Hollenweger-Bertschin- ger, von Oberrohrdorf, in Wohlen AG.

10. Mai 1983
Gloor & Co., in Seon, Hinterkappen, Schuhgelenke usw., Komman- ditgesellschaft (SHAB Nr. 241 vom 14. 10. 1980, S. 3354). Gesellschaft infolge Überganges der Aktiven und Passiven an die «Gloor AG Hin- terkappen + Brandsohlen», in Seon, aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

10. Mai 1983
Brandsohlen AG, in Seon (SHAB Nr. 55 vom 8. 3. 1971, S. 541). Sta- tutenänderung: 21. 4./5. 5. 1983. Firma nun: Gloor AG Hinterkappen + Brandsohlen. Zweck nun: Herstellung und Verkauf von Hinterka- ppen und Brandsohlen für die Schuhindustrie. Übernahme der Aktiven und Passiven der erloschenen Kommanditgesellschaft «Gloor & Co», in Seon.

10. Mai 1983
Schuffin AG, in Rheinfelden, Zürcherstrasse 11, Aktiengesell- schaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 4. 5. 1983. Zweck: Han- del mit Waren, insbesondere mit Haushalt- und Spielwaren, Geschenk- und Freizeitartikeln. Grundkapital: Fr. 50 000, mit Fr. 30 000 liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Ulrich Braun, von Steffisburg, in Möhlin (D); Günter Schaefer, deutscher Staatsangehöriger, in Schopfheim (D), und Günter Frei, von Basel, in Rheinfelden; alle mit Unterschrift zu zweien.

10. Mai 1983
Fournierwerk AG Rheinfelden, in Rheinfelden (SHAB Nr. 299 vom 23. 12. 1982, S. 4097). Statutenänderung: 5. 5. 1983. Firma nun: Fournierwerk AG Rheinfelden (Usine de Placages SA Rheinfelden).

10. Mai 1983
PPI Pollmeier AG, in Lenzburg, chemisch-technische Produkte usw. (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1982, S. 440). Statutenänderung: 6. 5. 1983. Firma nun: Killone AG.

10. Mai 1983
Kernkraftwerk Kaiseraugst AG, in Kaiseraugst (SHAB Nr. 146 vom 28. 6. 1982, S. 2094). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Xavier Michon und Pierre Goldité. Es wohnen nun: Alain Colomb, Verwal- tungsratsmitglied, in Trélex; Italo Daglio, Prokurist, in Ennetbaden, Jean Pouly, Prokurist, in Gryon, und Dr. Paul Ursprung, Prokurist, in Aarau.

10. Mai 1983
Allgemeine Konsumgenossenschaft Zeiningen, in Zeiningen (SHAB Nr. 163 vom 16. 7. 1979, S. 2273). Aus Vorstand ausgeschie- den: Rudolf Freiernuth, Präsident; Unterschrift erloschen. Paul Mül- ler, bisher Vizepräsident, zeichnet nun als Vorstandspräsident zu zweien mit dem Aktuar. Unterschrift zu zweien mit dem Aktuar neu: Renatus Metzger, von Möhlin, in Zeiningen, bisher Mitglied, nun Vorstandsmitglied.

10. Mai 1983
Löwen-Garage AG Beinwil am See, in Beinwil am See (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1979, S. 237). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Gerold Schmid, Präsident, und Robert Hug; Unterschriften erlo- schen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Peter Bar- mettier, von Schwarzenbach und Buochs, in Schwarzenbach.

10. Mai 1983
Pneu Egger AG, Aarau, in Aarau (SHAB Nr. 98 vom 30. 4. 1982, S. 1361). Prokura zu zweien für den Hauptsitz neu: Jean Kung, von Hochdorf, in Payerne.

10. Mai 1983
Pneu Hüster AG, in Aarau (SHAB Nr. 260 vom 9. 11. 1981, S. 3521). Unterschrift zu zweien neu: Anton Matter, von Witterswil, in Pratteln. Prokura zu zweien neu: Jean Kung, von Hochdorf, in Payerne.

10. Mai 1983
Espisa AG, in Döttingen, technische Neuheiten usw. (SHAB Nr. 109 vom 18. 5. 1982, S. 1548). Es wohnen nun: Urs Forster, Verwal- tungsratspräsident, in Unterbözing, und Erwin Hort, Verwal- tungsratsmitglied, in Zurichach.

10. Mai 1983
Emil Stutz AG, Garage, in Döttingen (SHAB Nr. 199 vom 26. 8. 1977, S. 2793). Geschäftsadresse nun: Surbtalstrasse 18.

10. Mai 1983
Gehr. Dolle AG, in Neuenhof, Holz- und Sichtschutzzäune (SHAB Nr. 104 vom 5. 5. 1980, S. 1505). Urs Meier, Geschäftsführer, wohnt nun in Fislisbach.

10. Mai 1983
Rudolf Arm, in Buttikon, Maschinen aller Art (SHAB Nr. 143 vom 22. 6. 1967, S. 2130). Geschäftsadresse nun (behördliche Ände- rung): Untere Brünishalde 19.

10. Mai 1983
AG für Maschinen- und Werkzeugbau, in Wohlen (SHAB Nr. 247 vom 21. 10. 1980, S. 3437). Vizedirektor mit Unterschrift zu zweien neu: Rolf Mutti, bisher Prokurist; Prokura erloschen.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

10. Mai 1983
Iasa Instandhaltungstechnik, H. Schnyder, in Matzingen, Instandsetzen von Armaturen, Antrieb und Maschinenaggregate für den Konventionellen- und Nuklearindustriebereich (SHAB Nr. 98 vom 28. 4. 1980, S. 1400). Die Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die «Iasa Instandhaltungs- technik AG», in Matzingen, erloschen.

10. Mai 1983
Iasa Instandhaltungstechnik AG, in Matzingen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 9. Mai 1983 eine Aktien- gesellschaft. Zweck: Ausführung und Überwachung von Instandhal- tungsarbeiten, Problemlösungen an Maschinen, Apparaten und Anla- gen der Nuklear-, Chemie- und produzierenden Industrie. Die Gesell- schaft übernimmt die Projektorganisation und das Projektmanage- ment im Chemie- und Anlagenbau der Rohstoffgewinnung und -ver- arbeitung sowie in der Energiewirtschaft und kann den allgemeinen Maschinenbau betreiben, Vertretungen sowie den Handel mit Maschinen und technischen Produkten aller Art übernehmen, Import- und Exportgeschäfte ausführen, sich an andern Unternehmen betei- ligen, Grundstücke erwerben, belasten und veräussern. Das voll liberrierte Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namen- aktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlage- vertrag vom 9. Mai 1983 von der bisherigen Einzelfirma «Iasa Instandhaltungstechnik, H. Schnyder», in Matzingen, den Geschäftsbetrieb mit den in der Übernahmebilanz per 31. Dezember 1982 näher bezeichneten Aktiven von Fr. 923 647.85 und Passiven von Fr. 256 797.67 zum Preise von Fr. 666 850.18, wovon Fr. 100 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Heinz Schnyder, von Schöpfheim, in Winterthur. Domizil: Frauenfelderstrasse 95, 9548 Matzingen.

10. Mai 1983

Aktiengesellschaft Adolph Saurer, in Arbon, Fabrikation und Verkauf von Automobilen, Textilmaschinen, Motoren und Apparaten (SHAB Nr. 43 vom 11. 2. 1983, S. 3845). Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 10. Mai 1983 wurde im Sinne von Art. 735 OR das Grundkapital von Fr. 36 000 000 auf Fr. 7 200 000 herabgesetzt durch Abschreibung jeder Aktienaktie von Fr. 100 auf Fr. 20 und jeder Inhaberaktie von Fr. 500 auf Fr. 100. Gleichzeitig wurde das Aktienkapital von Fr. 7 200 000 durch Bareinzahlung und Ausgabe von 288 000 voll liberierte Inhaberaktien zu Fr. 100 wieder auf Fr. 36 000 000 erhöht. Das voll einbezahlte Grundkapital von Fr. 36 000 000 ist nun eingeteilt in 60 000 Aktienaktien zu Fr. 20 und 348 000 Inhaberaktien zu Fr. 100. Die Statuten wurden entsprechend geändert.

10. Mai 1983

Diffig AG, in Balmerswil, Entwicklung neuer Produkte sowie Erarbeitung technischer Verbesserungen vorhandener Produkte usw. (SHAB Nr. 284 vom 7. 12. 1981, S. 3845). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 19. April 1983 wurde der Zweck wie folgt neu festgesetzt: Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von pneumohydraulischen und rein pneumatischen Sondergeräten und Maschinen. Die Gesellschaft kann auch Grundstücke erwerben. Die Statuten wurden entsprechend geändert.

10. Mai 1983

Käsergenossenschaft Erdhausen, in Erdhausen, Gemeinde Egnach (SHAB Nr. 173 vom 27. 7. 1979, S. 2417). Werner Anderes, Kassier, ist aus dem Vorstand ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Martin Brühlmann, von Amriswil, in Herzogsbach, Gemeinde Egnach, als Kassier mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Vorstand gewählt.

10. Mai 1983

Kurt Koller, in Freidorf, Gemeinde Roggwil, Autogarage (SHAB Nr. 301 vom 24. 12. 1974, S. 3441). Jetziges Domizil: St. Gallerstrasse, 9306 Freidorf.

10. Mai 1983

A. Boldi, in Ermatingen, Betrieb des Hotel-Restaurants Hirschen (SHAB Nr. 239 vom 13. 10. 1975, S. 2743). Die Firma ist infolge Verkauf des Geschäftes erloschen.

10. Mai 1983

Roland Knus, in Ermatingen. Firmainhaber ist Roland Knus, von Marstetten, in Ermatingen. Betrieb des Hotel-Restaurants Hirschen. Obere Seestrasse 420, 8272 Ermatingen.

10. Mai 1983

Ernst Geiger, in Arbon. Firmainhaber ist Ernst Geiger, von Oberegg, in Arbon. Metzgerei. Alemannenstrasse 20, 9320 Arbon.

10. Mai 1983

Max Stäheli, in Amriswil. Firmainhaber ist Max Stäheli, von und in Amriswil. Baugeschäft. Weinfelderstrasse 42, 8580 Amriswil.

10. Mai 1983

Gummigranulat AG, in Frauenfeld, Verarbeitung von Altreifen und Industrieummi zu Gummigranulat sowie Bearbeitung und Vertrieb des Granulates usw. (SHAB Nr. 70 vom 24. 3. 1980, S. 957). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 10. Mai 1983 wurde im Sinne von Art. 735 OR das Grundkapital von Fr. 1 000 000 auf Fr. 0 abgeschrieben und durch Verrechnung mit Forderungen wieder auf Fr. 1 000 000 erhöht. Es ist wie bisher in 1000 voll liberierte Inhaberaktien zu Fr. 1000 eingeteilt. Hermann Widmer, Präsident, ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Guido Stach, Mitglied, dessen Unterschrift erloschen ist und Hanspeter Finkbeiner, Mitglied, sind aus dem VR ausgetreten. Hanspeter Finkbeiner ist nun Geschäftsführer; er führt wie bisher Kollektivunterschrift zu zweien. Neu wurden in den VR gewählt: Roland Zimmerli, von Unterentfelden, in Schattord, als Präsident; Markus Gerspacher, von Oensingen, in Altdorf UR, als Vizepräsident, und Emil Müller, von Näfels, in Bürglen UR, als Mitglied; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien.

10. Mai 1983

Rommag, in Romanshorn, Aktiengesellschaft, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 265 vom 11. 11. 1976, S. 3240). Peter Wörwag, Delegierter, wohnt nun in Romanshorn.

10. Mai 1983

Käsergenossenschaft Lanterswil-Toos, in Lanterswil (SHAB Nr. 74 vom 29. 3. 1979, S. 985). Albert Burkhardt, Aktuar, ist aus dem Vorstand ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Fritz Tschirren, von Muhlern, in Niederhof, Gemeinde Lanterswil, bisher Beisitzer, wurde zum Aktuar ernannt und führt nun Kollektivunterschrift zu zweien.

10. Mai 1983

Albert Boretti, in Kradolf, Buchdruckerei und Papeterie (SHAB Nr. 42 vom 20. 2. 1943, S. 404). Jetzige Natur des Geschäftes: Offset- und Buchdruckerei. Geschäftsadresse: Hauptstrasse 53, 9214 Kradolf.

10. Mai 1983

Aqua-Nova AG, in Diessenhofen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 10. Mai 1983, eine Aktiengesellschaft. Zweck: Herstellung von Handel mit Verkauf von wasserrechtlichen Einrichtungen für Haus, Labor, Gewerbe und Industrie. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen jeglicher Art beteiligen, Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Es gehören ihm an: Yardo Hobi, von Mels, in Diessenhofen, als Präsident und zugleich Geschäftsführer mit Einzelunterschrift; Armin Rüttimann, von Basadingen, in Diessenhofen, und Walter Roost, von Beringen und Winterthur, in Zürich, als Mitglieder mit Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Helfereigasse 2, 8253 Diessenhofen.

Ticino - Tessin - Tessin

Ufficio d'Acquarossa

9 maggio 1983

Officine idroelettriche di Blenio S.A., in Olivone, fruttamento delle forze idriche, ecc. (FUSC del 11. 2. 1982, n. 34, p. 452). Robert Reimann non fa più parte del consiglio di amministrazione. Urs Clavetischer, da Malans e Lenzburg in Lenzburg, è nominato membro senza diritto di firma.

Ufficio di Bellinzona

10 maggio 1983

M. S. A. Mobili-Stile Artigianale S.A. in liquidazione, in S. Antonio, compra-vendita mobili, ecc. (FUSC del 2. 12. 1982, n. 281, p. 3857). Con decreto del 24. 4. 1983 la pretura di Bellinzona ha dichiarato la società in fallimento.

Ufficio di Locarno

9 maggio 1983

Rides S.A., in Locarno. Società anonima costituita con atto pubblico e statuti del 6 maggio 1983. Scopo: l'acquisto e la vendita di beni mobili e immobili di ogni genere; la consulenza industriale; l'esecuzione di operazioni finanziarie; l'assunzione di mandati fiduciari. Capitale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: consiglio d'amministrazione da 1 a 3 membri: Martino Frei, da Melchnau in Minusio, è nominato presidente con firma individuale; Giancarlo Pinto, cittadino italiano in Ascona, è nominato membro con firma individuale, e Ruth Mast, da Illighausen in Locarno, è nominata membro, senza diritto di firma. Recapito: ufficio proprio, piazza G. Pedrazzini 7/A, 6601 Locarno.

9 maggio 1983

Lavanderia Mercurio S.A., in Losone (FUSC del 26. 5. 1981, n. 119, p. 1697). Con decisione assembleare del 4 maggio 1983, risultante da atto pubblico, la società ha deciso il suo scioglimento. Essa sussiste unicamente per la sua liquidazione che sarà operata sotto la ragione sociale: **Lavanderia Mercurio S.A. in liquidazione**, da: Pier Fausto Giovanni Zoppi, da Broglio in Vacallo, nominato liquidatore con firma individuale, la sua firma quale amministratore unico è cancellata. La firma di Maria Falco nata Cioffi, è cancellata.

9 maggio 1983

Lavanderia Mercurio di Maria Falco, in Losone. Titolare è Maria Falco nata Cioffi, cittadina italiana in Locarno. Gestione di una lavanderia. 6616 Losone, via Locarno.

10 maggio 1983

Immobiliare Vegas, in Tenero-Contrà. Titolare è Giacinto Vegas, cittadino spagnolo in Brissago. Agenzia immobiliare. Via San Nicolao.

10 maggio 1983

Officine idroelettriche della Maggia S.A., in Locarno (FUSC del 21. 7. 1981, n. 165, p. 2325). La firma di Reinhard Isler, dimissionario, è cancellata, non fa più parte del consiglio d'amministrazione. Paul Geiser e Robert Reimann, dimissionari, non fanno più parte del consiglio d'amministrazione. Franz Josef Harder, da Buch bei Frauenfeld in Arbon, è nominato nuovo presidente con firma collettiva a due; Dott. Isidor Bürgi, da Zeihen in Frick, e Dott. Kurt Meyer, da e in Roggwil BE, sono nominati nuovi membri senza diritto di firma.

10 maggio 1983

A.G. für industrielle Elektronik AGIE Losone bei Locarno, in Losone (FUSC del 21. 4. 1983, n. 91, p. 1322). Kurt Gerzner, da Einsiedeln in Grenchen, è nominato procuratore con firma collettiva a due.

Ufficio di Lugano

10 maggio 1983

Alacrità S.A., in Lugano, immobili, ecc., in scioglimento (FUSC del 9. 12. 1982, n. 287, p. 3942).

Bolinas S.A., in Lugano, partecipazione, ecc., in scioglimento (FUSC del 4. 1. 1983, n. 2, p. 17).

Geda Holding S.A. in liquidazione, in Lugano, partecipazione, ecc. (FUSC del 4. 1. 1983, n. 2, p. 17).

Giasone S.A. in liquidazione, in Lugano, promozione del turismo, ecc. (FUSC del 9. 12. 1982, n. 287, p. 3942).

Inter BRC S.A., in Lugano, immobili, ecc., in scioglimento (FUSC del 14. 1. 1983, n. 11, p. 151).

Intercopper A.G. in liquidazione, in Lugano, partecipazione, ecc. (FUSC del 12. 4. 1983, n. 83, p. 1178).

Libinvest S.A., in Lugano, partecipazione, ecc., in scioglimento (FUSC del 31. 1. 1983, n. 25, p. 346).

Maxit S.A., in Lugano, materiali da costruzione, ecc., in scioglimento (FUSC del 18. 4. 1983, n. 88, p. 1263).

Nati A.G. in liquidazione, in Lugano, partecipazione, ecc. (FUSC del 12. 4. 1983, n. 83, p. 1178).

Princeton Holding S.A. in liquidazione, in Lugano, partecipazione, ecc. (FUSC del 9. 12. 1982, p. 287, p. 3942).

Sebi S.A., in Lugano, operazioni finanziarie, ecc., in scioglimento (FUSC del 29. 12. 1981, n. 301, p. 4085).

S.A. Finanziaria Alimentari e Iniziative Turistiche FAIT in liquidazione, in Lugano (FUSC del 4. 1. 1983, n. 2, p. 17).

Simefin S.A., in Lugano, immobili, ecc. in scioglimento (FUSC del 4. 1. 1983, n. 2, p. 17).

Skinifid S.A., in Lugano, partecipazione, ecc., in scioglimento (FUSC del 14. 1. 1983, n. 11, p. 150).

Staryfin S.A., in Lugano, partecipazione, ecc., in scioglimento (FUSC del 4. 1. 1983, n. 2, p. 17).

Store S.A., in Lugano, partecipazione, ecc., in scioglimento (FUSC del 4. 1. 1983, n. 2, p. 17).

Versint S.A., in Lugano, partecipazione, ecc., in scioglimento (FUSC del 14. 1. 1983, n. 11, p. 150).

Queste ragioni sociali sono cancellate avendo le autorità fiscali cantonali e federali dato il loro consenso.

10 maggio 1983

Medital S.A., in Lugano, prodotti farmaceutici, ecc. (FUSC del 6. 1. 1983, n. 4, p. 47). Aumento di capitale da fr. 100 000 a fr. 400 000 mediante l'emissione di 3000 nuove azioni al portatore da fr. 100 ciascuna, interamente liberate. Statuto modificato: 5. 5. 1983. Il capitale sociale è ora di fr. 400 000, diviso in 4000 azioni al portatore da fr. 100 ciascuna, interamente liberato.

10 maggio 1983

Tecnoventilazioni S.A., in Lugano, ventilazioni, ecc. (FUSC del 1. 4. 1982, n. 76, p. 1026). Nuovo scopo: le ventilazioni e aspirazioni di locali pubblici, cucine industriali, di costruzioni industriali, in genere nell'edilizia. Riscaldamenti a convogliamento d'aria nonché calcolazioni e perizie tecniche, esecuzione di lavori da lattonerie, impianti sanitari, copertura di tetti piani e isolazioni in materiale sintetico e di ogni genere. Rappresentanze relative. Statuto modificato: 6. 5. 1983.

10 maggio 1983

Threeways Holding S.A., in Lugano, c/o Valoreinvest S.A. Società Fiduciaria (nuova iscrizione). Data dello statuto: 9. 5. 1983. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società, la gestione di partecipazioni e di altri beni di qualsiasi genere; l'acquisto, la vendita di beni mobili e immobili, la progettazione e la costruzione. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC, salvo quelle per le quali la legge prevede il FUSC. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è: Noris Conti, da Ghirone in Bellinzona.

10 maggio 1983

Ticino Società d'assicurazione sulla vita, precedentemente a Lugano, società anonima (FUSC del 23. 4. 1982, n. 92, p. 1262). Nuova sede: Breganzona, uffici propri. Statuto modificato il 6. 5. 1983, come pure su un altro punto non soggetto a pubblicazione.

Ufficio di Mendrisio

10 maggio 1983

Riva & Co. S.A., in Chiasso. Nuova società anonima con statuti in data 5. 5. 1983. Scopo: l'effettuazione di operazioni di cambio. La società potrà altresì espletare ogni attività necessaria o utile al perfezionamento dello scopo sociale prefisso. Capitale: fr. 50 000, suddiviso in 100 azioni al portatore da fr. 500 ciascuna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri. Amministratore unico con firma individuale è Gaspare Caverzasio, da Stabio in Vico-Morcote. Recapito: corso San Gottardo 89, 6830 Chiasso.

10 maggio 1983

Atelier Fratelli Ackermann, in Stabio, progettazione e costruzione di qualsiasi modello e prototipo, commercio di articoli diversi, società in nome collettivo sciolta per fallimento (FUSC del 15. 2. 1983, n. 38, p. 531). La procedura di fallimento, sospesa per mancanza di attivo, è stata chiusa con decreto del 25. 2. 1983 della pretura di Mendrisio-nord. La ragione sociale è cancellata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 66 al 2 ORC.

10 maggio 1983

Abbrax S.A., in Balerna, la fabbricazione e il commercio di abrasivi, ecc. (FUSC del 16. 3. 1982, n. 62, p. 825). La procedura di fallimento, essendo stata chiusa, la ragione sociale è cancellata d'ufficio (decreto pretura Mendrisio-sud del 2. 2. 1983).

Vaud - Waadt - Vaud

Bureau de Château-d'Oex (district du Pays-d'Enhaut)

10 mai 1983

Boro S.A., à Rougemont. Suivant acte authentique et statuts du 28 avril 1983, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'acquisition et la construction d'immeubles, leur aménagement, leur exploitation, leur revente, ainsi que tous investissements, en valeurs mobilières notamment. La société reprendra de Roger de Chambrier, à Chêne-Bougeries, et Jean-Pierre de Chambrier, à Versoix, un appartement à Rougemont, avec un garage, pour le prix de fr. 300 000. Le capital social est de fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Les publications de la société sont faites dans la FOSC. La société est administrée par un conseil d'administration d'un à 3 membres. André Wehren, de et à Saanen BE, est administrateur unique, avec signature individuelle. Domicile légal: à Gstaad, au bureau fiduciaire Jürg Müller.

Bureau d'Eclagnens

10 mai 1983

Décharge Les Fontanettes S.A., à Eclagnens. Nouvelle société anonyme. Statuts: 6 mai 1983. But: exploitation d'une décharge. Capital: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Administrateurs avec signatures collectives à deux: Bernard Zahnd, de et à Lausanne, président; Georges Aguet, de Sullens, au Chalet-à-Gobet; Daniel Bezençon, de et à Eclagnens. Domicile légal: c/o Daniel Bezençon, à Eclagnens.

Bureau de Grandson

10 mai 1983

Société de laiterie de L'Auberson, à Ste-Croix, société coopérative (FOSC du 26. 5. 1981, p. 1698). Les statuts ont été modifiés le 14 janvier 1982 sur des points non soumis à publication.

10 mai 1983

Victoria S.A., à Ste-Croix, petite mécanique (FOSC du 26. 6. 1973, p. 1828). L'administrateur Albert Jahncké a démissionné; ses pouvoirs sont éteints. Nouvel administrateur unique, avec signature individuelle: René Edera, de et à Ste-Croix.

Bureau de Lausanne

10 mai 1983

J.-M. Blanc, analyses, conseils et réalisations économiques S.A., au Mont-sur-Lausanne (FOSC du 11. 8. 1980, p. 2689). Statuts modifiés le 27 avril 1983. Capital porté de fr. 50 000 à fr. 100 000 par l'émission de 100 actions nominatives de fr. 500, entièrement libérées, libéré: fr. 15 000 par compensation de créance. Capital entièrement libéré: fr. 100 000, divisé en 200 actions nominatives de fr. 500.

10 mai 1983

Walo Bertschinger S.A., Lausanne, à Lausanne, exécution de constructions publiques et privées dans les domaines du bâtiment et du génie civil (FOSC du 5. 3. 1982, p. 705). La signature de Max Muggler est radiée. La société est également engagée par la signature collective à deux, limitée au siège principal, de Paul Gehring, de Berikon, à Herrliberg, et Olivier Cornaz, de Faoug, à Montreux, fondé de procuration.

10 mai 1983

Computershop, Bardocz, Papastephano et Della Croce, à Lausanne, société en nom collectif, fabrication et commerce de matériel informatique et électronique et services s'y rapportant (FOSC du 16. 7. 1982, p. 2313). Nouvelle adresse: place de la Riponne 10.

10 mai 1983

S.I. Résidence rue du Léman 7 S.A., à Lausanne, opérations immobilières (FOSC du 24. 2. 1982, p. 605). Dissolution: 3 mai 1983. La liquidation est opérée sous la raison sociale: **S.I. Résidence rue du Léman 7 S.A. en liquidation**, par Claude Bettex, de Combremont-le-Petit, à Lutry, nommé liquidateur avec signature individuelle. Richard Knecht, Pierre Berti, Nicolas Bugnard, Michel Guarischetti et André Jacot ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Adresse de la société en liquidation: Lausanne, rue Centrale 29, chez Fiduciaire Bettex Frères.

10 mai 1983

Conseil Alain Aboudaram S.A., à Lausanne, activités et fonctions consultatives dans le domaine économique (FOSC du 28. 7. 1982, p. 2453). Xavier Marcellin, dont la procuration est éteinte, est nommé directeur et continue à signer collectivement à deux. Henri E. Magnenat est actuellement à Molens VD, Jean Roussy à Céligny, Hendrikus van Aggelen à Lausanne et Jean Bréban à Lausanne. Nouveau directeur avec signature collective à deux: Luis Agullo, d'Espagne, à Madrid (E). Nouvelles fondées de procuration: Michèle Batard, de Dèmoret, à Lausanne, et Annick Kuonen, de Guttet, à Renens, signant collectivement à deux, toutefois pas entre elles.

10 mai 1983

Karpinski computer systems S.A., au Mont-sur-Lausanne, en Budron A. Nouvelle société anonyme. Statuts: 5 mai 1983. But: étude, développement et réalisation de tout système informatique utilisant les micro-ordinateurs, en particulier dans le domaine de l'intelligence artificielle. Reprise de biens: matériel de bureau, baux, travaux en cours et deux inventions relatives à la reconnaissance de la voix et à la lecture et à la reconnaissance de textes, pour le prix maximum de fr. 170 000. Capital entièrement libéré: fr. 69 000, divisé en 69 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Denis Lambelet, de Forel (Lavaux), à Morrens VD.

10 mai 1983

Monpro S.A., à Lausanne, représentation dans le domaine du commerce de chevaux (FOSC du 1.4.1981, p. 1016). Nouvelle adresse: rue Caroline 1, chez Etude Berger et Chenevard. L'administrateur Claude Huguenin est actuellement à Prévèrenges.

10 mai 1983

SCH S.A., à Lausanne, conseil dans le domaine de l'ingénierie, de l'économie, de la finance et du droit (FOSC du 25.11.1981, p. 3721). Nouvelle adresse: rue Caroline 1, chez Etude Berger et Chenevard. L'administrateur Claude Huguenin est actuellement à Prévèrenges.

10 mai 1983

S.I. La Reine des Bois A., à Lausanne, société anonyme, opérations immobilières (FOSC du 19.4.1983, p. 1283). Statuts modifiés le 5 mai 1983. Les faits déjà publiés ne sont pas modifiés.

10 mai 1983

Cosmepar S.A., à Lausanne, commerce de parfums, produits cosmétiques et articles de luxe (FOSC du 1.10.1982, p. 3140). Jacques Glain n'est plus gérant; sa signature est radiée. Pierre Castres Saint Martin et Jean-Noël Rivoire, tous deux dont la procuration est éteinte, sont nommés gérants et signent désormais individuellement. Nouveaux gérants avec signature individuelle: Claude Galinier-Warrain, de France, à Paris (F), et Robert Salmon, de France, à Neuilly-sur-Seine (F).

10 mai 1983

Société foncière Croix d'Ouchy Nos 28 et 30 S.A., à Lausanne, affaires immobilières (FOSC du 14.4.1983, p. 1214). Statuts modifiés le 5 mai 1983. Les faits déjà publiés ne sont pas modifiés. Nouvelle adresse: chemin des Charmettes 9, chez Neutra Fiduciaire S.A. Claude Berney n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Seul administrateur avec signature individuelle: Cyrille Mertenat, de Soyhières, à Pully.

Bureau de Nyon

9 mai 1983

Hôpital de zone de Nyon, à Nyon, association (FOSC du 22.7.1980, p. 2458). La signature de Johanna Engels, fondée de procuration, est radiée. Les pouvoirs des administrateurs Roger Paréaz, démissionnaire, et Roger Pelichet, décédé, sont éteints. Jean-Paul Dubois, jusqu'ici secrétaire, devient membre; il continue à signer collectivement à deux. Nouveaux membres avec signature collective à deux: Paul Bosson, de Bassins, à Genolier; Henri Paccaud, de Prévionloup, à Coppet; René Sinner, de Begnins, à Duillier; Thérèse Aubert, du Chenit, à Borex; Edith Darbre, des Geneveys-sur-Coffrane, à Nyon; Charles Fritsch, d'Allaman, à Gingins; Pierre Rhyner, de Buchs SG, à Nyon, et Samuel Rodet, de Fahrwangen, à Nyon.

9 mai 1983

Alfred Thoenig, à Coppet, alimentation générale «Epicorerie des Arcades» (FOSC du 29.1.1968, p. 193). La raison est radiée par suite de remise de l'exploitation.

9 mai 1983

Philips S.A. succursale de Gland, à Gland, commerce d'articles dans le domaine de l'électrotechnique (FOSC du 18.3.1983, p. 907), avec siège principal à Zurich. Jean Roland, de Mauraz, à Morges, est nommé fondé de procuration avec signature collective à deux, limitée aux affaires de la succursale.

9 mai 1983

Milton & Cie, à Nyon, commerce de jeux, etc., société en nom collectif (FOSC du 16.3.1983, p. 880). La société est dissoute depuis le 30 avril 1983. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

9 mai 1983

CF compagnie foncière S.A., à Nyon, (FOSC du 17.2.1983, p. 563). Les 200 actions nominatives de fr. 1000 ont été transformées en actions au porteur. Capital social actuellement: fr. 200 000, entièrement libéré, divisé en 200 actions de fr. 1000 au porteur. Statuts modifiés en conséquence le 18 avril 1983. Dominique Barbey, secrétaire, a démissionné; ses pouvoirs sont éteints. Bertrand Coigny, jusqu'ici président, est désormais seul administrateur et signe individuellement.

10 mai 1983

Promopresse S.A., à Genolier, relations commerciales ou industrielles (FOSC du 27.5.1975, p. 1448). Siège social transféré à Vich, Clos-Dessus. Statuts modifiés en conséquence le 19 avril 1983.

Bureau d'Yverdon-les-Bains

10 mai 1983

Electrodée, Entreprise d'électricité S.A., à Yverdon-les-Bains (FOSC du 13.3.1982, p. 826). Sont nommés: Bernard Lakas, de Lausanne, à La Tour-de-Peilz, administrateur, et Gilbert Chaperon, d'Aigle, à Yverdon-les-Bains, directeur, les deux avec signature collective à deux. La signature de Rémy Jaggi est radiée.

Valais - Wallis - Vallesse

Baro Brig

10 mai 1983

Geschwister Imwinkelried, in Obergesteln. Zwischen Vitus Imwinkelried und Paula Anderegg geborene Imwinkelried, mit Zustimmung ihres Ehegatten, beide von und in Obergesteln, besteht seit dem 1.1.1970 eine Kollektivgesellschaft. Lebensmittelfeschäft.

10 mai 1983

Stromversorgung Turmtanthal AG, in Oberems (SHAB Nr. 262 vom 11.11.1981, S. 3557). Das Aktienkapital von Fr. 50 000 ist jetzt voll einbezahlt.

10 mai 1983

Restaurant-Pizzeria Wiwanni, Fux German, in Visp. Inhaber dieser Firma ist German Fux, von St. Niklaus, in Visp. Restaurant mit Pizzeria. St. Martinstrasse 2, 3930 Visp.

10 mai 1983

Hotel de la Poste, Anny Jordan-Kämpfen, in Zwischbergen (SHAB Nr. 268 vom 15.11.1979, S. 3618). Infolge Todes der Inhaberin ist diese Firma erloschen.

10 mai 1983

Hotel-Restaurant de la Poste, Beatrice Minnig-Jordan, in Zwischbergen. Inhaberin dieser Firma ist mit Zustimmung ihres Ehegatten Beatrice Minnig, geborene Jordan, von Glurigen, in Zwischbergen. Hotel mit Restaurant und Gastwirtschaft. 3901 Gondo.

10 mai 1983

Konsumgenossenschaft Saas-Fee, in Saas Fee (SHAB Nr. 110 vom 12.5.1972, S. 1215). Anton Bumann, Präsident; Prosper Imseng, Vizepräsident; Peter Lomatter, Aktuar, deren Unterschrift erloschen ist, sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neu sind in den VR gewählt worden: Burkhard Bumann, Präsident; Edmund Kalbermatten, Vizepräsident, alle beide von und in Saas Fee, und Josef Bilsch, Aktuar, von Unterbäch, in Saas Fee. Kollektivunterschrift zu zweien führt der Präsident oder der Vizepräsident mit dem Aktuar.

10 mai 1983

Vereinigung von Sand- und Kieswerken des Oberwallis (VSKO), in Visp, Genossenschaft (SHAB Nr. 239 vom 13.10.1971, S. 2493). Sigismund Matter, Ludwig Karlen und Adolf Schnydrig, Mitglieder, deren Unterschrift erloschen ist, sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Die Unterschrift von Berta Klinge-Stucky, Geschäftsführerin, ist erloschen. Neu sind als Mitglieder in den VR gewählt worden: Franz Hilgibrand, von und in Gampel, und Bernhard Fantoni, von und in Brig-Glis. Der Präsident führt Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Mitglied des VR. Kollektivunterschrift zu zweien führt ausserdem Glis Schmid geborene Escher, Protokollführerin, ohne Mitglied des VR zu sein. Neues Rechtsdomicil: c/o Hugo Brighen, Kantonstrasse 32, 3930 Visp. Neues Verwaltungsdomicil: c/o Cécile Schmid-Escher, Juonweg 12, 3900 Brig.

Bureau de Sion

Rectification Editions CRA S.A., à Sion (FOSC du 6.5.1983, no 104, p. 1551). Le siège de la société est toujours à Sion.

9 mai 1983

Montres et Bijoux S.A., à Montana (FOSC du 5.10.1962, no 233, p. 2846). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 5 avril 1982, la société a décidé sa dissolution. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

9 mai 1983

Société Coopérative du congelateur de Muraz, en liquidation, à Sierre (FOSC du 30.12.1981, no 302, p. 4105). La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

9 mai 1983

Lucien Lathion, à Sierre, pharmacie (FOSC du 27.11.1946, no 277, p. 3453). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

9 mai 1983

Perren Electricité S.A., en liquidation, à Montana-Verma, commune de Randogne (FOSC du 16.6.1977, no 138, p. 1983). La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

9 mai 1983

Société Anonyme Internet Montana-Verma, à Montana-Verma, commune de Randogne (FOSC du 4.1.1968, no 2, p. 15). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 19 avril 1983, la société a modifié les statuts. Nouvelle raison sociale: Intermezzo S.A. Les statuts ont été modifiés en conséquence.

9 mai 1983

Ménusierie Berclaz Montana S.A., à Montana-Verma, commune de Randogne. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: le 23 avril 1983. But: l'exploitation et le développement d'une entreprise de menuiserie, de charpente et d'ébénisterie. Capital social: fr. 50 000, divisé en 50 actions de fr. 1000 chacune, nominatives, entièrement libérées. Il est fait apport à la société par Damien et Paul Berclaz, à Montana, selon convention d'apport du 23 avril 1983, de machines, bois et matériaux pour le prix de fr. 89 500, dont fr. 50 000 sont imputés sur le capital. Organe de publication: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Serge Berclaz, de Molens, à Montana-Verma, sur Randogne, administrateur unique avec signature individuelle. Bureau: dans les locaux de la société, à Montana-Verma, commune de Randogne.

9 mai 1983

Creative Leaving S.A., à Sion. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: le 8 avril 1983. But: l'architecture d'intérieur, l'agencement et la décoration, l'achat et la vente de meubles, à l'étranger. Capital social: fr. 50 000, divisé en 50 actions de fr. 1000 chacune, au porteur, entièrement libérées. Organes de publication: Bulletin officiel du canton du Valais et lorsque la loi l'exige, la FOSC. Administration: d'un à 3 membres: Pierre-André Gianadda, d'Isérables et Sion, à Sion, est administrateur unique avec signature individuelle. Ibtihaj Mahjoub-Kaddoura, épouse d'Ahmed, de Beyrouth (Liban), à Paris (F) a été nommée directrice avec signature individuelle. Domicile légal: c/o Me Françoise Gianadda, 37 avenue Pratitofori, 1950 Sion.

Genève - Genf - Ginevra

Rectifications Alphatronix SA, à Genève, appareils destinés à la recherche scientifique (FOSC du 14.4.1983, p. 1216). Le nom du président du conseil d'administration est Bo-G. Sjögren (et non Sjögren).

Arthur SA, représentation et diffusion de tous produits (FOSC du 16.5.1983, p. 1664) le siège de la société est à Chêne-Bougeries (et non Genève).

Sogelac SA, à Genève, participations, etc. (FOSC du 16.5.1983, p. 1664). La procuration d'Anne-Christine (et non Anne-Marie) Iglehart, est radiée.

6 mai 1983

Enzian Mines and Oils SA, à Genève, prospection de pétrole, etc. (FOSC du 27.5.1981, p. 1719). Christian Suter n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

6 mai 1983

Favre, Guth & Architectes Associés SA, à Genève (FOSC du 6.7.1981, p. 2171). Procuration collective à deux a été conférée à Daniel Stettler, de Pregny-Chambésy, à Meyrin, et Gilbert Taillens, de Lausanne, à Vandœuvre.

6 mai 1983

Favre & Guth SA, à Genève, exploitation d'un bureau d'architecte, etc. Procuration collective à deux a été conférée à Gilbert Taillens, de Lausanne, à Vandœuvre.

6 mai 1983

GDP, Graphic Data Products SA, à Genève, produits et matériels électroniques, etc. (FOSC du 20.4.1983, p. 1307). Procuration individuelle a été conférée à Sonja Hodel, de Bâle, à Bernex.

6 mai 1983

Kimpex SA, à Genève, commerce de tous produits, etc. (FOSC du 18.8.1982, p. 2688). Signature individuelle a été conférée à Sinasi Celikkol, de Turquie, à Genève, directeur.

6 mai 1983

Lloyds International Management SA, à Genève, direction et administration de fonds de placement (FOSC du 17.6.1982, p. 1968). Jules Henry Merryweather n'est plus président; il reste membre du conseil d'administration et continue à signer collectivement à deux. James Blencowe Galbraith, de Grande-Bretagne, à Genève, est membre et président du conseil d'administration avec signature collective à deux.

6 mai 1983

Metna SA, à Lancy, importation et exportation d'antiquités, etc. (FOSC du 27.5.1980, p. 1791). Henri Schmitt (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Jacques Pagan, de et à Genève, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

6 mai 1983

MPS SA, à Pregny-Chambésy, fournir tous conseils dans le domaine de la construction navale, etc. (FOSC du 12.10.1982, p. 3254). Hubert Seydoux et Félix Bigio ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. L'administrateur Oswald Bregy a été nommé président du conseil; il continue à signer collectivement à deux.

6 mai 1983

Pierre-Fred Navazza SA, à Genève, importation, exportation de tous produits, etc. (FOSC du 12.7.1982, p. 2256). L'administrateur Claude P. Ruedin est maintenant domicilié à Peseux.

6 mai 1983

EHF Conseil de Direction SA, à Genève, rue Beauregard 9, chez Heiniger, Gros & Walenspühl, avocats. Nouvelle société anonyme. Statuts du 25.4.1983. But: conseil concourant, tant au fonctionnement, à la structuration, au développement et au redressement d'entreprises privées ou publiques, d'organisation ou de groupements, à l'évaluation et à la formation de leurs cadres, qu'à la diffusion et à l'adaptation des techniques nouvelles; formation économique, sociale, humaine et technique. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean-Raymond Marquille, de France, à Paris (F), président; Louis Walenspühl, de et à Genève, secrétaire, et Bertrand Gros, de et à Genève; lesquels signent collectivement à deux.

6 mai 1983

Fitaïhi SA, à Genève, rue de l'Athénée 28, chez Fiduciaire Roland Schaar & Cie. Nouvelle société anonyme. Statuts du 29.4.1983. But: fabrication, achat, vente, importation et exportation de tous articles de bijouterie, d'horlogerie, de métaux et de pierres précieuses. Capital: fr. 500 000, entièrement libéré, divisé en 500 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Ahmed Hasan Fitaïhi, d'Arabie saoudite, à Djeddah (Arabie saoudite), président; Roland Schaar, d'Egnach, à Genève, secrétaire, et Fides Baldeberger, de et à Zollikon. Signature individuelle d'Achmed Hasan Fitaïhi et collective des deux autres administrateurs.

6 mai 1983

Nova-Atlantis SA, à Genève, opérations et transactions commerciales (FOSC du 2.3.1983, p. 718). Capital porté de fr. 50 000 à fr. 200 000 par l'émission de 15 actions de fr. 10 000 au porteur. Capital: fr. 200 000, entièrement libéré, divisé en 20 actions de fr. 10 000 au porteur. Statuts modifiés le 3.5.1983.

6 mai 1983

Segem Société d'Etudes et de Gestion Minière SA, à Genève, avenue Henri-Dunant 11, chez Atlantis SA, Genève. Nouvelle société anonyme. Statuts du 29.4.1983. But: étude, recherche et exploitation de concessions minières, gestion et financement de tous projets miniers. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 500 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Joseph Dessureault, du Canada, à Busseck-Alten-Busseck (D), président; Dominique Denat, de France, à Genève, vice-président; Lucia Zingre, de Gessenay, à Chêne-Bougeries, secrétaire; Gérald Berclaz, de Molens VS, à Olion, et Adrien Aubert, de Saint-Barthélemy, à Pully; lesquels signent collectivement à deux.

6 mai 1983

Soparchim SA, à Plan-les-Ouates, chemin du Pont-du-Centenaire 111. Nouvelle société anonyme. Statuts du 2.5.1983. But: prise de participations dans toutes sociétés industrielles, commerciales ou financières, contrôle, financement, coordination de l'activité de ces sociétés et éventuellement leur gestion; fourniture à ces sociétés de prestations de services; dépôt, acquisition, concession ou cession de tous brevets, licences, procédés ou marques. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean-Claude Besse, de Bagnes, à Duillier, administrateur unique avec signature individuelle.

6 mai 1983

Société Immobilière des Trois Rues, à Genève, société anonyme (FOSC du 2.10.1981, p. 3108). Statuts modifiés le 2.5.1983 sur un point non soumis à publication. Bernard Zihlmann n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Francis Minkoff, de Genève, à Vandœuvre, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: quai des Bergues 27, chez Francis Minkoff.

6 mai 1983

AEC Applied Engineering Corporation SA, à Genève, cours de Rive 4, chez Finsaco Trade SA. Nouvelle société anonyme. Statuts du 29.4.1983. But: engineering, recherche, développement et promotion de mobilier et machines de bureau, d'ordinateurs et de leurs programmes, ainsi que de tout matériel électronique; achat, vente, importation, exportation, distribution et représentation de tous produits et articles s'y rapportant. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Joseph Saso, de et à Genève, administrateur unique et directeur avec signature individuelle.

Jura - Jura - Giura

Bureau de Delémont

6 mai 1983

Forces Motrices Bernolises S.A., succursale de Delémont, à Delémont (FOSC du 28.3.1983, no 73, p. 1032). Avec siège principal à Berne. Procuration collective à deux est conférée à Otto Furrer, de Bolken, à Delémont.

Marken - Marques - Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum

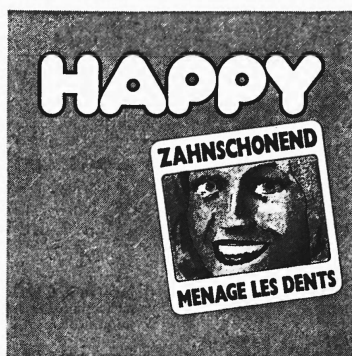
Office fédéral de la propriété intellectuelle

Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen - Enregistrements

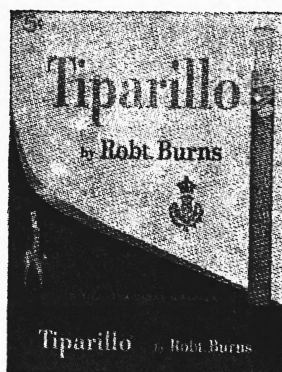
321877. Date de dépôt: 15 octobre 1982.
Disch S.A., Bahnhofstrasse 224, 5504 Othmarsingen. - Fabrication et commerce. - Renouvellement avec extension de l'indication des produits de la marque no 315177. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 15 octobre 1982.

Produits de confiserie et de chocolaterie, y compris gommes à mâcher, tous ces produits sans sucre. (Cl. int. 30)



321878. Hinterlegungsdatum: 23. November 1981.
Culbro Corporation, 605 Third Avenue, New York (New York, USA). - Fabrication und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 190620. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 23. November 1981 an.

Zigarren und Zigarillos. (Int. Kl. 34)



321879. Hinterlegungsdatum: 19. November 1982.
Aktiebolaget Marabou, Sundbyberg (Schweden). - Fabrication und Handel.

Pharmazeutische, tierärztliche und hygienische Produkte; diätetische Nahrungsmittel für Kinder und Kranke; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmasse für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und Ungeziefer; Fleisch, Fische, Geflügel, Wild; Fleischextrakte; Obst und Gemüse (konserviert, getrocknet und gekocht); Gelees, Marmeladen; Eier, Milch und Milchzeugnisse; Speiseöle und -fette; Konserven, in Essig eingemachte; Kaffee, Tee, Kakao, Zucker, Reis, Tapioka, Sago, Kaffeesurrogate; Mehle und Getreidepräparate, Brot, Biskuits, Kuchen, Back- und Konditoreiwaren, Speiseeis; Honig, Sirup (Zuckersirup); Hefe, Backpulver; Salz, Senf, Pfeffer, Essig, Saucen; Gewürze; Eis; Erzeugnisse der Landwirtschaft, des Gartenbaus und der Forstwirtschaft, und Samenkörner; lebende Tiere; frisches Obst und Gemüse; Sämereien, lebende Pflanzen und natürliche Blumen; Futtermittel für Tiere, Malz, Bier, Ale und Porter; Mineralwasser und kohlenstoffhaltige Wasser und andere alkoholfreie Getränke; Sirupe und andere Präparate zur Bereitung von Getränken. (Int. Kl. 5, 29 bis 32)

MARABOU

321880. Hinterlegungsdatum: 19. November 1982.
Aktiebolaget Marabou, Sundbyberg (Schweden). - Fabrication und Handel.

Kaffee, Tee, Kakao, Zucker, Reis, Tapioka, Sago, Kaffeesurrogate; Mehle und Getreidepräparate, Brot, Biskuits, Kuchen, Back- und Konditoreiwaren, Speiseeis; Honig, Sirup (Zuckersirup); Hefe, Backpulver; Salz, Senf, Pfeffer, Essig, Saucen; Gewürze; Eis. (Int. Kl. 30)

NON STOP

321881. Hinterlegungsdatum: 23. November 1982.
CIBA-GEIGY AG (CIBA-GEIGY S.A.) (CIBA-GEIGY Limited), 4002 Basel. - Fabrication und Handel.

Farbstoffe, Pigmente. (Int. Kl. 2)

IRGAPRINT

321882. Hinterlegungsdatum: 25. Oktober 1982.
Hart Schaffner & Marx, 101 North Wacker Drive, Chicago (Illinois, USA). - Fabrication und Handel.

Bekleidungsstücke, einschliesslich Stiefel, Schuhe und Pantoffeln. (Int. Kl. 25)

HARTMARX

321883. Hinterlegungsdatum: 25. Oktober 1982.
Merrell Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati (Ohio, USA). - Fabrication und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 194459. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 24. Oktober 1982 an.

Arzneimittel, pharmazeutische Präparate und Produkte und hygienische Mittel. (Int. Kl. 5)

NETHAPRIN

321884. Date de dépôt: 25 octobre 1982.
Laboratoires Chauvin-Blache S.A., 104, Rue de la Galéra, Montpellier (Hérault, France). - Fabrication et commerce.

Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques. (Cl. int. 5)

OPHTAGRAM

321885. Date de dépôt: 25 octobre 1982.
Edmund Knutti, 5, chemin du Coteau, 2533 Evilard. - Fabrication et commerce. - Renouvellement de la marque no 194613. Raison modifiée. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 25 octobre 1982.

Tous produits horlogers, montres, mouvements de montres, boîtes de montres, cadrans de montres et parties de montres. (Cl. int. 14)

GONAR

321886. Date de dépôt: 25 octobre 1982.
Edmund Knutti, 5, chemin du Coteau, 2533 Evilard. - Fabrication et commerce. - Renouvellement de la marque no 194614. Raison modifiée. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 25 octobre 1982.

Tous produits horlogers, montres, mouvements de montres, boîtes de montres, cadrans de montres et parties de montres. (Cl. int. 14)

PURANA

321887. Hinterlegungsdatum: 25. Oktober 1982.
Qualipharma AG (Qualipharma S.A.) (Qualipharma Ltd.) (Qualipharma S.A.), Gellertstrasse 18, 4052 Basel; Korrespondenzadresse: Rührbergstrasse 21, 4127 Birsfelden. - Fabrication und Handel.

Pharmazeutische Präparate. (Int. Kl. 5)

QUALIHYDRAL

321888. Hinterlegungsdatum: 25. Oktober 1982.
Veterinaria AG (Veterinaria S.A.) (Veterinaria Ltd.), Grubenstrasse 40, 8045 Zürich. - Fabrication und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 194810. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 25. Oktober 1982 an.

Chemotherapeutische Heilmittel für Tiere. (Int. Kl. 5)

UBERASAN

321889. Hinterlegungsdatum: 25. Oktober 1982.
Effems AG (Effems S.A.) (Effems Ltd.), Industriestrasse 20, 6301 Zug. - Fabrication und Handel.

Isoliermaterialien. (Int. Kl. 17)

RICEHULLITE

321890. Hinterlegungsdatum: 26. Oktober 1982.
The Boots Company PLC, 1, Thane Road West, Nottingham (Grossbritannien). - Fabrication und Handel.

Nicht-medizinische Toilettenpräparate. (Int. Kl. 3)

DUENNA

321891. Hinterlegungsdatum: 25. Oktober 1982.
Merrell Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati (Ohio, USA). - Fabrication und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 194610. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 26. Oktober 1982 an.

Pharmazeutische Präparate und Produkte, Arzneimittel und hygienische Mittel. (Int. Kl. 5)

DITENATE

321892. Hinterlegungsdatum: 26. Oktober 1982.
KabiVitrum Aktiebolag, Lindhagensgatan 133, Stockholm (Schweden). - Fabrication und Handel. - Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. 195460. Firma geändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 26. Oktober 1982 an.

Heilmittel; Vitaminpräparate, Hormonpräparate; chemische Produkte für medizinische, pharmazeutische und hygienische Zwecke, Desinfektionsmittel; Pflaster und Verbandartikel. (Int. Kl. 5)

EPSIKAPRON

321893. Hinterlegungsdatum: 26. Oktober 1982.
Ed. Geistlich Söhne AG für chemische Industrie, 6110 Wollhusen. - Fabrication und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 194731. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 12. September 1982 an.

Chemotherapeutikum. (Int. Kl. 5)

NOXYLIN

321894. Hinterlegungsdatum: 26. Oktober 1982.
Searle S.A., 9, rue Mauborget, 1003 Lausanne. - Fabrication und Handel.

Mittel gegen Bluthochdruck für die Humanmedizin. (Int. Kl. 5)

SPIROPROP

321895. Hinterlegungsdatum: 13. Januar 1983.
Diaawal AG, Bahnhofstrasse 5, 9306 Freidorf-Roggwil TG. - Fabrication und Handel.

Diamant- und Bornitridwerkzeuge. (Int. Kl. 8)

DIAWAL AG
JES

Offizielle Sortenliste für Feldgewächse 1983

(Brotgetreide)

Die offizielle Sortenliste umfasst Sorten, deren Anbaueignung für schweizerische Verhältnisse aufgrund von offiziellen Versuchen nachgewiesen ist. Nur Saatgut dieser Sorten darf unter der Bezeichnung «zertifiziert» in Verkehr gebracht werden (Art. 17 Abs. 4 des Sämereienbuches vom 6. Juni 1974).

Offizielle Sortenliste im Getreidebau

1. Allgemeines

Nach Art. 23 Absatz I des Sämereienbuches darf bei Getreide nur zertifiziertes Saatgut in Verkehr gebracht werden. Ausgenommen ist Saatgut zu Grünschnittzwecken, sofern es ausdrücklich als solches bezeichnet wird.

Die offizielle Sortenliste im Getreidebau stellt somit – von der genannten Ausnahme abgesehen – eine abschliessende Liste der zum Saatgutverkehr in der Schweiz zugelassenen Sorten dar.

2. Erläuterungen zur Sortenliste

- Die in der Rubrik «Bemerkungen» aufgeführten Daten bezeichnen den Zeitpunkt, bis zu welchem Saatgut der betreffenden Sorten noch in Verkehr gebracht werden darf.
- Bei den Sorten, die neu in die Liste aufgenommen worden sind – insbesondere bei Weizen, Roggen, Korn und Wintergerste – muss damit gerechnet werden, dass noch kein oder nur ganz wenig Saatgut verfügbar ist.
- Die besonders gekennzeichneten Sorten sind nach dem BG vom 20. März 1975 über den Schutz von Pflanzenzüchtungen geschützt (*) oder zum Schutz angemeldet (**). Bezeichnungen in Klammern sind nicht Bestandteil der im Sortenschutzregister eingetragenen oder angemeldeten Sortenbezeichnung.

BROTGETREIDE

Sorten	Herkunftsland	Aufnahme in die offizielle Sortenliste	Bemerkungen
Winterroggen:			
1. Rothenbrunner	CH	1948	
2. Kustro (Petkuser)	D	1949	bis 30.6.1985
3. Danko	P	1983	
Sommerroggen:			
1. Beka	CH	1963	
Winterweizen:			
1. Probus	CH	1948	
2. Champlain	F	1966	bis 30.6.1983
3. Funone	I	1968	nur für das Tessin, bis 30.6.1983
4. Zenith	CH	1969	
5. Flinor	F	1974	bis 30.6.1984
6. Hardi	F	1978	
7. Zlatna Dolina (Val d'Oro)	Yu	1978	nur für das Tessin
*8. Zenta	CH	1979	
**9. Eiger	CH	1980	
**10. Sardona	CH	1980	
**11. Moléson	CH	1981	
**12. Arina	CH	1981	
13. Partizanka	Yu	1981	
14. Carimulti	D	1981	
*15. Bernina	CH	1983	
Sommerweizen:			
1. Svenno	S	1957	bis 30.6.1984
2. Kärntner Frühweizen	A	1958	für Berggebiete
3. Relin	CH	1963	bis 30.6.1984
4. Lita	CH	1972	bis 30.6.1985
5. Tano	CH	1972	bis 30.6.1985
6. Kolibri	D	1975	
*7. Calanda	CH	1979	
*8. Walter	S	1980	
*9. Hermes	D	1982	
**10. Orello	CH	1982	
**11. Besso	CH	1982	
12. Albis	CH	1983	
Korn:			
1. Oberkulmer Rotkorn	CH	1948	
2. Altgold Rotkorn	CH	1952	
3. Ostro	CH	1978	

18. Mai 1983

Bundesamt für Landwirtschaft
Der Direktor: J.-Cl. Piot

Liste officielle des variétés pour les espèces de grande culture 1983

(Céréales panifiables)

La liste officielle des variétés comprend les variétés dont la vocation culturale dans les conditions suisses est prouvée par des essais officiels. Seules des semences de ces variétés peuvent être mises dans le commerce sous la désignation «Certifiées» (art. 17, 4e al. du Livre des semences du 6 juin 1974).

Liste officielle des variétés de céréales

1. Remarque générale

Selon l'art. 23, 1er al. du Livre des semences, seules les semences certifiées de céréales peuvent être mises dans le commerce. Sont exceptées les semences pour l'ensemencement de cultures à faucher en vert désignées comme telles.

En conséquence la liste officielle des variétés de céréales constitue – abstraction faite des exceptions citées plus haut – une liste restrictive des variétés admises dans le commerce en Suisse.

2. Remarques sur la liste officielle des variétés céréales

- Les dates mentionnées dans la colonne «Remarques» fixent les délais jusqu'à l'expiration desquels les semences des variétés concernées peuvent être encore mises dans le commerce.
- Pour les nouvelles variétés enregistrées sur la liste, en particulier pour le froment, le seigle, l'épeautre et l'orge d'automne, il faut compter avec la possibilité qu'il y aura encore peu de semences ou pas du tout.
- Les variétés marquées sur la liste d'un ou deux astérisques font l'objet d'une protection (*) resp. d'une demande de protection (**) au sens de la loi fédérale du 20 mars 1975 sur la protection des obtentions végétales. Les dénominations mentionnées entre parenthèses ne font pas partie intégrante de la dénomination de la variété annoncée ou portée au registre des titres de protection.

CEREALES PANIFIABLES

Variétés	Provenance	Enregistrement dans la liste officielle des variétés	Remarques
Seigle d'automne:			
1. Rothenbrunner	CH	1948	
2. Kustro (Petkuser)	D	1949	jusqu'au 30.6.1985
3. Danko	P	1983	
Seigle de printemps:			
1. Beka	CH	1963	
Froment d'automne:			
1. Probus	CH	1948	
2. Champlain	F	1966	jusqu'au 30.6.1983
3. Funone	I	1968	au Tessin seulement, jusqu'au 30.6.1983
4. Zenith	CH	1969	
5. Flinor	F	1974	jusqu'au 30.6.1984
6. Hardi	F	1978	
7. Zlatna Dolina (Val d'Oro)	Yu	1978	au Tessin seulement
*8. Zenta	CH	1979	
**9. Eiger	CH	1980	
**10. Sardona	CH	1980	
**11. Moléson	CH	1981	
**12. Arina	CH	1981	
13. Partizanka	Yu	1981	
14. Carimulti	D	1981	
*15. Bernina	CH	1983	
Froment de printemps:			
1. Svenno	S	1957	jusqu'au 30.6.1984
2. Kärntner Frühweizen	A	1958	pour régions de montagne
3. Relin	CH	1963	jusqu'au 30.6.1984
4. Lita	CH	1972	jusqu'au 30.6.1985
5. Tano	CH	1972	jusqu'au 30.6.1985
6. Kolibri	D	1975	
*7. Calanda	CH	1979	
*8. Walter	S	1980	
*9. Hermes	D	1982	
**10. Orello	CH	1982	
**11. Besso	CH	1982	
12. Albis	CH	1983	
Epeautre:			
1. Oberkulmer Rotkorn	CH	1948	
2. Altgold Rotkorn	CH	1952	
3. Ostro	CH	1978	

18 mai 1983

Office fédéral de l'agriculture
Le directeur: J.-Cl. Piot

Ausschreibung gemäss GATT-Übereinkommen für den Einkauf von Waren

Die Eidg. Alkoholverwaltung beabsichtigt unter Vorbehalt der zur Verfügung stehenden Kredite und der jeweiligen Marktsituation zwischen dem 1. Juli 1983 und 30. Juni 1984 nach dem selektiven oder dem freihändigen Verfahren folgende Aufträge zur Lieferung von Aethylalkohol zu vergeben:

ca. 70 000 hl 100% Gärungssprit und ca. 40 000 hl 100% synthetischen Sprit, in zeitlich gestaffelten Sendungen.

Der Schriftverkehr hat in deutscher, französischer, italienischer oder englischer Sprache zu erfolgen.

Leistungsfähige Firmen, die sich für die Lieferung interessieren, melden sich bis 30 Tage nach erfolgter Ausschreibung bei der

Eidg. Alkoholverwaltung
Abteilung Warenverkehr
Länggassstrasse 31
3000 Bern 9

Appel d'offres selon l'accord du GATT pour l'achat de marchandises

La Régie fédérale des alcools prévoit – à condition que les projets soient mûrs pour la passation des marchés et que les crédits nécessaires soient à disposition – d'adjuger, selon la procédure d'appel sélective ou de gré à gré, les commandes pour la livraison d'alcool éthylique ci-après entre le 1er juillet 1983 et le 30 juin 1984:

env. 70 000 hectolitres d'alcool de fermentation à 100% et 40 000 hectolitres d'alcool synthétique à 100%. Les envois seront échelonnés dans le temps.

La correspondance sera effectuée en allemand, en français, en italien ou en anglais.

Les entreprises qualifiées intéressées à la livraison peuvent s'annoncer pendant les 30 jours qui suivent l'appel d'offres auprès de la

Régie fédérale des alcools
Division des marchandises
Länggassstrasse 31
3000 Berne 9

Neues Sonderheft der «Volkswirtschaft»

Ferien und Feiertage in den Gesamtarbeitsverträgen

Im April 1983 erschien als Sonderheft Nr. 95 der «Volkswirtschaft» eine Publikation des Bundesamtes für Industrie, Gewerbe und Arbeit über die anfangs 1983 bestehende Regelung der «Ferien- und Feiertage in den Gesamtarbeitsverträgen».

Die Veröffentlichung informiert über die in zweiseitig korporativen Gesamtarbeitsverträgen für erwachsene Arbeitnehmer festgelegten Regelungen der bezahlten Ferien- und Feiertage. Ausserdem sind die geltenden eidgenössischen und kantonalen Ferien- und Feiertagsvorschriften aufgeführt, so dass ein umfassender Überblick über den Stand der Ferien- und Feiertagsbestimmungen entsteht. Die Publikation ist gemischtsprachig.

Der Preis des Einzelheftes beträgt Fr. 11.–. Voreinzahlungen sind erbeten auf Postcheckkonto 30-520, Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern.

Die Bestellung ist auf dem Abschnitt des Einzahlungsscheines anzubringen.

Edelmetallkontrolle**Eidgenössische Diplompprüfung für Edelmetallprüfer**

Die eidg. Diplompprüfung (1. Teil), gemäss Artikel 20 ff. der Vollziehungsverordnung vom 8. Mai 1934 zum Bundesgesetz vom 20. Juni 1933 über die Kontrolle des Verkehrs mit Edelmetallen und Edelmetallwaren, wird dieses Jahr am 17. und 18. Oktober 1983 an der Ecole Polytechnique Fédérale de Lausanne, Ecublens, durchgeführt.

Die bei der nachstehenden Amtsstelle noch nicht eingetragenen Kandidaten haben sich bis Ende August 1983 schriftlich bei der Eidg. Oberzolldirektion, Zentralamt für Edelmetallkontrolle, 3003 Bern, anzumelden. Der Anmeldung sind beizufügen: Geburtsschein, Ausweis über bestandene Lehrzeit und praktisch-theoretischen Kurs sowie ein Leumundszeugnis. Die Einschreibe- und Prüfungsgebühr beträgt Fr. 150.-.

3003 Bern, den 17. Mai 1983

Eidg. Oberzolldirektion
Zentralamt für Edelmetallkontrolle

Contrôle des métaux précieux**Examen fédéral de diplôme pour essayeurs du contrôle des métaux précieux**

L'examen fédéral (1re partie), selon l'article 20 et suivants du règlement d'exécution du 8 mai 1934 de la loi fédérale du 20 juin 1933 sur le contrôle des métaux précieux et des ouvrages en métaux précieux aura lieu cette année les

17 et 18 octobre 1983

à l'Ecole Polytechnique Fédérale de Lausanne, Ecublens.

Les candidats qui ne sont pas encore inscrits auprès de la Direction générale des douanes, Bureau central du contrôle des métaux précieux, 3003 Bern, doivent s'y annoncer d'ici à la fin du mois d'août 1983. L'inscription doit être accompagnée d'un acte de naissance, d'une pièce attestant que le candidat a fait un apprentissage et a suivi les cours de théorie et de pratique ainsi que d'un certificat de bonnes moeurs. La taxe d'inscription et d'examen se monte à 150 frs.

3003 Bern, le 17 mai 1983

Direction générale des douanes
Bureau central du contrôle
des métaux précieux

Controllo dei metalli preziosi**Esame federale di diploma per saggiatori del controllo dei metalli preziosi**

L'esame federale (1a parte), giusta gli articoli 20 e segg. del regolamento d'esecuzione dell'8 maggio 1934 della legge federale del 20 giugno 1933 sul controllo del commercio in metalli preziosi e in lavori di metalli preziosi, avrà luogo quest'anno alle seguenti date:

17 e 18 ottobre 1983

al Politecnico Federale di Losanna, Ecublens.

I candidati che non si sono ancora iscritti all'esame devono annunciarci per iscritto, entro la fine del mese di agosto 1983, presso la Direzione generale delle dogane, Ufficio centrale del controllo dei metalli preziosi, 3003 Berna. All'iscrizione bisogna accludere l'atto di nascita, un documento attestante che il candidato ha assolto con successo il tirocinio e il corso teorico-pratico, nonché un attestato di buona condotta. La tassa d'iscrizione e d'esame ascende a fr. 150.-.

3003 Berna, il 17 maggio 1983

Direzione generale delle dogane
Ufficio centrale del controllo
dei metalli preziosi

Edelmetallkontrolle

In Ausführung der Bestimmungen der Artikel 39 und 41 des Bundesgesetzes vom 20. Juni 1933 über die Kontrolle des Verkehrs mit Edelmetallen und Edelmetallwaren und aufgrund der bestandenen Prüfung vom 15. April 1983, wurde das Diplom eines beeidigten Edelmetallprüfers dem nachgenannten Kandidaten verliehen:

Herrn Sioufi Alfred, von Lausanne VD, geb. 1935.

3003 Bern, den 17. Mai 1983

Zentralamt für Edelmetallkontrolle

Contrôle des métaux précieux

En exécution des articles 39 et 41 de la loi fédérale du 20 juin 1933 sur le contrôle du commerce des métaux précieux et des ouvrages en métaux précieux et vu le résultat d'examen subis le 15 avril 1983, le diplôme d'essayeur-juré a été délivré au candidat suivant:

Monsieur Sioufi Alfred, de Lausanne VD, né en 1935.

3003 Bern, le 17 mai 1983

Bureau central du contrôle
des métaux précieux

Controllo dei metalli preziosi

In esecuzione delle disposizioni degli articoli 39 e 41 della legge federale del 20 giugno 1933 sul controllo del commercio in metalli preziosi e in lavori di metalli preziosi e visti i risultati del esame effettuato il 15 aprile 1983 è stato consegnato al seguente candidato il diploma di saggiatore giurato dei metalli preziosi:

Signor Sioufi Alfred, di Losanna VD, nato nel 1935.

3003 Berna, il 17 maggio 1983

Ufficio centrale del controllo
dei metalli preziosi

Schweizerische Nationalbank - Ausweis vom 20. Mai 1983

Aktiven	
Gold	
Devisen	
Sonderziehungsrechte	
Inlandportefeuille	
- diskontierte Forderungen	
- Schatzanweisungen des Bundes*)	
Lombardvorschüsse	
Wertschriften	
- deckungsfähige	
- andere	
Korrespondenten im Inland	
Sonstige Aktiven	
Total	
*) inkl. Geldmarktbuchforderungen	
Passiven	
Eigene Mittel	
Notenumlauf	
Täglich fällige Verbindlichkeiten	
- Girorechnungen von Banken, Handel und Industrie	
- übrige täglich fällige Verbindlichkeiten	
Mindestreserven von Banken auf:	
- inländischen Verbindlichkeiten	
- ausländischen Verbindlichkeiten	
Verbindlichkeiten auf Zeit	
- eigene Schuldverschreibungen	
Sonstige Passiven	
Total	

Offizielle Sätze

Offizieller Diskontsatz
Offizieller Lombardzinsfuss
Spezialdiskontsätze für Pflichtlagerwechsel
a) für Pflichtlager in Lebens- und Futtermitteln
b) für übrige Pflichtlager

Banque nationale suisse - Situation au 20 mai 1983

	Fr.		Fr.
Encaisse-or	11 903 906 935.-		—
Devises	26 756 900 542.06	-	963 473 492.81
Droits de tirage spéciaux	26 350 562.99		—
Portefeuille suisse			—
- valeurs escomptées	215 199 140.20	-	751 793.35
- bons du Trésor de la Confédération*)	—		—
Avances sur nantissement	6 371 122.20	-	7 398 000.-
Titres			—
- pouvant servir de couverture	48 466 700.-	-	725 200.-
- autres	1 318 525 201.-	+	21 214 800.-
Correspondants en Suisse	57 547 165.01	-	24 135 213.66
Autres postes de l'actif	315 878 604.07	+	7 554 540.50
Total	40 649 145 972.53		
*) y compris créances comptables à court terme			
	Fr.		Fr.
Fonds propres	73 000 000.-		—
Billets en circulation	22 341 390 255.-	-	352 805 010.-
Engagements à vue			—
- comptes de virements des banques, du commerce et de l'industrie	6 861 623 910.36	+	492 981 002.34
- autres engagements à vue	1 410 477 193.88	-	1 128 682 095.44
Réserves minimales des banques sur:			—
- les engagements en Suisse	—		—
- les engagements envers l'étranger	—		—
Engagements à terme			—
- bons émis par la banque	250 000 000.-		—
Autres postes du passif	9 712 654 613.29	+	20 791 743.78
Total	40 649 145 972.53		

Taux officiels

	%	seit/ depuis le
Taux officiel d'escompte	4	18. 3. 1983
Taux officiel pour avance	5½	18. 3. 1983
Taux spéciaux d'escompte pour effets de stocks obligatoires		
a) pour stocks obligatoires de denrées alimentaires et fourrages	3¾	22. 3. 1983
b) pour autres stocks obligatoires	4	22. 3. 1983

Gemeinde Horgen

Emission zur teilweisen Finanzierung des Baus der Fernwärmeversorgung

4½% Anleihe
1983-95 von Fr. 12 000 000

Bedingungen Laufzeit längstens 12 Jahre
Liberierung per 15. Juni 1983
Kotierung an der Zürcher Börse

Emissionspreis 100%

Zeichnungsfrist 25. bis 31. Mai 1983, mittags

Zeichnungsscheine stehen bei den Banken zur Verfügung

Zürcher Kantonalbank

Schweizerfranken-Anleihe



COMMUNAUTÉ URBAINE DE MONTRÉAL
(Kanada)

(MONTREAL-STÄDTEVERBUND)

Die STADT MONTREAL und weitere 28 Gemeinden der Insel Mont-réal sowie ihrer Nachbarinseln sind in einem Städteverbund zusammengefasst.

Für die Verbindlichkeiten des MONTREAL-STÄDTEVERBUNDES haften die 29 Stadtgemeinden, miteingeschlossen die STADT MONTREAL, solidarisch.

Der MONTREAL-STÄDTEVERBUND wurde am 1. Januar 1970 kraft Beschlusses der Provinzregierung von Québec als juristische Person gegründet.

Der MONTREAL-STÄDTEVERBUND hat bereits im Oktober 1982 eine Anleihe von SFr. 100 Mio. begeben.

5¾% Anleihe 1983-93 von Fr. 100 000 000

Emissionspreis: 100% + 0,3% eidg. Umsatzabgabe
Laufzeit: längstens 10 Jahre

Die unterzeichneten Banken legen diese Anleihe zur öffentlichen Zeichnung auf bis

27. Mai 1983, mittags

Die wichtigsten Anleihebedingungen lauten wie folgt:

Zinssatz: 5¼% p. a.; Jahrescoupons per 9. Juni.
Stückelung: Es werden nur Obligationen von Fr. 5000.- nom. ausgeliefert.
Liberierung: 9. Juni 1983.

Rückzahlung: Jährliche Rückkäufe von 1988 bis 1992, falls die Kurse 100% nicht übersteigen. Vorzeitige Rückzahlung möglich ab 1988 mit degressiven Prämien zu 101¼%, aus Steuergründen ab 1985.

Anleiheendienst: In freien Schweizerfranken, ohne irgendwelche Einschränkungen.

Steuern: Zinsen und Kapital sind zahlbar ohne Abzug irgendwelcher gegenwärtiger oder zukünftiger kanadischer Steuern oder Abgaben.

Kotierung: Wird an den Börsen von Zürich, Basel, Genf, Bern und Lausanne beantragt.

Der vollständige Emissionsprospekt wird am 25. Mai 1983 in der «Neuen Zürcher Zeitung» und in der «Basler Zeitung» veröffentlicht. Zeichnungsscheine können bei den untenstehenden Banken bezogen werden. (Valoren-Nummer 668255)

Schweizerische Kreditanstalt	Schweizerischer Bankverein	Schweizerische Bankgesellschaft
Schweizerische Volksbank	Bank Leu AG	Vereinigung der Genfer Privatbankiers
A. Serasin & Cie	Privatbank und Verwaltungsgesellschaft	Gruppe Zürcher Privatbankiers

Verband Schweizerischer Kantonalbanken

The Royal Bank of Canada (Suisse)	Chase Manhattan Bank (Suisse)
Crédit Lyonnais Finanz AG Zürich	IBJ Finanz AG

Arberg Strassentunnel Aktiengesellschaft Innsbruck

4% Anleihe 1978-93 von SFr. 40 000 000
(Valoren-Nummer: 423 930)

Die gemäss Ziffer 3 der Anleihebedingungen am 24. Mai 1983 fällige Tilgungsrate in Höhe von SFr. 2 000 000 wurde vollständig am Markt zurückgekauft.

Nach dem 24. Mai 1983 bleiben somit noch Titel im Nennwert von SFr. 36 000 000 dieser Anleihe ausstehend.

Basel, im Mai 1983

Aus Auftrag:

SCHWEIZERISCHER BANKVEREIN

STADT BELLINZONA

Emission

Anleihe 1983-93
4½% von Fr. 15 000 000

Zweck

Konversion bzw. Rückzahlung der per 30. Juni 1983 gekündigten 6% Anleihe 1971-86 von Fr. 15 000 000

Bedingungen

Laufzeit längstens 10 Jahre
Inhabertitel zu Fr. 5000.-
Jahrescoupons per 30. Juni
Kotierung wird beantragt an den Börsen von Basel und Zürich

Ausgabepreis

100%

Konversionsanleihe

keine

Konversions- und Zeichnungsfrist

25. bis 31. Mai 1983, mittags

Konversionsanmeldungen und Zeichnungen werden von den Banken spesenfrei entgegengenommen

BANCA DELLO STATO DEL CANTONE TICINO
VERBAND SCHWEIZERISCHER KANTONALBANKEN
EMISSIONSKONSORTIUM SCHWEIZERISCHER BANKEN
VERBAND SCHWEIZERISCHER REGIONALBANKEN UND SPARKASSEN
GRUPPE DEUTSCHSCHWEIZERISCHER PRIVATBANKIERS

Kanton Basel-Landschaft

4¼% Anleihe 1983-93
von Fr. 35 000 000

Anleihehenszweck: Konversion bzw. Rückzahlung der auf den 15. Juni 1983 gekündigten 5¼% Anleihe 1971-86 von Fr. 35 000 000

Abschnitte:

Inhabertitel von Fr. 5000.- und Fr. 100 000.-

Coupons:

Jahrescoupons per 15. Juni

Laufzeit:

10/8 Jahre

Ausgabepreis: 100%

Emissionsfrist:

25. bis 31. Mai 1983, mittags

Kotierungsantrag:

Basler und Zürcher Börse

Liberierung:

15. Juni 1983

Valoren-Nummer:

16 069

Konversionsanmeldungen und Barzeichnungen werden von den Banken spesenfrei entgegengenommen.

Basellandschaftliche Kantonalbank
Verband Schweizerischer Kantonalbanken
Emissionskonsortium Schweizerischer Banken
Verband Schweizerischer Regionalbanken und Sparkassen
Gruppe deutschschweizerischer Privatbankiers

NEWAG Niederösterreichische Elektrizitätswerke Aktiengesellschaft

Maria Enzersdorf am Gebirge

4% Anleihe 1978-93 von sFr. 70 000 000
(Valoren-Nummer 425 895)

Die gemäss Ziffer 3 der Anleihebedingungen am 24. Mai 1983 fällig gewordene Tilgungsrate in der Höhe von sFr. 3 500 000 wurde vollständig am Markt zurückgekauft. Somit bleiben noch Titel im Nennwert von sFr. 63 000 000 dieser Anleihe ausstehend.

Zürich, im Mai 1983

Aus Auftrag:
Schweizerische Volksbank

SCINTILLA Solothurn

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

Freitag, 10. Juni 1983, 17 Uhr, im Personalrestaurant der Scintilla AG, Luterbachstrasse 11, Zuchwil.

Traktanden:

1. Vorlage des Jahresberichtes und der Jahresrechnung per 31. Dezember 1982 sowie des Berichtes der Kontrollstelle und Décharge an den Verwaltungsrat.
2. Beschlussfassung über das Jahresergebnis.
3. Wahl der Kontrollstelle.

Der Bericht des Verwaltungsrates an die Generalversammlung, die Bilanz, die Gewinn- und Verlustrechnung sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen vom 25. Mai 1983 an im Büro der Gesellschaft den Aktionären zur Einsicht auf.

Eintrittskarten für die Generalversammlung können gegen Vorweisung der Aktien oder genügenden Ausweis über deren Besitz bis Dienstag, 7. Juni 1983, beim Sitz der Gesellschaft oder an einer der folgenden Stellen bezogen werden:

Solothurner Kantonalbank, Solothurn
Schweizerische Bankgesellschaft, Solothurn
Schweizerische Volksbank, Solothurn
Herren A. Sarasin & Cie., Basel
Schweizerischer Bankverein, Solothurn
Solothurner Handelsbank, Solothurn
Schweizerische Kreditanstalt, Solothurn

Solothurn, den 14. April 1983

Namens des Verwaltungsrates
Der Präsident: Dr. Peter Gross

Öffentliches Inventar - Rechnungsruf

Art. 582 ZGB

Siegrist-Haldimann Kurth,

1932, Weberstechniker, von Meisterschwanden AG, in 4452 Itingen BL, Gassacker 3, gestorben am 30. April 1983.

Eingabefrist: für Gläubiger und Schuldner, einschliesslich Bürgschafts-gläubiger, bis 1. Juli 1983, bei Gefahr des Ausschlusses der Gläubiger gemäss Art. 590 ZGB.

Im weiteren wird auf die Publikation im Basellandschaftlichen Amtsblatt verwiesen.

Sissach, den 16. Mai 1983

Erbschaftsamt Sissach

Verenigung schweizerischer Versicherungsmathematiker**Ausschreibung der höheren Fachprüfung für Pensionsversicherungsexperten**

Die Prüfungen werden entsprechend den Vorschriften des «Reglementes über die höhere Fachprüfung für Pensionsversicherungsexperten», Ausgabe 1981, durchgeführt.

Ort: Lausanne

Datum: 13. bis 15. September 1983

Prüfungsfächer: Vorprüfungen Teil A und Teil B (Art. 24 des Reglementes)

Dauer der Prüfungen: entsprechend Art. 25 des Reglementes

Anmeldetermin: 31. Mai 1983

Anmelde- und Auskunftsstelle: Sekretariat der Prüfungskommission, c/o Swiss Insurance Training Centre (SITC), Seestrasse 133, 8002 Zürich (Anmeldeformulare können beim Sekretariat schriftlich bestellt werden)

Für die Prüfungskommission
Der Präsident: K. Fricker

Die grosse Chance, günstig einzukaufen

Additionsrollen

für alle Rechenmaschinen

Preis pro 100 Rollen + Porto

Holzhaltig

58 mm breit 75 mm ø Fr. 53.-

65 mm breit 70 mm ø Fr. 55.-

70 mm breit 70 mm ø Fr. 60.-

85 mm breit 70 mm ø Fr. 75.-

Holzfert für Elektronenrechner

57 mm breit 70 mm ø Fr. 71.-

65 mm breit 70 mm ø Fr. 77.-

70 mm breit 70 mm ø Fr. 95.-

90 mm breit 65 mm ø Fr. 109.-

Mindestlieferung 100 Stück pro Art

Bitte bei jeder Bestellung Grösse

und Modell angeben.

Script Büro

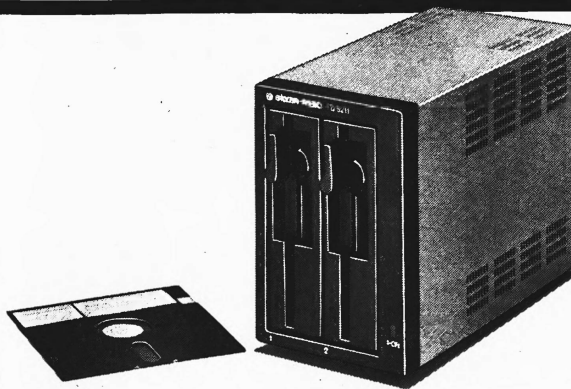
Eichwiesstrasse 2, Postfach

8630 Rüti ZH

Telefon 055 31 75 77

Inszerieren Sie im SHAB!

Füttern erlaubt...



SILVER-REED

Die Zuverlässigkeit selber.

CSWH takes

Schilthornbahn AG, Mürren**Einladung zur 21. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre der Schilthornbahn AG Mürren, auf Samstag, den 25. Juni 1983, 15 Uhr, im Hotel Mürren, Mürren.****Traktanden:**

1. Abnahme:
 - a. des Geschäftsberichtes 1982;
 - b. der Jahresrechnung 1982;
 - c. des Berichtes der Kontrollstelle über die Jahresrechnung 1982.
2. Entlastung der Verwaltungsorgane.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.

Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung für das Jahr 1982 sowie Kontrollbericht liegen ab 6. Juni 1983 am Sitz der Gesellschaft, in Mürren (Büro Schilthornbahn), zur Einsichtnahme auf.

Die Aktionäre, die an der Generalversammlung teilnehmen oder sich an dieser durch einen andern Aktionär vertreten lassen wollen, sind gebeten, die Eintrittskarten bis spätestens 17. Juni 1983 bei der Direktion der Schilthornbahn AG, Höhweg 2, 3800 Interlaken, gegen genügenden Ausweis über ihren Aktienbesitz, unter Bekanntgabe der Aktienzahl und deren Nummern, zu verlangen. Am Tage der Generalversammlung wird die Eintrittskarte nur noch gegen Vorweisung der Aktien abgegeben.

Die Stimmkarte berechtigt den Aktionär zu einer Freifahrt (Hin- und Rückfahrt) in der Zeit vom 24. bis 26. Juni 1983.

Mürren, den 30. April 1983

Namens des Verwaltungsrates der
Schilthornbahn AG Mürren.
Der Präsident: Ernst Feuz
Der Vizepräsident: Dr. W. Amstutz

Vermisstmeldung

(Aufforderung zur Präsentation eines Sparheftes)

Das Sparheft Nr. 50/468-09, der St. Gallischen Kantonalbank, Agentur Gams, wird vermisst.

Der allfällige Inhaber des Sparheftes wird hiermit aufgefordert, dieses dem Schuldner, unter Nachweis seiner Rechte, innerhalb der nächsten drei Monate vorzuweisen. Nach Ablauf dieser Frist wird der Gläubiger das Sparheft im Sinne von Art. 90 OR kraftlos erklären lassen und über das Heftguthaben verfügen.

Verlangen Sie vom Schweizerischen Handelsamtsblatt unentgeltliche Zusendung einer Probenummer der Monatsschrift «Die Volkswirtschaft».

Billige Bürostühle

- bieten viele an

preiswerte Bürostühle jedoch, und dazu mit Werksgarantie bezieht der preisbewusste Einkäufer von der INTEROFFICE

Unser Dackel-Stuhl ROYAL, gepolstert, mit strapazierfähigem Stoffbezug, PVC-Kantenschutz, stufenlos einstellbarer, pendelnd gelagerter Rückenlehne, Gasfeder-Sitzhöhenverstellung, Tischannektion, 5-Kreuzfüsse mit Sicherheitsdoppelenkrollen

Liefere wir, kurzfristig und franko Haus zu

Bei Bezug ab 3 Stühlen gewähren wir 5% Mengenrabatt

Fr. 185.-

INTEROFFICE, 8049 ZÜRICH, Postfach 133, Tel. 01 42 48 48

**CLIMATISATION**

- bureaux
- salles
- d'ordinateurs
- salles de conférences
- caves à vins
- etc.

Westelectro SA
Ch. des Pyramides 1
1007 Lausanne
Tel. 021 2410 44
Rue Dancet 17
1205 Genève
Tel. 022 29 70 11

Inszerate im
SHAB
haben Erfolg

Privatdetektel

empfehlen sich für
sämtliche vertraulichen
Spezialaufträge

DHB - Basel

Sicherheitsdienst

Tel. 061 22 78 11

Wir drucken im Namen des Gesetzes.



Orell Füssli
— die Druckerei für
sicherste Wertschriften
und Dokumente

Graphische Betriebe
Dietzingerstr. 3, 8036 Zürich, 01 466 77 11

Busbetrieb Grenchen und Umgebung AG**Einladung zur ordentlichen Generalversammlung**

auf Donnerstag, 9. Juni 1983, 16 Uhr, im Gasthof Löwen, in Grenchen.

Traktanden:

1. Geschäftsbericht 1982.
2. Bilanz sowie Gewinn- und Verlustrechnung 1982.
3. Bericht der Kontrollstelle.
4. Genehmigung des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung.
5. Beschlussfassung über die Verwendung des Rechnungsergebnisses.
6. Entlastung der Verwaltung.
7. Verschiedenes.

Die Unterlagen werden den Aktionären per Post zugestellt.

Grenchen, den 25. Mai 1983

Der Verwaltungsrat

Heifer Immobilien AG, Bern

Weltpoststrasse 17

Dividendenzahlung

Die heutige Generalversammlung unserer Aktionäre hat die Dividenden für das Geschäftsjahr 1982 wie folgt festgelegt:

Namenaktien:	Dividende brutto	Fr. 27.-
	abzüglich 35% Verrechnungssteuer	Fr. 9.45
	Auszahlung	Fr. 17.55
Partizipationsscheine:	Dividende brutto	Fr. 5.40
	abzüglich 35% Verrechnungssteuer	Fr. 1.90
	Auszahlung	Fr. 3.50

Die Auszahlung der Dividende auf den Namenaktien wird direkt durch die Gesellschaft vorgenommen.

Die Auszahlung der Dividende auf den Partizipationsscheinen erfolgt ab 25. Mai 1983 gegen Vorweisung von Coupon Nr. 6 bei den nachstehenden Zahlstellen:

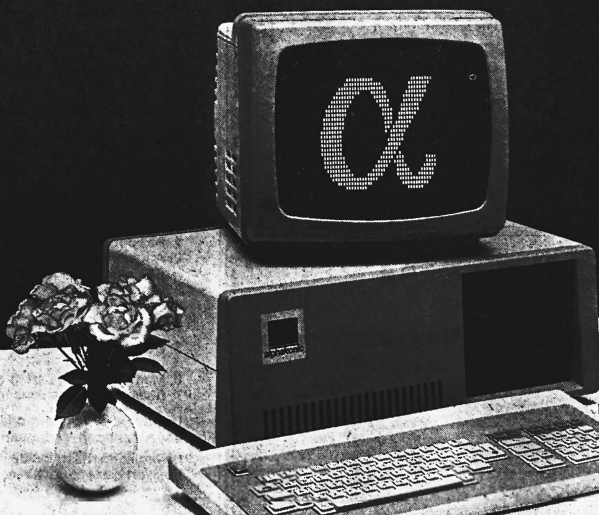
Schweizerischer Bankverein, Bern
Schweizerische Volksbank, Bern

Kantonalbank von Bern, Bern
Spar + Leihkasse in Bern, Bern

3015 Bern, den 24. Mai 1983

Der Verwaltungsrat

Alphatronic - das europäische Micro-Computersystem.



Der europäische Micro-Computer von **72 TRIUMPH-ADLER** mit dem perfekten Schweizer Service. Lassen Sie sich von Ihrem Fachhändler über die vielfältigen Einsatzmöglichkeiten beraten. Oder verlangen Sie unsere Gratis-Dokumentation.

Ich möchte den Alphatronic und das Software-Angebot näher kennenlernen. Senden Sie mir die Dokumentation.

Name: _____

Firma: _____

Branche: _____

Strasse: _____

PLZ/Ort: _____

Tel.: _____

SHAB

AG für Büro-Automation

ein Unternehmen der "forer"-Gruppe

8050 Zürich, Thurgauerstrasse 39

Telefon 01/302 53 00

...denn der Speicher ernährt...

CST/1/100



...die EX 77, die Speicherschreibmaschine von Silver-Reed.

Das sind die exklusiven Vorteile dieses vollautomatischen Büro-Dokumentationssystems:

- Zwei Floppy-Disc zu je 80 K ermöglichen: Kopieren von Disketten und Texten, Adressenerfassung, Teletextfähigkeit.
- Interface RS 232C.

Allein die elektronische Schreibmaschine bietet schon folgende Vorteile:

- 2-Zeilen Display (grün beleuchtet),
- 16 K Arbeitsspeicher,
- 8 K Festspeicher,

51 Einheiten von flexibler Länge,

- Suchfunktion: Wort für Wort oder global,
- Austausch von Textblöcken, Verknüpfen von Phrasen, Texten und Formaten,
- Stoppfunktion zur Eingabe von Variablen,
- Verknüpfen von Briefen und Adressen,
- Auswegtaste (Help).

Von grossem Nutzen sind die automatischen Funktionen:

- Dezimal-Tabulation,
- Randausgleich rechts,

• Indizieren, Potenzieren, • Vertikal-Tabulation usw.

Die EX 77 ist auch ohne externen Speicher erhältlich oder als EX 77 E mit einem zusätzlichen Memoryboard von 16 K, was total einen 24 K Festspeicher ergibt. Staunen werden Sie bei jeder EX 77 über die ausgesprochene Bedienungsfreundlichkeit, die hohe Qualität und die Leistung – nicht weniger über den äusserst vorteilhaften Preis – besonders bei der EX 77 mit Speicher. Das ist Ihre Büro-Zukunft!

COUPON

- ☐ Senden Sie mir weiteres Informationsmaterial über die Speicherschreibmaschine Silver-Reed EX 77.
- ☐ Senden Sie mir Informationsmaterial über das Silver-Reed-Angebot.

Name: _____ Vorname: _____

Strasse: _____ PLZ/Ort: _____

Einsenden an:
Diethelm & Co. AG, Abt. Silver-Reed, Eggbühlstrasse 28, 8052 Zürich



SILVER-REED

Die Zuverlässigkeit selber.

Taxiphon Zürich AG

Dividendenzahlung

Die Generalversammlung vom 7. Mai 1983 hat die Dividendenausschüttung für das Geschäftsjahr 1982 wie folgt festgesetzt:

Je Partizipationsschein
Dividende brutto
abzüglich 35% eidgenössische Verrechnungssteuer
Dividendenzahlung netto

Fr. 5.—
Fr. 1.75
Fr. 3.25

Die Auszahlung erfolgt ab 10. Mai 1983 gegen Einreichung des Coupons Nr. 3 bei der folgenden Bank und ihren Niederlassungen:
Schweizerische Bankgesellschaft, Zürich

Zürich, den 24. Mai 1983

Taxiphon Zürich AG:
Der Verwaltungsrat

Myceta SA, Nyon

Fabrique romande de levure pressée

Les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

mardi 7 juin 1983, à 18 h., au Grand Hôtel des Bains, à Lavey-les-Bains.

Ordre de jour: Opérations statutaires.

Le bilan au 31 décembre 1982, le compte de profits et pertes 1982 et les rapports peuvent être consultés au siège de la société.

Le conseil d'administration

Entreprise du Gaz SA

Les actionnaires de la société sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

le mercredi 22 juin 1983, à 17 h., Café A l'Aigle 1900, Porrentruy.

Ordre de jour:

1. Lecture du procès-verbal de la dernière assemblée.
2. Rapport du conseil d'administration.
3. Comptes de l'exercice 1982.
4. Se prononcer sur la décharge à donner aux organes de la société.
5. Fixation des jetons de présence.
6. Nomination de l'office de contrôle.

Conformément aux dispositions statutaires, les actionnaires peuvent prendre connaissance du rapport annuel, du bilan, du compte de profits et pertes et du rapport des vérificateurs au bureau de l'Entreprise, Rochette 47, dès ce jour.

Ils devront se procurer les cartes de légitimation de leurs actions ou justification de propriété jusqu'au 22 juin 1983 au bureau de l'Entreprise.

Porrentruy, le 18 mai 1983

Le conseil d'administration

Nitoba Financial Corporation SA

Convocation à l'assemblée générale extraordinaire

du 30 juin 1983, à 11 h. 45, en les bureaux de Sertum SA, boulevard des Tranchées 36, 1206 Genève.

Ordre de jour:

1. Dissolution de la société et entrée en liquidation.
2. Nomination d'un liquidateur.

Genève, le 25 mai 1983

L'administrateur:
Mario Olivero

Trans-Heli SA, Nyon

Assemblée générale ordinaire

Les actionnaires sont convoqués pour le lundi 13 juin 1983, à 19 h., au motel Vert-Bois S.A., au Chalet-à-Gobet.

Ordre de jour:

1. Rapport du président du conseil d'administration.
2. Lecture des comptes de l'exercice 1982.
3. Rapport de l'organe de contrôle; approbation des comptes et décharge au conseil d'administration et à la direction.
4. Modifications statutaires (art. 2 et 8).
5. Représentation de la société (mode de signature).
6. Nominations statutaires.
7. Divers.

Le bilan, le compte de pertes et profits, le rapport de l'organe de contrôle, le rapport de gestion ainsi que la proposition de modification des statuts seront tenus à disposition des actionnaires dix jours avant l'assemblée générale chez Air-Glacières SA, Aérodrome civil, Sion.

Les propriétaires d'actions se légitimeront par la présentation de leurs titres ou d'une attestation bancaire en tenant lieu.

Sion, le 20 mai 1983

Le conseil d'administration

Société Immobilière de Copet SA, Vevey

L'assemblée générale ordinaire

est convoquée pour le mercredi 8 juin 1983, à 11 h. 30, au restaurant «Taverne du Châteaux», rue d'Italie 43, à Vevey.

Ordre de jour:

1. Rapports du conseil d'administration et des contrôleurs des comptes sur l'exercice 1982.
2. Votations sur les comptes et rapports.
3. Nominations statutaires.
4. Divers.

Les comptes et rapports sont à la disposition de Messieurs les actionnaires à l'étude des notaires Marius Décombaz et Daniel Bornand et à l'Union de Banques Suisses, à Vevey. Cet établissement délivrera les cartes d'admission à l'assemblée générale jusqu'au 7 juin 1983, à midi, sur justification de la propriété des titres.

Le conseil d'administration

Parc des Sports des Diablerets SA

Les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale extraordinaire

pour le samedi 4 juin 1983, à 14 h., au Parc des Sports, à 1865 Les Diablerets.

Ordre de jour:

Première partie de l'assemblée:

1. Rapport du président.
2. Augmentation du capital social de fr. 1 150 000.— à fr. 1 286 000.— par émission de 544 actions au porteur de fr. 250.— chacune.
3. Renonciation au droit préférentiel de souscription.
4. Divers et propositions individuelles.

Deuxième partie de l'assemblée:

5. Constatations légales (souscription et libération intégrale de l'augmentation de capital).
6. Modification de l'art. 3 des statuts.
7. Divers et propositions individuelles.

Les actionnaires sont priés de justifier de leur qualité et du nombre d'actions qu'ils détiennent par production de celles-ci ou d'une attestation bancaire.

Le projet de rédaction de l'art. 3 nouveau des statuts est déposé au siège social, à disposition des actionnaires.

Le conseil d'administration